

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.: HG10428A / HG10428B

Version: 07/2024



IAN 460650_2401





ULTRASONIC AROMATHERAPY DIFFUSER SUADFK 12 A1

(GB)

ULTRASONIC AROMATHERAPY DIFFUSER

Operation and safety notes

(HU)

ULTRAHANGOS AROMADIFFÚZOR

Kezelési és biztonsági utalások

(SI)

ULTRAZVOČNI RAZPRŠILNIK AROME

Navodila za upravljanje in varnostna opozorila

(CZ)

ULTRAZVUKOVÝ AROMA DIFUZÉR

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

(SK)

ULTRAZVUKOVÝ AROMATICKÝ DIFUZÉR

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

(DE)

(AT)

(CH)

ULTRASCHALL AROMA DIFFUSER

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

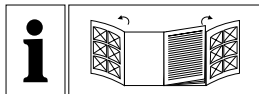
IAN 460650_2401

(CZ)

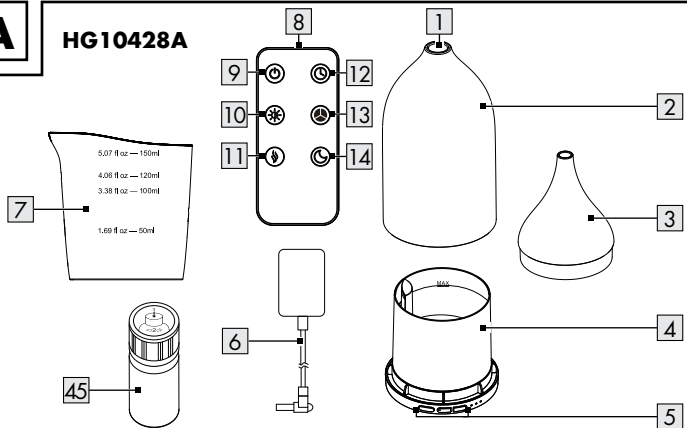
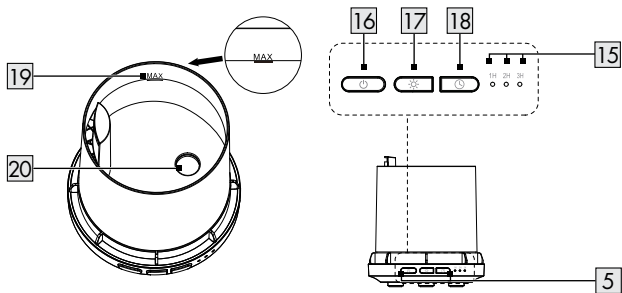
(SK)

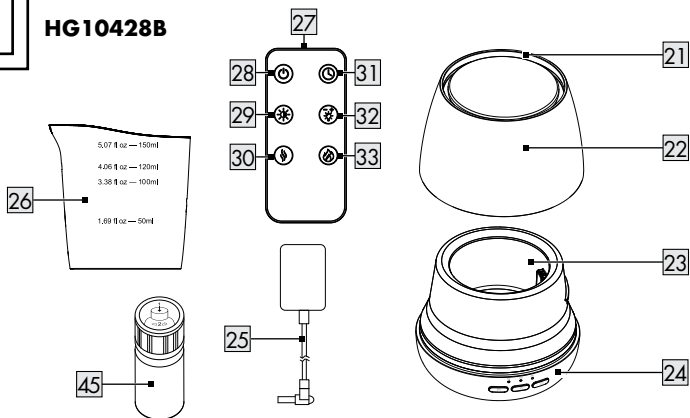
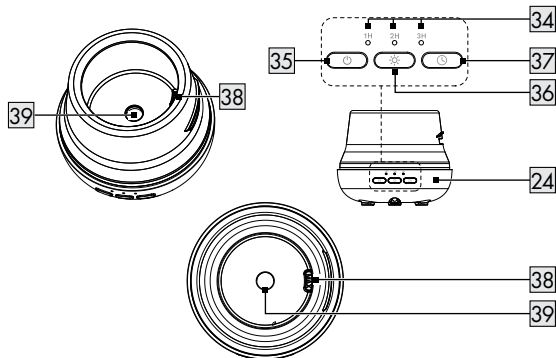
(HU)

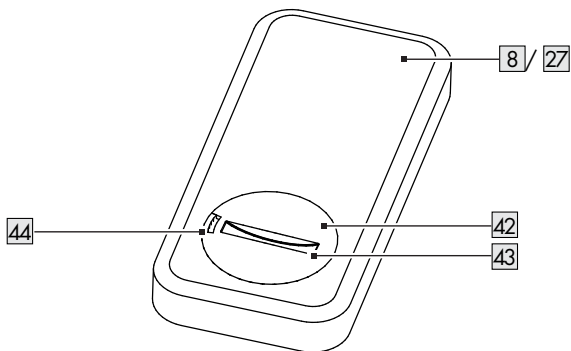
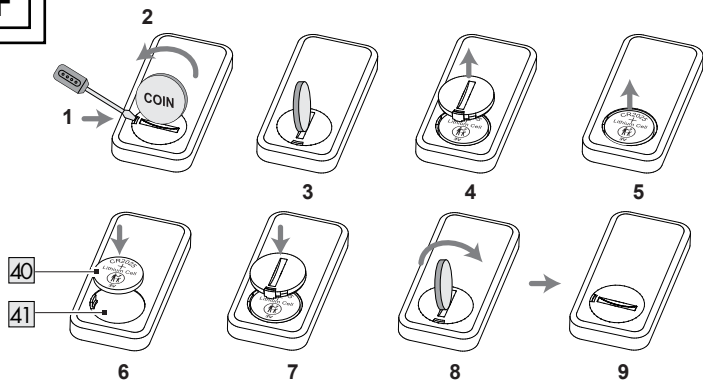
(SI)



GB	Operation and safety notes	Page	5
HU	Kezelési és biztonsági utalások	Oldal	37
SI	Navodila za upravljanje in varnostna opozorila	Stran	70
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana	104
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	136
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	169

A**HG10428A****B****HG10428A**

C**HG10428B****D****HG10428B**

E**F**

Warnings and symbols used	Page 7
Introduction	Page 9
Intended use.	Page 9
Scope of delivery.	Page 9
Safety instructions	Page 10
Notes for coin/ button cell batteries	Page 17
Non-obvious symptoms that might occur because of battery ingestion	Page 18
Parts description	Page 21
Technical data	Page 22
Before first use (Fig. F)	Page 23
Ceramic Diffuser (HG10428A)	Page 24
Operation.	Page 24
Standby mode	Page 24
Switching on the product	Page 24
Timer control.	Page 25
Mist Control	Page 25
LED ON/OFF & color control	Page 26
Sleeping Mode	Page 27
Switching off the product	Page 27
Flame Effect Diffuser (HG10428B)	Page 28
Operation.	Page 28
Standby mode	Page 28
Switching on the product	Page 29
Timer control.	Page 29
Mist Control	Page 30
LED ON/OFF & brightness control	Page 30

LED Flickering mode.....	Page 31
Switching off the product.....	Page 32
Ceramic Diffuser (HG10428A) & Flame Effect Diffuser (HG10428B): (Fig. F)	Page 32
Replacing the battery.....	Page 32
Cleaning and care	Page 33
Descaling	Page 33
Storage	Page 34
Troubleshooting	Page 34
Disposal	Page 34
Warranty	Page 35
Warranty claim procedure.....	Page 36
Service.....	Page 36

Warnings and symbols used

The following warnings are used in this user manual and on the packaging:

	Use the product in dry indoor spaces only.		Symbol for a Protection Class II product
	Clean the water tank every 3 days.		Polarity
IP20	Protection against penetration of solid objects ($\varnothing > 12.5$ mm)		Highest rated ambient temperature
	NOTE: This symbol in combination with “Note” provides additional useful information.		Short-circuit proof safety transformer
			SMPS (Switch mode power supply unit) (switching power supply)
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.		Safety Information Instructions for use
	Do not use the charger if the pins of the plug are damaged.		Tactile hazard symbol for people with impaired vision.

	This symbol means that the operating instructions must be observed before using the product.		Keep batteries out of the reach of children.
	Battery warning: Keep out of reach of children		Non-obvious symptoms that might occur because of battery ingestion.
	Dispose of used batteries immediately.		

ULTRASONIC

AROMATHERAPY DIFFUSER

● **Introduction**

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● **Intended use**

The product is designed for air refreshing and humidification in enclosed spaces. Do not use the product for any other purpose.
The product is only intended for private household use, not for commercial purposes.
The manufacturer accepts no liability for damages caused by improper use.

● **Scope of delivery**

After unpacking the product, check if the delivery is complete and if all parts are in good condition. Remove all packing materials before use.

Ceramic Diffuser (HG10428A):

(Fig. A, B & E)

- 1 Ultrasonic aroma-therapy diffuser
- 1 Remote control
- 1 Lithium cell CR2025 (3 V)
- 1 Power adaptor
- 1 Measuring cup
- 1 Instruction manual
- 1 ESSENTIAL OIL – LAVENDER

Flame Effect Diffuser (HG10428B):

(Fig. C, D & E)

- 1 Ultrasonic aroma-therapy diffuser
- 1 Remote control
- 1 Lithium cell CR2025 (3 V)
- 1 Power adaptor
- 1 Measuring cup
- 1 Instruction manual
- 1 ESSENTIAL OIL – LAVENDER



Safety instructions

BEFORE USING THE PRODUCT, PLEASE FAMILIARISE YOURSELF WITH ALL OF THE SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS FOR USE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS, PLEASE ALSO INCLUDE ALL THE DOCUMENTS!

In the case of damage resulting from non-compliance with these operating instructions the warranty claim becomes invalid! No liability is accepted for consequential damage! In the case of material damage or personal injury caused by incorrect

handling or non-compliance with the safety instructions, no liability is accepted!

⚠ DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENTS FOR INFANTS AND CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard.

Children frequently underestimate the dangers. Always keep children away from the packaging material.

⚠ WARNING! DANGER TO LIFE!

Batteries, the battery cover, the probe cover or small parts can be swallowed, which may

represent a danger to life. If a battery, battery cover, probe cover or small parts have been swallowed, medical help is required immediately.

- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
Children shall not play with the product.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
Clean the product (see „cleaning and care“).



Avoid electric shock

⚠ WARNING! Keep the product dry.

⚠ WARNING! If the product falls into the water, immediately disconnect the power adaptor **6** / **25** from the socket outlet before reaching into the water.

⚠ WARNING! Never touch the power adaptor **6** / **25** with moist or wet hands.

⚠ WARNING! Never submerge the product or the supply cord with the power adaptor **6** / **25** in water or any other liquid and never rinse these under running water.

- For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.
- Only use the original power adaptor **6** / **25** supplied for mains operation.

- Disconnect the power adaptor **6** / **25** from the socket outlet
 - if a malfunction occurs,
 - before you clean the product,
 - during a thunderstorm
 - before filling / emptying the water tank **4** / **23** and
 - after each use.

When doing so, remove the power adaptor **6** / **25** directly from the socket and do not pull it out using the supply cord.



Avoid risk of injury

- Place the product only on flat surfaces, so that tipping over is excluded.
- Never tilt or empty the product during operation.
- Do not empty the product through the mist outlet **1**/**21**.
- Do not use the product if you detect any kind of visible, external damage. Never use a damaged product.
- If liquid gets into the product, check before using the product once more.
- If you notice that the supply cord, power adaptor **6**/**25**, housing or another part has become damaged, the product can no longer be used.
- Repairs should only be carried out by a specialist. Improper repairs may result in considerable danger to the user.
- The light source contained in this product shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person.
- Do not use defective attachments with the product as these could have sharp edges.

- Defective components must always be replaced with original spare parts.
- The appliance is only to be used with the recommended vapourizing medium. The use of other substances may give rise to a toxic or fire risk.
- Connect the supply cord to the product before connecting the power adaptor  /  to the socket outlet.
- Lay the supply cord so nobody will step on or trip over it.



**WARNING! KEEP
OUT OF REACH OF
CHILDREN!**

-  Swallowing can lead to chemical burns, perforation

of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately.

-  **DANGER TO LIFE!** Keep batteries/rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention. Swallowing may lead to burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion.

-  **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries/rechargeable batteries

and/or open them.
Overheating, fire or bursting can be the result.

- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries/rechargeable batteries.
- Do not short-circuit the terminals.
- Risk of leakage of batteries/rechargeable batteries.
- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries/rechargeable batteries, e.g. radiators/direct sunlight.

- If batteries / rechargeable batteries have leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Flush immediately the affected areas with fresh water and seek medical attention!

- **WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaked or damaged batteries/rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.

- In the event of a leakage of batteries/rechargeable batteries, immediately remove them from the product to prevent damage.
- Remove batteries/rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.
- Never recharge non-rechargeable batteries.
- Rechargeable batteries are to be removed from the appliance before being charged.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Risk of damage of the product.
- Only use the specified type of battery/rechargeable battery!
- Insert batteries/rechargeable batteries according to polarity marks (+) and (-) on the battery/rechargeable battery and the product.
- Use a dry lint-free cloth or cotton swab to clean the contacts on the battery/rechargeable battery and in the battery compartment **41** before inserting!
- Remove exhausted batteries/rechargeable batteries from the product immediately.

⚠ WARNING! Contains swallowable button/coin cell! Choking hazard!

- The supply terminals are not to be short-circuited.

● **Notes for coin/button cell batteries**



WARNING! Do not ingest the battery, chemical burn hazard.



WARNING:

Contains coin battery.

ATTENTION!

Contains swallowable button cells! Danger of suffocation!



KEEP BATTERIES OUT OF THE REACH OF CHILDREN!
Swallowing batteries can

cause chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns may occur within 2 hours of swallowing batteries. Seek immediate medical attention.



WARNING!

Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children.

- If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
- If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.



Non-obvious symptoms that might occur because of battery ingestion

Unfortunately, it is not obvious when a button or coin battery is stuck in a child's oesophagus (food pipe).

There are no specific symptoms associated with this. The child might:

- cough, gag or drool a lot;
 - appear to have a stomach upset or a virus;
 - feel sick;
 - point to their throat or stomach;
 - have a pain in their abdomen, chest or throat;
 - be tired or lethargic;
 - be quieter or more clingy than usual or otherwise "not themselves";
 - lose their appetite or have a reduced appetite; and
 - not want to eat solid food/ be unable to eat solid food.
- These sorts of symptoms vary or fluctuate, with the pain increasing and then subsiding.
 - A specific symptom to button and coin battery ingestion is vomiting fresh (bright red) blood.
 - If the child does this seek immediate medical help.
 - The lack of clear symptoms is why it is important to be vigilant with "flat" or spare button or coin batteries in

the home and the products that contain them.

- **ATTENTION!** Contains button cells that can be swallowed! Danger of suffocation!

⚠ WARNING!

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN!
Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately.



WARNING: Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.



Avoid damage to property

- Protect the product from moisture, drops of water and splashing water.
- Ensure that the supply cord does not get stuck in cupboard doors and that it is not pulled over hot surfaces. This could damage the supply cord's insulation.
- Do not place the product on hot surfaces, near hot surfaces or near an open fire.
- To prevent impermissible heating, do not cover the power adaptor **6** / **25** and the product during use.
- Do not use any corrosive or abrasive cleaning agents.

- Only fluids shall be used meeting the national health requirements.
 - No action is needed from users to shift the product between 50 and 60 Hz. The product adapts itself for both 50 and 60 Hz.
 - Be aware that high humidity levels may encourage the growth of biological organisms in the environment.
 - Do not permit the area around the product to become damp or wet. If dampness occurs, use the product intermittently. Do not allow absorbent materials, such as carpeting, curtains, drapes, or tablecloths, to become damp.
 - Unplug the product before filling and cleaning.
 - Never leave water in the water tank **4** / **23** when the product is not in use.
 - Empty and clean the product before storage. Clean the product before next use. Clean the water tank **4** / **23** every 3 days.
 - The water tank **4** / **23** is treated with 100 % silver phosphate glass as an antibacterial agent to inhibit the growth of bacteria.
- ⚠ WARNING!** Micro-organisms that may be present in the water or in the environment where

the product is used or stored, can grow in the water tank [4]/ [23] and be blown in the air causing very serious health risks when the water is not renewed and the water tank [4]/ [23] is not cleaned properly every 3 days.

- Empty the water tank [4]/ [23] and refill every 3 days.
- Before refilling:
Clean the water tank [4]/ [23] with fresh tap water or cleaning agents.
- Remove any scale, deposits, or film that has formed on the sides of the water tank [4]/ [23] or on

interior surfaces. Wipe all surfaces dry.

● **Parts description**

Ceramic Diffuser (HG10428A):

(Fig. A & B)

- | | |
|------|----------------------------|
| [1] | Mist outlet |
| [2] | Upper cover |
| [3] | Splash proof cover |
| [4] | Water tank with LED |
| [5] | Base |
| [6] | Power adaptor |
| [7] | Measuring cup |
| [8] | Remote control |
| [9] | Power button |
| [10] | LED ON/ OFF button |
| [11] | Mist button |
| [12] | Timer button |
| [13] | LED color button |
| [14] | Sleep mode button |
| [15] | Timer indicator light |
| [16] | Power button |
| [17] | LED ON/ OFF & color button |
| [18] | Timer button |
| [19] | Maximum water level |
| [20] | Ultrasonic disc |

Flame Effect Diffuser (HG10428B):
(Fig. C & D)

- 21 Mist outlet
- 22 Upper cover
- 23 Water tank with LED
- 24 Base
- 25 Power adaptor
- 26 Measuring cup
- 27 Remote control
- 28 Power button
- 29 LED ON/ OFF button
- 30 Mist button
- 31 Timer button
- 32 LED brightness button
- 33 Flickering flame effect button
- 34 Timer indicator light
- 35 Power button
- 36 LED ON/ OFF & brightness button
- 37 Timer button
- 38 Maximum water level
- 39 Ultrasonic disc

Ceramic Diffuser (HG10428A) & Flame
Effect Diffuser (HG10428B):
(Fig. E)

- 8 / 27 Remote control
- 40 Battery (CR2025)
- 41 Battery compartment
- 42 Battery compartment cover
- 43 Hollow on battery compartment cover

- 44 Buckle on battery compartment cover
- 45 ESSENTIAL OIL - LAVENDER

● Technical data

Ceramic Diffuser (HG10428A) & Flame
Effect Diffuser (HG10428B):

Power adaptor 6 / 25

Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	Manufacturer's name: Guangdong Huachuangxing Power Supply Co., Ltd Manufacturer's commercial registration number: 91440606MA53CYD26J
---	---

Manufacturer's address:
No.27 Fudong Road,
Dongfeng Village, Leliu
Street, Shunde District,
Foshan City, Guangdong
Province, China.

Model identifier: HCX1201-2400500E

Input voltage: 100~240 V~

Input AC

frequency: 50~60 Hz

Output voltage: 24.0 V ===

Output current: 0.5 A

Output power: 12.0 W

Average active
efficiency: 86.0 %

Efficiency at low
load (10 %): 78.8 %

No-load power
consumption: 0.07 W

Protection class: II/□

Input current: 0.5 A

Protection
degree: IP20

ULTRASONIC AROMATHERAPY DIFFUSER

Rated voltage: 24 V ===

Rated current: 0.5 A

Battery 3 V ===, CR2025,
(Remote Control): Lithium

Standby 0.3 W for model
mode power HG10428A

consumption: 0.4 W for model
HG10428B

● Before first use (Fig. F)

- Remove all packaging materials from the product.
- Turn the remote control [8]/[27] over and place it on a soft underlay to avoid scratching the surface.
- Ready a screwdriver and a coin to open the battery compartment cover [42] of remote control [8]/[27].
- Use a screwdriver to unlock the buckle on battery compartment cover [44] and hold it, in the same time, place a coin insert into the hollow on battery compartment cover [43]. Turn the battery compartment cover [42] anti-clockwise.
- Open the cover of the battery compartment [41].
- Pull out the insulation strip from the battery compartment [41].
- Place the battery compartment cover [42] with the hollow [43] in vertical, place a coin insert into the hollow [43]. Turn the battery compartment cover [42] clockwise, until the buckle [43] align the hole.

● **Ceramic Diffuser (HG10428A)**

● **Operation**

- Insert the cable plug of the power adaptor [6] into the plug socket of the base [5] of the diffuser.
- Place the product on a level and stable surface.
- Remove the upper cover [2] and the splash proof cover [3] from the water tank with LED [4].
- Fill the water tank with LED [4] by using the measuring cup [7] with clean tap water at room temperature.

① **NOTES:**

- Do not fill in water above the maximum water level [19] in the water tank with LED [4].
- Do not fill in water at temperature higher than 60 °C to avoid damage to the product.
- Add few drops of the essential oil into the water tank [4]. The number of drops depend on the size of room and preference of user.
- Re-attach the upper cover [2] and the splash proof cover [3] to the water tank with LED [4].
- Connect the power adaptor [6] to a socket outlet.

● **Standby mode**

- The product is under standby mode while connecting with power supply.

● **Switching on the product**

- Switching on can be operated by the base [5] of the diffuser and the remote control [8].
- Switching on: Press the power button [9] or [16] once. The product will generate mist until all water is used up.
- When the water in the water tank with LED [4] is almost used up, the water tank with LED [4] flashes 3 times in red. Then, the product is switched off.

● Timer control

- Timer can be operated by the base **5** of the diffuser and the remote control **8**.
- Timer control works only when the water is present in the water tank with LED **4**. The product will generate mist until all the water is used up.
- Press timer button **12** or **18** repeatedly:

Press timer button  12 or 18	Timer indicator light 15	Operation time
0X	All OFF (default)	Unlimited
1X	1H ON	1 hour
2X	2H ON	2 hours
3X	3H ON	3 hours
4X	All OFF	Unlimited

● Mist Control

- Mist control can be operated by the remote control **8** only, not the base **5** of the diffuser.
- Mist control works only when the water is present in the water tank with LED **4**. The product will generate mist until all the water is used up.
- Press mist button **11** repeatedly, mist level will change gently:

Press mist button  11	Mist level
0x	High (default)
1x	Medium
2x	Low
3x	High

● LED ON/OFF & color control

- LED ON/OFF & color control can be operated by both the remote control **[8]** and the base **[5]** of the diffuser.
- LED ON/OFF & brightness control works only when the water is present in the water tank with LED **[4]**.
- Press LED ON/ OFF & color button **[17]** from the base **[5]** of the diffuser:

Press LED ON/ OFF & color button



Water tank with LED **[4]**

0x

Color changes automatically from white, red, yellow, green, light blue, dark blue, violet and repeat (default)

1x

Static color combination

Hold for 2 seconds

OFF

Note: After turn off LED color, press once LED ON/ OFF & color button **[17]**, the LED color will change automatically again and repeat (default)

- Press LED ON/ OFF button **[10]** or LED color button **[13]** repeatedly on the remote control **[8]**:

Press LED ON/ OFF button **[10]** & LED color button **[13]**

Water tank with LED **[4]**

0 x LED color button  **[13]**

Color changes automatically from white, red, yellow, green, light blue, dark blue, violet and repeat (default)

1 x LED color button  **[13]**

Static color combination

Press LED ON/ OFF button  [10] & LED color button  [13]

1 x LED ON/OFF button  [10]

Water tank with LED [4]

OFF

Note: After turn off LED color, press once LED ON/ OFF button [10], the LED color will changes automatically again and repeat (default)

● Sleeping Mode

- Sleeping mode can be operated by the remote control [8] only, not the base [5] of the diffuser.
- Sleeping mode works only when the water is present in the water tank with LED [4]. The product will generate mist until all the water is used up.

Press the sleep mode button  [14] to operate

1x

Sleeping mode

Sleeping mode ON: The LED is switched OFF → high mist mode runs for approx. 30 minutes. → low mist mode runs approx. 30 minutes. → the product is switched OFF.

2x

Sleeping mode OFF

● Switching off the product

- Switching off can be operated by the base [5] of the diffuser and the remote control [8].
- Switching off: Press the power button [9] or [16] one more time after switching on.
- Disconnect the power adaptor [6] from the socket outlet.

- Disconnect the cable of the power adaptor [6] from the plug socket of the base [5] of the diffuser.
- Remove the upper cover [2] and the splash proof cover [3] from the water tank with LED [4].
- Remove water from the water tank with LED [4].

⚠ ATTENTION! To avoid damage, do not discard the water through the mist outlet [1].

● **Flame Effect Diffuser (HG10428B)**

● **Operation**

- Insert the cable plug of the power adaptor [25] into the plug socket of the base [24] of the diffuser.
- Place the product on a level and stable surface.
- Remove the upper cover [22] from the water tank with LED [23].
- Fill the water tank with LED [23] by using the measuring cup [26] with clean the tap water at room temperature.

① **NOTES:**

- Do not fill in the water above the maximum water level [38] of the water tank with LED [23].
- Do not fill in water at temperature higher than 60 °C to avoid damage to the product
- Add few drops of the essential oil into the water tank [23]. The number of drops depend on the size of room and preference of user.
- Re-attach the upper cover [22] to the water tank with LED [23].
- Connect the power adaptor [25] to a socket outlet.

● **Standby mode**

- The product is under standby mode while connecting with power supply.

● Switching on the product

- Switching on can be operated by the base [24] of the diffuser and the remote control [27].
- Switching on: Press the power button [28] or [35] once. The product will generate mist until all the water is used up.
- When the water in the water tank with LED [23] is almost used up, the water tank with LED [23] flashes 3 times. Then, the product is switched off.

● Timer control

- Timer control can be operated by the base [24] of the diffuser and the remote control [27].
- Timer control works only when the water is present in the water tank with LED [23]. The product will generate mist until all the water is used up.
- Press timer button [31] or [37] repeatedly:

Press timer button 	Timer indicator light [34]	Operation time
[31] or [37]		
0X	All off (default)	Unlimited
1X	1H ON	1 hour
2X	2H ON	2 hours
3X	3H ON	3 hours
4X	All OFF	Unlimited

● Mist Control

- Mist control can be operated by the remote control [27] only, not the base [24] of the diffuser.
- Mist control works only when the water is present in the water tank with LED [23]. The product will generate mist until all the water is used up.
- Press mist button [30] repeatedly, mist level will change gently:

Press mist button  [30]	Mist level
0X	High (default)
1X	Medium
2X	Low
3X	High

● LED ON/OFF & brightness control

- LED ON/OFF & brightness control can be operated by both the remote control [27] and the base [24] of the diffuser.
- LED ON/OFF & brightness control works only when the water is present in the water tank with LED [23].
- Press LED ON/ OFF & brightness button [36] repeatedly on the base [24] of the diffuser.

Press LED ON/ OFF & brightness button  [36]	LED ON/OFF and Brightness mode
0x	High (default)
1x	Medium
2x	Low
3x	High

Press LED ON/ OFF & brightness button **[36]**

Hold for 2 seconds

LED ON/OFF and Brightness mode

OFF

Note: After turn off LED light, press once LED ON/ OFF & brightness button **[36]**, the LED brightness will change to high (default)

- Press LED ON/ OFF button **[29]** or LED brightness button **[32]** repeatedly on the remote control **[27]**:

Press LED ON/ OFF button **[29]** & LED brightness button **[32]**

LED ON/ OFF and Brightness mode

0x

ON and High Brightness (default)

1x LED brightness button  **[32]**

Medium brightness

2x LED brightness button  **[32]**

Low brightness

3x LED brightness button  **[32]**

High brightness

1x LED ON/ OFF button  **[29]**

OFF

Note: After turn off LED light, press once LED ON/ OFF button **[29]**, the LED brightness will changes to high (default)

● LED Flickering mode

- LED Flicking mode can be operated by the remote control **[27]** only, not the base **[24]** of the diffuser.
- LED Flicking mode works only when the water is present in the water tank with LED **[23]**.

- Press flickering flame effect button **[33]** repeatedly:

Press flickering flame effect button

 **[33] to operate**

LED Flickering mode

1x	LED Fast flickering mode is on
2x	LED Slow flickering mode is on
3x	OFF the LED flickering mode

● **Switching off the product**

- Switching off can be operated by the base **[24]** of the diffuser and the remote control **[27]**.
- Switching off: Press the power button **[28]** or **[35]** one more time after switching on.
- Disconnect the power adaptor **[25]** from the socket outlet.
- Disconnect the cable of the power adaptor **[25]** from the plug socket of the base **[24]** of the diffuser.
- Remove the upper cover **[22]** from the water tank with LED **[23]**.
- Remove the water from the water tank with LED **[23]**.

⚠ ATTENTION! To avoid damage, do not discard the water through the mist outlet **[21]**.

● **Ceramic Diffuser (HG10428A) & Flame Effect Diffuser (HG10428B): (Fig. F)**

● **Replacing the battery**

Replace the battery **[40]** of the remote control **[8]/ [27]** as soon as the signal reception weakens.

- Use screwdriver to unlock the buckle on battery compartment cover **[44]** and hold it, in the same time, place a coin insert into the hollow on battery compartment cover **[43]**. Turn the battery compartment cover **[42]** anti-clockwise.
- Open the cover of the battery compartment **[41]**.

- ❑ Remove the old battery [40].
- ❑ Insert a new battery [40] (type CR2025) with correct polarity.
- ❑ Place the battery compartment cover [42] with the hollow [43] in vertical, place a coin insert into the hollow [43]. Turn the battery compartment cover [42] clockwise, until the buckle [43] align the hole.

● **Cleaning and care**

⚠ **DANGER! Risk of electric shock!**

Disconnect the power adaptor [6]/[25] from the socket outlet before cleaning the product.

Never touch the power adaptor [6]/[25] with moist or wet hands.

Always keep the power adaptor [6]/[25] and supply cord dry.

⚠ **WARNING!** Never immerse the product in water or other liquids. Never hold the product under running water.

- Do not use any corrosive or abrasive cleaning agents.
- Clean the product with a damp cloth. If any stubborn stains remain, place a few drops of mild detergent on the damp cloth and clean it again.

- Clean the ultrasonic disc [20] or [39] regularly by using a slightly moistened cotton bud.

● **Descaling**

Descale the product if visible deposits occur or if the steam output is restricted.

- Use a standard commercial liquid descaling agent.
- Fill the water tank with LED [4]/[23] to the maximum water level [19]/[38] with descaler.
- Wait according to the instructions of the descaler.
- Pour the dirt away. Clean the water tank with LED [4]/[23] with a soft and slightly damp cloth.

Ceramic Diffuser (HG10428A):

- Rinse the upper cover [2], splash proof cover [3] and water tank with LED [4] with running water. Dry them before putting them on the diffuser.

Flame Effect Diffuser (HG10428B)

- Rinse the upper cover [22] and water tank with LED [23] with running water. Dry them before putting them on the diffuser.

Note: Empty and clean the product before storage.

Clean the product before next use. Clean the water tank [4] / [23] every 3 days.

● **Storage**

- Store the product in the original packaging when it is not in use.
- Store the product at a dry location out of the reach of children.

● **Troubleshooting**

● = **Fault**

● = Possible cause

○ = Action

● = **The product does not work.**

● = Water has been used up.

○ = Disconnect the product from the socket outlet. Re-fill water in the water tank with LED [4] / [23].

● = **The mist cannot be released properly.**

● = The upper cover [2] / [22] or the splash proof cover [3] is not assembled properly.

○ = Re-attach the upper cover [2] / [22] or the splash proof cover [3] to the water tank with LED [4] / [23].

● = **No mist cannot be released.**

● = Too much water inside the the water tank with LED [4] / [23].

○ = Do not fill in the water above the maximum water level [19] / [38] of the water tank with LED [4] / [23].

● **Disposal**

The packaging is made of environmentally friendly materials, which may be disposed of through your local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics/20-22: paper and fibreboard/80-98: composite materials.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your wornout product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries/rechargeable batteries must be recycled. Return the batteries/rechargeable batteries and the product to the available collection points..



Environmental damage through incorrect disposal of the batteries / rechargeable batteries!

Batteries / rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries / rechargeable batteries at a local collection point.

● **Warranty**

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● **Warranty claim procedure**

To ensure quick processing of your claim, observe the following instructions:

Make sure to have the original sales receipt and the item number (IAN 460650_2401) available as proof of purchase.

You can find the item number on the rating plate, an engraving on the product, on the front page of the instruction manual (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, contact the service department listed below either by telephone or by e-mail.

Once the product has been recorded as defective you can return it free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure to enclose the proof of purchase (sales receipt) and a short, written description outlining the details of the defect and when it occurred.

● **Service**



Service Great Britain

Tel.: 08000569216

E-Mail: owim@lidl.co.uk



Használt figyelmeztetések és szimbólumok	Oldal	39
Bevezető	Oldal	41
Rendeltetésszerű használat	Oldal	41
Szállítás terjedelme	Oldal	41
Biztonsági utasítások	Oldal	42
Tudnivalók a gombelemekről	Oldal	49
Az elem lenyelése miatt nem nyilvánvaló tünetek léphetnek fel	Oldal	50
A készülék leírása	Oldal	54
Műszaki adatok	Oldal	55
Az első használat előtt (F ábra)	Oldal	56
Kerámia diffúzor (HG10428A)	Oldal	56
Működtetés	Oldal	56
Standby (készenléti) mód	Oldal	57
A termék bekapcsolása	Oldal	57
Időzítő szabályozása	Oldal	57
Pára szabályozás	Oldal	58
LED BE/KI és szín szabályozó	Oldal	58
Szundi üzemmód	Oldal	60
A termék kikapcsolása	Oldal	60
Láng hatású diffúzor (HG10428B)	Oldal	61
Működtetés	Oldal	61
Standby (készenléti) mód	Oldal	61
A termék bekapcsolása	Oldal	61
Időzítő szabályozása	Oldal	62
Pára szabályozás	Oldal	62
LED BE/KI és fényerő szabályozó	Oldal	63

Villogó LED mód.	Oldal	64
A termék kikapcsolása.	Oldal	65
Kerámia diffúzor (HG10428A) és láng hatású diffúzor (HG10428B): (F ábra)	Oldal	65
Elem cseréje.	Oldal	65
Tisztítás és ápolás	Oldal	66
Vízkezelés	Oldal	66
Tárolás	Oldal	67
Hibaelhárítás	Oldal	67
Mentesítés	Oldal	67
Garancia	Oldal	68
Garanciális ügyek lebonyolítása	Oldal	69
Szerviz	Oldal	69

Használt figyelmeztetések és szimbólumok

A felhasználói kézikönyvben és a csomagoláson a következő figyelmeztetéseket használjuk:

	A terméket csak száraz helyiségekben, beltéren használja.		A II. védelmi osztályba tartozó termék szimbóluma
	3 naponta tisztítsa meg a víztartályt.		Polaritás
IP20	Védelem szilárd tárgyak behatolása ellen ($\varnothing > 12,5$ mm)	t_a	Legmagasabb névleges környezeti hőmérséklet
	MEGJEGYZÉS: Ez a szimbólum a „Megjegyzés” szóval együtt kiegészítő hasznos információkat ad.		Rövidzárlat elleni biztonsági transzformátor
			SMPS hálózati kapcsoló
CE	A CE jelölés azt jelzi, hogy a termék megfelel a rá vonatkozó EU irányelveknek.		Biztonsági információk Használati útmutató
	Ha a csatlakozó tűi sérültek, ne használja a töltőkészüléket.		Tapintással érzékelhető veszély szimbólum a látássérült emberek számára.

	Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék használata előtt be kell tartani a használati útmutatót.		AZ ELEMÉKET GYERMEKEKTŐL ELZÁRVA TARTSA!
	Figyelmeztetések az elemekhez: Gyermekek elől elzárva tartsa		Az elem lenyelése miatt nem nyilvánvaló tünetek léphetnek fel.
	Az elhasznált elemeket azonnal ártalmatlanítsa.		

ULTRAHANGOS **AROMADIFFÚZOR**

● **Bevezető**

Gratulálunk új termékének vásárlása alkalmából. Ezzel a döntésével vállalatunk értékes terméke mellett döntött. A használati utasítás ezen termék része. A biztonságra, a használatára és a megsemmisítésre vonatkozó fontos tudnivalókat tartalmazza. A termék használata előtt ismerje meg az összes használati és biztonsági tudnivalót. A terméket csak a leírtak szerint és a megadott felhasználási területeken alkalmazza. A termék harmadik személy számára való továbbadása esetén kézbesítse vele annak a teljes dokumentációját is.

● **Rendeltetészerű használat**

A terméket zárt terek levegőjének frissítésére és párasítására tervezték. A termék nem használható más célokra. A termék csak privát otthoni használatra, nem kereskedelmi használatra készült. A gyártó nem vállal felelősséget a rendellenes használatból okozott károkért.

● **Szállítás terjedelme**

A termék kicsomagolása után ellenőrizze, hogy a szállítmány teljes-e, és hogy minden alkatrész jó állapotban van-e. Használata előtt távolítson el minden csomagolóanyagot.

Kerámia diffúzor (HG10428A):

(A, B és E ábra).

- 1 ultrahangos aromaterápiás diffúzor
- 1 távirányító
- 1 lítium elem CR2025 (3 V)
- 1 tápegység
- 1 mérőpohár
- 1 használati útmutató
- 1 ILLÓOLAJ – LEVENDULA

Láng hatású diffúzor (HG10428B)

(C, D és E ábra)

- 1 ultrahangos aromaterápiás diffúzor
- 1 távirányító
- 1 lítium elem CR2025 (3 V)
- 1 tápegység
- 1 mérőpohár
- 1 használati útmutató
- 1 ILLÓOLAJ – LEVENDULA



Biztonsági utasítások

KÉRJÜK, HASZNÁLATA ELŐTT ISMERJE MEG AZ ÖSSZES LEGYEN A BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓT ÉS HASZNÁLATI UTASÍTÁST! AMIKOR HARMADIK FÉLNEK ÁTADJA A TERMÉKET, KÉRJÜK, ADJON ÁT VELE MINDEN HOZZÁ TARTOZÓ DOKUMENTUMOT!

A jelen használati útmutatótól eltérő használatból eredő károsodások esetén a garanciaigény érvényét veszíti! A következményes károkért nem vállalunk felelősséget! A nem megfelelő

kezelés vagy a biztonsági utasítások be nem tartása által okozott anyagi kár vagy személyi sérülés esetén nem vállalunk felelősséget!

⚠ ÉLET- ÉS

BALESETVESZÉLY CSECSEMŐKRE ÉS GYERMEKEKRE!

Soha

ne hagyja felügyelet nélkül a gyermekeket a csomagolóanyagokkal.

A csomagolóanyag fulladásveszélyt jelent.

A gyermekek gyakran nem tudják kellően felmérni a veszélyeket.

A gyermekeket mindig tartsa távol a csomagolóanyagtól.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS! ÉLETVESZÉLY!

Az

elemek, az elemtartó fedele, az érzékelő fedele vagy a kis alkatrészek lenyelhetőek, ami életveszélyt jelenthet. Ha az elemet, az elemtartó fedelét, az érzékelő fedelét vagy a kis alkatrészeket lenyelték, akkor azonnal orvoshoz kell fordulni.

- Ezt a terméket használhatják 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi, vagy mentális képességekkel rendelkező, vagy kellő tudással és belátással nem rendelkező személyek is, ha a termék biztonságos használatával kapcsolatos útmutatásban vagy felügyeletben

részesülnek, és értik a használat kockázatait. Gyermekek ne játsszanak a termékkel.

A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.

Tisztítsa meg a terméket (lásd: „Tisztítás és ápolás”).



Áramütés veszélyének elkerülése

⚠ FIGYELEMEZTETÉS!

Tartsa szárazon a terméket.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS!

Ha a termék vízbe esik, akkor azonnal húzza ki a tápegységet **6** / **25** a

hálózati aljzatból, mielőtt a vízbe nyúlna.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS!

Soha ne érjen nedves vagy nyirkos kézzel a tápegységhez **6/25**.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS!

Soha ne merítse a terméket vagy a hálózati kábelt a tápegységgel **6/25** vízbe vagy más folyadékba, és soha ne öblítse le folyó víz alatt.

- Kiegészítő védelemként célszerű a fürdőszoba ellátására szolgáló áramkörbe egy maradékáram-működtetésű megszakítót (RCD) beépíteni, melynek névleges áramerőssége nem

haladja meg a 30 mA-t. Forduljon tanácsért villanszerelőhöz.

- A hálózati működéshez csak a mellékelt eredeti tápegységet **6/25** használja.
 - Húzza ki a tápegységet **6/25** a hálózati aljzatból, ha
 - meghibásodás lép fel,
 - a termék tisztítása előtt,
 - vihar alatt,
 - a víztartály **4/23** és feltöltése/kiürítése előtt,
 - minden használat után.
- Ilyenkor húzza ki a tápegységet **6/25** közvetlenül a hálózati aljzatból, és ne a hálózati kábelnél fogva húzza ki.



Kerülje a sérülésveszélyt

- A terméket csak sík felületekre helyezze, hogy ne tudjon felborulni.
- Működés közben soha ne döntse meg, és ne üritse ki a terméket.
- A terméket ne a pára kivezetőnyíláson **1** / **21** keresztül üritse ki.
- Ne használja a terméket, ha bármilyen látható, külső sérülés jeleit látja. Soha ne használjon sérült terméket.
- Ha folyadék kerül a termékbe, ellenőrizze a terméket, mielőtt újra használná.
- Ha észreveszi, hogy a hálózati kábel, a tápegység **6** / **25**, a ház vagy bármely más alkatrész sérült, akkor a terméket nem szabad tovább használni.
- A javítást szakember végezheti. A nem megfelelő javítások jelentős veszélyt jelentenek a felhasználóra nézve.
- A termékben lévő fényforrást kizárólag a gyártó, szakszerviz, illetve hasonló képzettséggel rendelkező szakember cserélheti ki.
- Ne használjon meghibásodott tartozékokat a termékhez, mivel ezek szélei élesek lehetnek.

- A meghibásodott alkatrészeket mindig eredeti pótalkatrészekkel kell kicserélni.
- A készüléket csak a javasolt párologtatószerrel használja. Más anyagok használata mérgező vagy tűzveszélyes lehet.
- Csatlakoztassa a hálózati kábelt a készülékhez, mielőtt a tápegységet **6/25** az aljzathoz csatlakoztatja.
- Úgy helyezze el a hálózati kábelt, hogy senki ne lépjen rá, és ne tudjon megbotlani benne.



FIGYELEMEZTETÉS!
GYERMEKEK ELŐL
ELZÁRVA TARTSA!

⚠ A lenyelés égési sérülést, a puha szövetek perforálódását okozhatja, és így halállal végződhet. A lenyelés utáni 2 órán belül súlyos égési sérülések keletkezhetnek. Azonnal forduljon orvoshoz.

⚠ **ÉLETVESZÉLY!** Az elemeket/újratölthető elemeket gyermekektől elzárva tartsa. Ha véletlenül lenyelték az elemeket, akkor azonnal orvoshoz kell fordulni. A lenyelés égési sérülést, a puha szövetek perforálódását okozhatja, és így halállal végződhet. A lenyelés utáni 2 órán belül súlyos égési sérülések keletkezhetnek.

ROBBANÁSVESZÉLY!

Soha ne töltsse a nem tölthető akkumulátort. Ne zárja rövidre az elemeket/újratölthető elemeket, és ne nyissa fel őket. Túlmelegedés, tűz vagy égés fordulhat elő.

- Soha ne dobja az elemeket/újratölthető elemeket tűzbe vagy vízbe.
- Ne fejtse ki mechanikai terhelést az elemekre/újratölthető elemekre.
- Ne zárja rövidre a tápegységeket.
- Az elemek/újratölthető elemek szivárgásának veszélye.
- Kerülje a szélsőséges környezeti feltételeket és hőmérsékleteket, amelyek

negatívan befolyásolhatják az elemeket/újratölthető elemeket, pl. radiátorok, közvetlen napfény.

- Ha az elemek/újratölthető elemek szivárognak, ügyeljen arra, hogy a vegyszerek ne érintkezhessenek bőrrel, szemmel és nyálkahártyával! Azonnal öblítse le az érintett területeket friss vízzel, és forduljon orvoshoz!

■ **VISELJEN VÉDŐKESZTYÚT!**

A szivárgó vagy sérült elemek/újratölthető elemek bőrrel érintkezve égési sérüléseket okozhatnak. Mindig viseljen megfelelő

- védőkesztyűt, ha ilyen előfordul.
- Az elemek/újíratölthető elemek szivárgása esetén a sérülések elkerülése érdekében azonnal vegye ki őket a készülékből.
 - Ha hosszabb ideig nem használja a terméket, akkor mindig vegye ki belőle az elemeket/újíratölthető elemeket.
 - Soha ne töltsen a nem tölthető elemet.
 - Az újíratölthető elemeket feltöltés előtt ki kell venni a készülékből.
 - Nem szabad együtt használni különböző fajtájú, vagy új és használt elemeket.
 - Az akkumulátorokat a megfelelő polaritással kell behelyezni.
 - Fennáll a termék károsodásának kockázata!
 - Csak a megadott típusú elemet/újíratölthető elemet használja!
 - Az elemeket/újíratölthető elemeket az elemen/újíratölthető elemen és a terméken található polaritásjelek (+) és (-) szerint helyezze be.
 - Behelyezés előtt száraz, szőszmentes törölkendővel vagy vattapamaccsal tisztítsa meg az elem/újíratölthető elem és az elemtartó rekesz érintkezőit

41!

- Az elhasznált elemeket/újratölthető elemeket azonnal vegye ki a termékből.

FIGYELMEZTETÉS!

Lenyelhető gombelemet tartalmaz! Fulladásveszély!

- A tápegységeket nem szabad rövidre zárni.

● **Tudnivalók a gombelemekről**



FIGYELEMEZTETÉS!

Ne nyelje le az akkumulátort, kémiai égés veszélye.



FIGYELEMEZTETÉS: Gombelemet tartalmaz.

FIGYELEM! Lenyelhető gombelemet tartalmaz! Fulladásveszély!



AZ ELEMKEET GYERMEKEKTŐL

ELZÁRVA TARTSA! Az elemek lenyelése égési sérülést, a puha szövetek perforálódását okozhatja, és így halállal végződhet. Az elemek lenyelése utáni 2 órán belül súlyos égési sérülések keletkezhetnek. Azonnal forduljon orvoshoz.



FIGYELEMEZTETÉS!

Az elhasznált elemeket azonnal ártalmatlanítsa. Az új és használt elemeket tartsa távol gyermekektől.



Amennyiben az akkumulátortartó nem zár biztonságosan, akkor ne

használja a terméket, és gyermekektől tartsa távol.

- Amennyiben úgy gondolja, hogy lenyelték az elemeket, vagy a test bármely részébe kerültek, akkor azonnal forduljon orvoshoz.



Az elem lenyelése miatt nem nyilvánvaló tünetek léphetnek fel

Sajnos nem nyilvánvaló, ha egy gomelem megakadt a gyermek nyelőcsövében.

Ennek nincsenek specifikus tünetei. A gyermek(nek):

- köhöghet, fulladozhat, vagy erősen folyhat a nyála;
- úgy tűnik, hogy gyomorpanasszal vagy vírussal küzd;

- betegnek érzi magát;
 - a torkára vagy a gyomrára mutogathat;
 - fáj a hasa, a mellkasa vagy a torka;
 - fáradt vagy letargikus;
 - csendesebb vagy a szokásosnál bújósabb, vagy más módon „nem önmaga”;
 - nincs étvágya, vagy csökkent az étvágya; és
 - nem akar/tud szilárd ételeket enni.
- Az ilyen típusú tünetek változnak vagy ingadoznak, a fájdalom erősödik, majd enyhül.
 - A gomelem lenyelésének speciális tünete a friss (élénk piros) vér hányása.

- Ha a gyermek ezt teszi, azonnal forduljon orvoshoz segítségért.
- Az egyértelmű tünetek hiánya miatt fontos, hogy nagyon figyeljen az otthonában lévő „lapos” vagy tartalék gombelemre és a gombelemet tartalmazó termékekre.

■ FIGYELEM!

Gombelemeket tartalmaz,
amelyek lenyelhetők!
Fulladásveszély!

⚠ FIGYELEMEZTETÉS! GYERMEKEK ELŐL ELZÁRVA TARTSA! A lenyelés égési sérülést, a puha szövetek perforálódását okozhatja, és így halállal végződhet. A lenyelés utáni 2 órán belül súlyos égési sérülések keletkezhetnek. Azonnal forduljon orvoshoz.	
---	---

FIGYELEMEZTETÉS:

Az elhasznált elemeket
azonnal ártalmatlanítsa.
Az új és használt elemeket

tartsa távol gyermekektől.
Amennyiben úgy
gondolja, hogy lenyelték
az elemeket, vagy a test
bármely részébe kerültek,
akkor azonnal forduljon
orvoshoz.



Kerülje az anyagi károkat

- Óvja a terméket nedvességtől, vízcseppektől és fröccsenő víztől.
- Győződjön meg róla, hogy a hálózati kábel nem akadt bele a szekrény ajtajaiba, és nincs áthúzva forró felületeken. Ez megrongálhatja a hálózati kábel szigetelését.

- Ne tegye a terméket forró felületekre, forró felületek vagy nyílt láng közelébe.
- A nem megengedett felmelegedés elkerülése érdekében használat közben ne takarja le a tápegységet **6**/ **25** és a terméket.
- Ne használjon rozsdásodást okozó, vagy súroló hatású tisztítószeret.
- Csak a nemzeti egészségügyi követelményeknek megfelelő folyadékokat szabad használni.
- A használónak semmit nem kell tennie a termék 50 és 60 közötti váltásához. A termék 50 és 60 Hz-hez egyaránt igazodik.
- Figyeljen arra, hogy a páratartalom serkentheti a környezetben lévő növények növekedését.
- Ne hagyja, hogy a termék körüli terület nedves vagy vizes legyen.
Ha nedvesség lép fel, akkor a terméket időszakosan használja.
Ne hagyja, hogy a nedvszívó anyagok, például szőnyeg, függöny, vagy asztalterítő átnedvesedjen.
- Feltöltés vagy tisztítás előtt húzza ki a terméket.
- Soha ne hagyjon vizet a víztartályban **4**/ **23**,

amikor nem használja a terméket.

- Mielőtt elteszi a terméket, ürítse ki, és tisztítsa meg. A következő használat előtt tisztítsa meg a terméket. 3 naponta tisztítsa meg a víztartályt **4/23**.
- A víztartály **4/23** antibakteriális szerként 100%-os ezüst-foszfát üveggel van kezelve, hogy megakadályozzák a baktériumok elszaporodását.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS!

Olyan mikroorganizmusok, amelyek jelen lehetnek a vízben vagy abban a környezetben, ahol a terméket használják vagy tárolják, a víztartályban

4/23 elszaporodhatnak, és a levegőbe kerülhetnek, ami igen komoly egészségügyi kockázatot jelent, ha a vizet nem cserélik, és a víztartályt **4/23** nem tisztítják megfelelően 3 naponta.

- 3 naponta ürítse ki és tölts fel a víztartályt **4/23**.
- Feltöltés előtt:
Tisztítsa meg a víztartályt **4/23** friss csapvízzel vagy tisztítószerekkel.
- Távolítsa el a víztartály **4/23** oldalán vagy belső felületén képződött vízkövet, lerakódásokat vagy filmréteget. Törölje szárazra az összes felületet.

● **A készülék leírása**

Kerámia diffúzor (HG10428A):

(A és B ábra).

- 1 Pára kivezetőnyílás
- 2 Felső burkolat
- 3 Fröccsenő víz ellen védett fedél
- 4 LED-es víztartály
- 5 Alap
- 6 Tápegység
- 7 Mérőpohár
- 8 Távirányító
- 9 Be-/kikapcsoló gomb
- 10 LED BE/KI gomb
- 11 Pára gomb
- 12 Időzítő gomb
- 13 Színes LED gomb
- 14 Szundi üzemmód gomb
- 15 Időzítő jelzőlámpa
- 16 Be-/kikapcsoló gomb
- 17 LED BE/KI és szín gomb
- 18 Időzítő gomb
- 19 Maximális vízszint
- 20 Ultrahangos lemez

Láng hatású diffúzor (HG10428B):

(C és D ábra)

- 21 Pára kivezetőnyílás
- 22 Felső burkolat
- 23 LED-es víztartály
- 24 Alap

- 25 Tápegység
- 26 Mérőpohár
- 27 Távirányító
- 28 Be-/kikapcsoló gomb
- 29 LED BE/KI gomb
- 30 Pára gomb
- 31 Időzítő gomb
- 32 LED fényerő gomb
- 33 Pislákoló láng hatás gomb
- 34 Időzítő jelzőlámpa
- 35 Be-/kikapcsoló gomb
- 36 LED BE/KI és fényerő gomb
- 37 Időzítő gomb
- 38 Maximális vízszint
- 39 Ultrahangos lemez

Kerámia diffúzor (HG10428A) és láng hatású diffúzor (HG10428B):

(E ábra)

- 8 / 27 Távirányító
- 40 Elem (CR2025)
- 41 Elemtartó rekesz
- 42 Elemtartó rekesz fedele
- 43 Üreg az elemtartó rekesz fedelén
- 44 Kapocs az elemtartó rekesz fedelén
- 45 ILLÓOLAJ – LEVENDULA

● Műszaki adatok

Kerámia diffúzor (HG10428A) és láng
hatású diffúzor (HG10428B):

Tápegység 

A gyártó neve Gyártó neve:
vagy védjegye, Guangdong
kereskedelmi Huachuangxing Power
nyilvántartási Supply Co., Ltd
száma és címe A gyártó kereskedelmi
nyilvántartási száma:
91440606MA53CYD26J

Gyártó címe: No.27
Fudong Road, Dongfeng
Village, Leliu Street,
Shunde District, Foshan
City, Guangdong
Province, Kína.

Modell
azonosító: HCX1201-2400500E

bemeneti
feszültség: 100-240 V~

Bemeneti AC
frekvencia: 50-60 Hz

Feszültségkime-
net: 24,0 V ===

Kimenő
feszültség: 0,5 A

Teljesítmény: 12,0 W

Átlagos aktív
hatékonyság: 86,0%

Hatékonyság
alacsony
terhelésnél
(10%): 78,8%

Energiafogyasz-
tás üresjáraton: 0,07 W

Védelmi osztály: II/□

Bemenő áram: 0,5 A

Védelmi fok: IP20

ULTRAHANGOS AROMADIFFÚZOR

Névleges
feszültség: 24 V ===

Névleges
áramerősség: 0,5 A

Elem (távirányító): 3 V ===, CR2025,
lítium

Energiafogyasztás 0,3 W a HG10428A
készlettel modellhez
üzem módban: 0,4 W a HG10428B
modellhez

● **Az első használat előtt (F ábra)**

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot a termékről.
- Fordítsa meg a távirányítót [8]/[27], és helyezze puha alátétre, hogy elkerülje a felület karcolódását.
- Készítsen elő egy csavarhúzó és egy érmét a távirányító [8]/[27] elemtartó fedelének [42] kinyitásához.
- Csavarhúzóval oldja ki az elemtartó rekesz fedelén lévő kapcsot [44], és tartsa meg, és egyidejűleg helyezzen egy érmét az elemtartó rekesz fedelén lévő üregbe [43]. Fordítsa el az elemtartó rekesz fedelét [42] az óramutató járásával ellentétes irányba.
- Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét [41].
- Húzza ki a szigetelőszalagot az elemtartóból [41].
- Helyezze az elemtartó rekesz fedelét [42] az üreggel [43] függőleges helyzetbe, és helyezzen egy érmét az üregbe [43]. Fordítsa el az elemtartó rekesz fedelét [42] az óramutató járásával megegyező irányba, amíg a kapocs [43] a lyukba igazodik.

● **Kerámia diffúzor (HG10428A)**

● **Működtetés**

- Illessze a tápegység [6] kábel csatlakozóját a diffúzor alapjának [5] csatlakozóaljzatába.
- A terméket sima és stabil felületre helyezze.
- Vegye le a felső fedelet [2] és a fröccsenő víz ellen védett fedelet [3] a LED-es víztartályról [4].
- Tölts fel a LED-es víztartályt [4] a mérőpohár [7] segítségével szobahőmérsékletű, tiszta csapvízzel.

① **MEGJEGYZÉSEK:**

- Ne töltsön vizet a LED-es víztartályba [4] a maximális vízszint [19] fölé.
- A termék károsodásának elkerülése érdekében ne töltsön be 60 °C-nál magasabb hőmérsékletű vizet.

- Töltsön be néhány csepp illóolajat a víztartályba [4]. A cseppek száma a szoba méretétől és a felhasználó személyes ízlésétől függ.
- Helyezze vissza a felső fedelet [2] és a fröccsenő víz ellen védett fedelet [3] a LED-es víztartályra [4].
- Dugja be a tápegységet [6] a hálózati aljzatba.

● Standby (készenléti) mód

- A termék készenléti üzemmódban van, miközben áramellátáshoz csatlakozik.

● A termék bekapcsolása

- A készüléket a diffúzor alapján [5] és a távirányítóval [8] lehet bekapcsolni.
- Bekapcsolás: Nyomja meg egyszer a [9] vagy [16] bekapcsoló gombot. A termék mindaddig párát termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Ha a LED-es víztartályban [4] lévő víz majdnem elpárolgott, akkor a víztartály LED-je [4] 3-szor pirosan villog. Majd a termék kikapcsol.

● Időzítő szabályozása

- Az időzítőt a diffúzor alapján [5] és a távirányítóval [8] lehet bekapcsolni.
- Az időzítő szabályozása csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [4]. A termék mindaddig párát termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Nyomja többször a [12] vagy [18] időzítő gombot.

Nyomja meg a  [12] vagy [18] időzítő gombot	Időzítő jelzőlámpa [15]	Működési idő
0X	Összes KI (alapértelmezett)	Korlátlan
1X	1H ON	1 óra
2X	2H ON	2 óra
3X	3H ON	3 óra
4X	Összes KI	Korlátlan

● Pára szabályozás

- A pára szabályozás csak a távirányítóval [8] működtethető, a diffúzor alapjával [5] nem.
- A pára szabályozás csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [4].
A termék mindaddig párát termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Nyomja meg többször a pára gombot [11], a pára szintje finoman változik:

Nyomja meg a pára gombot [11]

Pára szint

0x	Magas (alapértelmezett)
1x	Közepes
2x	Alacsony
3x	Magas

● LED BE/KI és szín szabályozó

- A LED BE/KI és szín szabályozó távirányítóval [8] és a diffúzor alapjával [5] is működtethető.
- A LED BE/KI és fényerő szabályozás csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [4].
- Nyomja meg a LED BE/KI és szín gombot [17] a diffúzor alapján [5]:

Nyomja meg a LED BE/KI és szín gombot [17]

LED-es víztartály [4]

0x	A szín automatikusan változik fehér, piros, sárga, zöld, világoskék, sötétkék, lila szín között, majd ez ismétlődik (alapértelmezett)
1x	Statikus színekombináció

Nyomja meg a LED BE/KI és szín gombot 17

Tartsa 2 másodpercig

LED-es víztartály 4

KI

Megjegyzés: A LED szín kikapcsolása után nyomja meg egyszer a LED BE/KI és szín gombot  17, a LED színe automatikusan megváltozik, majd ez ismétlődik (alapértelmezett)

- Nyomja meg többször egymás után a LED BE/KI gombot  10 vagy a LED szín gombot  13 a távirányítón  8:

Nyomja meg a LED BE/KI gombot 10 és a LED szín gombot 13

0 x színes LED gomb  13

LED-es víztartály 4

A szín automatikusan változik fehér, piros, sárga, zöld, világoskék, sötétkék, lila szín között, majd ez ismétlődik (alapértelmezett)

1 x színes LED gomb  13

Statikus színekombináció

1 x LED BE/KI gomb  10

KI

Megjegyzés: A LED szín kikapcsolása után nyomja meg egyszer a LED BE/KI gombot  10, a LED színe automatikusan megváltozik, majd ez ismétlődik (alapértelmezett)

● Szundi üzemmód

- A szundi üzemmód csak a távirányítóval [8] működtethető, a diffúzor alapjával [5] nem.
- A szundi üzemmód csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [4]. A termék mindaddig párárt termel, amíg az összes víz el nem párolog.

A bekapcsoláshoz nyomja meg a szundi üzemmód gombot [14]

Szundi üzemmód

1x

Szundi üzemmód BE: A LED KI van kapcsolva → a magas pára üzemmód kb. 30 percig működik. → alacsony pára üzemmód kb. 30 percig működik. → a készülék KI van kapcsolva.

2x

Szundi üzemmód BE

● A termék kikapcsolása

- A készüléket a diffúzor alapján [5] és a távirányítóval [8] lehet kikapcsolni.
- Kikapcsolás: A bekapcsolás után még egyszer nyomja meg a [9] vagy [16] bekapcsoló gombot.
- Húzza ki a tápegységet [6] a hálózati aljzatból.
- Válassza le a tápegység [6] kábelét a diffúzor alapjának [5] csatlakozóaljzatáról.
- Vegye le a felső fedelet [2] és a fröccsenő víz ellen védett fedelet [3] a LED-es víztartályról [4].
- Távolítsa el a vizet a LED-es víztartályból [4].

⚠ FIGYELEM! A károsodás elkerülése érdekében a vizet ne a pára kivezetőnyíláson keresztül [1] öntse ki.

● **Láng hatású diffúzor (HG10428B)**

● **Működtetés**

- Illessze a tápegység [25] kábel csatlakozóját a diffúzor alapijának [24] csatlakozóaljzatába.
- A terméket sima és stabil felületre helyezze.
- Vegye le a felső fedelet [22] a LED-es víztartályról [23].
- Tölts fel a LED-es víztartályt [23] a mérőpohár [26] segítségével szobahőmérsékletű, tiszta csapvízzel.

① **MEGJEGYZÉSEK:**

- Ne töltsön vizet a LED-es víztartályba [23] a maximális vízszint [38] fölé.
- A termék károsodásának elkerülése érdekében ne töltsön be 60 °C-nál magasabb hőmérsékletű vizet.
- Töltsön be néhány csepp illóolajat a víztartályba [23]. A cseppek száma a szoba méretétől és a felhasználó személyes ízlésétől függ.
- Helyezze vissza a felső fedelet [22] a LED-es víztartályra [23].
- Dugja be a tápegységet [25] a hálózati aljzatba.

● **Standby (készenléti) mód**

- A termék készenléti üzemmódban van, miközben áramellátáshoz csatlakozik.

● **A termék bekapcsolása**

- A készüléket a diffúzor alapiján [24] és a távirányítóval [27] lehet bekapcsolni.
- Bekapcsolás: Nyomja meg egyszer a [28] vagy [35] bekapcsoló gombot. A termék mindaddig párat termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Ha a LED-es víztartályban [23] lévő víz majdnem elpárolgott, akkor a víztartály LED-je [23] 3-szor villog. Majd a termék kikapcsol.

● Időzítő szabályozása

- Az időzítőt a diffúzor alapján [24] és a távirányítóval [27] lehet bekapcsolni.
- Az időzítő szabályozása csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [23]. A termék mindaddig párárt termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Nyomja többször a [31] vagy [37] időzítő gombot.

Nyomja meg a  [31] vagy [37] időzítő gombot	Időzítő jelzőlámpa [34]	Működési idő
0X	Összes ki (alapértelmezett)	Korlátlan
1X	1H ON	1 óra
2X	2H ON	2 óra
3X	3H ON	3 óra
4X	Összes KI	Korlátlan

● Pára szabályozás

- A pára szabályozás csak a távirányítóval [27] működtethető, a diffúzor alapjával [24] nem.
- A pára szabályozás csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [23]. A termék mindaddig párárt termel, amíg az összes víz el nem párolog.
- Nyomja meg többször a pára gombot [30], a pára szintje finoman változik:

Nyomja meg a pára gombot  [30]	Pára szint
0X	Magas (alapértelmezett)
1X	Közepes
2X	Alacsony
3X	Magas

● LED BE/KI és fényerő szabályozó

- A LED BE/KI és fényerő szabályozó távirányítóval [27] és a diffúzor alapijával [24] is működtethető.
- A LED BE/KI és fényerő szabályozás csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban [23].
- Nyomja meg többször egymás után a LED BE/KI és fényerő gombot [36] a diffúzor alján [24].

Nyomja meg a LED BE/KI és fényerő gombot [36]

LED BE/KI és fényerő mód

0x	Magas (alapértelmezett)
1x	Közepes
2x	Alacsony
3x	Magas
Tartsa 2 másodpercig	KI

Megjegyzés: A LED lámpa kikapcsolása után nyomja meg egyszer a LED BE/KI és fényerő gombot [36], a LED fényereje automatikusan megváltozik, majd ez ismétlődik (alapértelmezett)

- Nyomja meg többször egymás után a LED BE/KI gombot [29] vagy a LED fényerő gombot [32] a távirányítón [27]:

Nyomja meg a LED BE/KI gombot [29] és a LED fényerő gombot

[32]

LED BE/KI és fényerő mód

0x	BE és nagy fényerő (alapértelmezett)
----	--------------------------------------

Nyomja meg a LED BE/KI gombot

 **29** és a LED fényerő gombot 

32

LED BE/KI és fényerő mód

1x LED fényerő gomb  **32**

Közepes fényerő

2x LED fényerő gomb  **32**

Alacsony fényerő

3x LED fényerő gomb  **32**

Nagy fényerő

1x LED BE/KI gomb  **29**

KI

Megjegyzés: A LED lámpa
kikapcsolása után nyomja meg egyszer a
LED BE/KI gombot **29**, a LED fényereje
automatikusan megváltozik, majd ez
ismétlődik (alapértelmezett)

● Villogó LED mód

- A villogó LED mód csak a távirányítóval **27** működtethető, a diffúzor alapjával **24** nem.
- A villogó LED mód csak akkor működik, ha van víz a LED-es víztartályban **23**.
- Nyomja meg többször egymás után a pislákoló láng hatás gombot **33**:

A bekapcsoláshoz nyomja meg a pislákoló láng hatás gombot **33**

Villogó LED mód

1x

A gyorsan villogó LED mód be van
kapcsolva

2x

A lassan villogó LED mód be van
kapcsolva

3x

A villogó LED mód KI

● A termék kikapcsolása

- A készüléket a diffúzor alapján [24] és a távirányítóval [27] lehet kikapcsolni.
- Kikapcsolás: A bekapcsolás után még egyszer nyomja meg a [28] vagy [35] bekapcsoló gombot.
- Húzza ki a tápegységet [25] a hálózati aljzatból.
- Válassza le a tápegység [25] kábelét a diffúzor alapijának [24] csatlakozóaljzatáról.
- Vegye le a felső fedelet [22] a LED-es víztartályról [23].
- Távolítsa el a vizet a LED-es víztartályból [23].

⚠ FIGYELEM! A károsodás elkerülése érdekében a vizet ne a pára kivezetőnyíláson keresztül [21] öntse ki.

● Kerámia diffúzor (HG10428A) és láng hatású diffúzor (HG10428B): (F ábra)

● Elem cseréje

Amint a jel vétele gyengül, cserélje ki a távirányítóban [8] / [27] sz elemet [40].

- Csavarhúzóval oldja ki az elemtartó rekesz fedelén lévő kapcsot [44], és tartsa meg, és egyidejűleg helyezzen egy érmét az elemtartó rekesz fedelén lévő üregbe [43]. Fordítsa el az elemtartó rekesz fedelét [42] az óramutató járásával ellentétes irányba.
- Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét [41].
- Vegye ki az elhasznált elemet [40].
- A megfelelő polaritással helyezzen be egy új elemet [40] (CR2025 típus) az elemtartó rekeszbe.
- Helyezze az elemtartó rekesz fedelét [42] az üreggel [43] függőleges helyzetbe, és helyezzen egy érmét az üregbe [43]. Fordítsa el az elemtartó rekesz fedelét [42] az óramutató járásával megegyező irányba, amíg a kapocs [43] a lyukba igazodik.

● **Tisztítás és ápolás**

⚠ VESZÉLY! Áramütés veszélye!

A termék tisztítása előtt húzza ki a tápegységet [6]/[25] a hálózati aljzatból.

Soha ne érjen nedves vagy nyirkos kézzel a tápegységhez [6]/[25].

Mindig tartsa szárazon a tápegységet [6]/[25] és a hálózati kábelt.

⚠ FIGYELEMEZTETÉS! Soha ne merítse a terméket vízbe vagy más folyadékba. Soha ne tartsa a terméket folyó víz alá.

- Ne használjon rozsdásodást okozó, vagy súroló hatású tisztítószeret.
- Nedves törlőkendővel tisztítsa meg a terméket. Ha makacs foltok maradnak rajta, helyezzen néhány csepp enyhe mosószert a nedves törlőkendőre, és tisztítsa meg újra.
- Rendszeresen tisztítsa meg az ultrahangos lemezt [20] vagy [39] enyhén megnedvesített fültisztító pálcával.

● **Vízkömentesítés**

Vízkömentesítse a terméket, ha látható lerakódások lépnek fel, vagy ha a gőzkibocsátás csökken.

- Használjon szabványos, kereskedelmi forgalomban kapható folyékony vízkömentesítő szert.
- Töltse fel vízkömentesítővel a LED-es víztartályt [4]/[23] a maximális vízszintig [19]/[38].
- Várjon a vízkömentesítő utasításai szerint.
- Öntse ki a szennyeződést. Tisztítsa meg a LED-es víztartályt [4]/[23] puha, enyhén nedves törlőkendővel.

Kerámia diffúzor (HG10428A):

- Öblítse le folyó vízzel a felső fedelet [2], a fröccsenő víz ellen védett fedelet [3] és a LED-es víztartályt [4]. Szárítsa meg őket, mielőtt felhelyezné őket a diffúzorra.

Láng hatású diffúzor (HG10428B)

- Öblítse le folyó vízzel a felső fedelet [22] és a LED-es víztartályt [23]. Szárítsa meg őket, mielőtt felhelyezné őket a diffúzorra.

Megjegyzés: Mielőtt elteszi a terméket, ürítse ki, és tisztítsa meg.

A következő használat előtt tisztítsa meg a terméket. 3 naponként tisztítsa meg a víztartályt [4]/[23].

● **Tárolás**

- A terméket az eredeti csomagolásában tárolja, amikor nem használja.
- A terméket száraz helyen tárolja, ahol a gyermekek nem férhetnek hozzá.

● **Hibaelhárítás**

● = **Zavar**

⊙ = Lehetséges ok

○ = Művelet

● = **A termék nem működik.**

⊙ = Elfogyott a víz.

○ = Húzza ki a terméket a hálózati aljzatból. Tölts fel vízzel a LED-es víztartályt [4] / [23].

● = **Nem megfelelően jön a gőz.**

⊙ = A felső burkolat [2] / [22] vagy a fröccsenő víz ellen védett burkolat [3] nem megfelelően van felhelyezve.

○ = Helyezze vissza a felső fedelet [2] / [22] és a fröccsenő víz ellen védett fedelet [3] a LED-es víztartályra [4] / [23].

● = **Nem jön gőz.**

⊙ = Túl sok víz van a LED-es víztartályban [4] / [23].

○ = Ne töltsön vizet a LED-es víztartályba [4] / [23] a maximális vízszint [19] / [38] fölé.

● **Mentesítés**

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1–7: műanyagok / 20–22: papír és karton / 80–98: kötőanyagok.



A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.



A környezete érdekében, ne dobja a kiszolgált terméket a háztartási szemétkbe, hanem adja le szakszerű ártalmatlanításra. A gyűjtőhelyekről és azok nyitvatartási idejéről az illetékes önkormányzatnál tájékozódhat.

A hibás vagy elhasznált elemeket / akkukat a 2006/66/EK irányelv és módosításai értelmében újra kell hasznosítani.

Szolgáltassa vissza az elemeket / akkukat és / vagy a terméket az ajánlott gyűjtőállomásokon keresztül.



Környezeti károk az elemek / akkuk hibás megsemmisítése következtében!

Az elemeket / akkukat nem szabad a házipszemétkébe dobni. Mérgező hatású nehézfémeket tartalmazhatnak és ezért különleges kezelést igénylő hulladéknak számítanak. A nehézfémek vegyjelei a következők: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom. Ezért az elhasznált elemeket / akkukat egy közösségi gyűjtőhelyen adják le.

● Garancia

A terméket gondosan, szigorú minőségi előírások betartásával gyártottuk, és a szállítás előtt gondosan ellenőriztük. Anyag- vagy gyártási hibák esetén a termék eladójával szemben törvényes jogok illetik meg. Az Ön törvényes jogait az általunk alább meghatározott garancia semmilyen módon nem korlátozza.

Erre a termékre 3 év garanciát adunk a vásárlás dátumától számítva. A garancia idő a vásárlás dátumával kezdődik. Biztonságos helyen őrizze meg az eredeti vásárlói bizonylatot, mert ez a dokumentum szükséges a vásárlás bizonyításához.

A vásárláskor fennálló károkat és hiányosságokat a termék kicsomagolása után haladéktalanul jelezze.

Ha ezen a terméken a vásárlástól számított 3 éven belül anyag- vagy gyártási hibát észlel, választásunk szerint ingyenesen megjavítjuk vagy kicseréljük a terméket. A garancia idő nem hosszabbodik meg a helyette nyújtott szavatossági igény által. Ez a kicserélt vagy javított alkatrészekre is érvényes.

A garancia megszűnik, ha a terméket megrongálták, ill. nem szakszerűen kezelték vagy végezték a karbantartást.

A garancia az anyag- és gyártási hibákra vonatkozik. Ez a garancia nem terjed ki azokra a termékalkatrészekre, amelyek normál kopásnak vannak kitéve, és ezért gyorsan kopó alkatrésznek minősülnek (pl. elemekre, akkumulátorokra, tömlőkre, tintapatronokra), illetve a törékeny

alkatrészek sérülésére, pl. kapcsolókra vagy üveg alkatrészekre.

● Garanciális ügyek lebonyolítása

Ügyének gyors elintézhetősége céljából, kérjük kövesse az alábbi útmutatást:

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 460650_2401) a vásárlás tényének az igazolására.

Kérjük, hogy a cikkszámot olvassa le a típustábláról, a gravírozásból, az Útmutató címdoldaláról (balra lent), illetve a hátoldalon, vagy a termék alján található matricáról.

Amennyiben működési hibák, vagy egyéb hiányosság lépne fel, előszöris vegye fel a kapcsolatot a következőkben megnevezett szervizek egyikével telefonon, vagy e-mailen.

A hibásnak ítélt terméket ezután a vásárlást igazoló blokk, valamint a hiba leírásának és keletkezési idejének mellékelésével díjmentesen postázhatja az Önnel közölt szervizcímre.

● Szerviz



Szerviz Magyarország

Tel.: 0680021536

E-mail: owim@lidl.hu



Uporabljena opozorila in simboli	Stran	72
Uvod	Stran	74
Predvidena uporaba	Stran	74
Obseg dobave	Stran	74
Varnostna navodila	Stran	75
Napotki za gumbaste/okrogle ploščate baterije	Stran	82
Neočitni simptomi, ki se lahko pojavijo zaradi zaužitja baterije	Stran	82
Opis delov	Stran	86
Tehnični podatki	Stran	87
Pred prvo uporabo (slika F)	Stran	88
Keramični difuzor (HG10428A)	Stran	89
Delovanje	Stran	89
Način pripravljenosti	Stran	89
Vkllop izdelka	Stran	89
Upravljanje časovnika	Stran	90
Upravljanje meglice	Stran	90
Upravljanje vklopa/izklopa in barve LED-lučke	Stran	91
Način spanja	Stran	92
Izklop izdelka	Stran	93
Difuzor z učinkom plamena (HG10428B)	Stran	93
Delovanje	Stran	93
Način pripravljenosti	Stran	93
Vkllop izdelka	Stran	94
Upravljanje časovnika	Stran	94
Upravljanje meglice	Stran	94
Upravljanje vklopa/izklopa in svetlosti LED-lučke	Stran	95

Način utripanja LED-lučke	Stran	96
Izklop izdelka	Stran	97
Keramični difuzor (HG10428A) in difuzor z učinkom plamena (HG10428B): (Sl. F)	Stran	97
Zamenjava baterije	Stran	97
Čiščenje in nega	Stran	98
Odstranjevanje vodnega kamna	Stran	98
Shranjevanje	Stran	99
Odpravljanje težav	Stran	99
Odstranjevanje	Stran	99
Garancijski list	Stran	101
Postopek pri uveljavljanju garancije	Stran	103
Servis	Stran	103

Uporabljena opozorila in simboli

V teh navodilih za uporabo in na embalaži se uporabljajo naslednja opozorila:

	Izdelek uporabljajte le v zaprtih notranjih prostorih.		Simbol za izdelek v razredu zaščite II
	Rezervoar za vodo očistite vsake 3 dni.		Polarnost
IP20	Zaščita pred vdorom trdnih predmetov ($\varnothing > 12,5 \text{ mm}$)	t_a	Najvišja nazivna temperatura okolice
	OPOMBA: Ta simbol v kombinaciji z besedo »Opomba« zagotavlja dodatne uporabne informacije.		Varnostni transformator kratkega stika
			Stikalni napajalnik SMPS
CE	Oznaka CE označuje skladnost z veljavnimi direktivami EU, ki veljajo za ta izdelek.		Varnostne informacije Navodila za uporabo
	Polnilnika ne uporabljajte, če so zatiči vtiča poškodovani.		Simbol nevarnosti dotika za osebe s slabšim vidom.

	Ta simbol pomeni, da morate pri uporabi izdelka upoštevati navodila za delovanje.		Baterije hranite izven dosega otrok.
	Opozorilo glede baterij: Hranite izven dosega otrok		Neočitni simptomi, ki se lahko pojavijo zaradi zaužitja baterije.
	Izrabljene baterije takoj zavržite.		

ULTRAZVOČNI RAZPRŠILNIK

AROME

● **Uvod**

Iskrene čestitke ob nakupu vašega novega izdelka. Odločili ste se za zelo kakovosten izdelek. To navodilo za uporabo je sestavni del tega izdelka. Vsebuje pomembna navodila za varnost, uporabo in odstranitev. Preden začnete izdelek uporabljati, se seznanite z vsemi navodili za uporabo in varnostnimi napotki. Izdelek uporabljajte samo tako, kot je opisano, in samo za navedena področja uporabe. Če izdelek odstopite novemu lastniku, mu zraven izročite tudi vse dokumente.

● **Predvidena uporaba**

Izdelek je namenjen osveževanju in vlaženju zraka v zaprtih prostorih. Izdelka ne uporabljajte za nobene druge namene.

Izdelek je namenjen samo za uporabo v zasebnih gospodinjstvih in ne za komercialno uporabo.

Proizvajalec ne sprejema nikakršne odgovornosti za poškodbe, ki so posledica neprimerne uporabe.

● **Obseg dobave**

Ko izdelek odstranite iz embalaže, preverite, ali ste prejeli vse sestavne dele ter ali so vsi deli v dobrem stanju. Pred uporabo odstranite ves embalažni material.

Keramični difuzor (HG10428A):

(Sl. A, B in E)

- 1 ultrazvočni difuzor za aromaterapijo
- 1 daljinski upravljalnik
- 1 litijeva celica CR2025 (3V)
- 1 napajalnik
- 1 merilna skodelica
- 1 navodila za uporabo
- 1 ETERIČNO OLJE - SIVKA

Difuzor z učinkom plamena (HG10428B)

(Sl. C, D in E)

- 1 ultrazvočni difuzor za aromaterapijo
- 1 daljinski upravljalnik
- 1 litijeva celica CR2025 (3V)
- 1 napajalnik
- 1 merilna skodelica
- 1 navodila za uporabo
- 1 ETERIČNO OLJE - SIVKA



Varnostna navodila

**PRED UPORABO
IZDELKA SE SEZNANITE
Z VSEMI VARNOSTNIMI
INFORMACIJAMI
IN NAVODILI ZA
UPORABO! ČE IZDELEK
IZROČITE TRETJI OSEBI,
PRILOŽITE TUDI VSO
DOKUMENTACIJO.**

V primeru poškodb, ki so posledica neupoštevanja teh navodil za uporabo, je jamstveni zahtevek neveljaven! Za posledične poškodbe ne prevzemamo nikakršne odgovornosti! V primeru materialne škode ali telesnih poškodb, ki so posledica nepravilnega

ravnanja oziroma neupoštevanja varnostnih navodil, ne sprejemamo nobene odgovornosti!

⚠ NEVARNOST ZA ŽIVLJENJE IN TVEGANJE ZA NESREČE PRI MALČKIH IN OTROCIH!

Otrok v bližini embalažnega materiala nikoli ne pustite brez nadzora. Embalažni materiali predstavljajo nevarnost zadušitve. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Otroci naj se ne približujejo embalažnemu materialu.

⚠ OPOZORILO!

SMRTHO NEVARNO!

Baterije, pokrov baterije, pokrov sonde ali majhne dele lahko pogoltnete, kar je lahko smrtho nevarno. Če ste pogoltnili baterijo, pokrov baterije, pokrov sonde ali manjše dele, je potrebna takojšnja zdravniška pomoč.

- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzornimi ali mentalnimi sposobnostmi oziroma pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so prejeli navodila glede varne uporabe izdelka

in razumejo prisotna tveganja.

Otroci se z izdelkom ne smejo igrati.

Otroci ne smejo opravljati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja, če niso pod nadzorom.

Izdelek očistite (glejte razdelek »Čiščenje in nega«).



Preprečite električni udar

⚠ OPOZORILO! Izdelek naj bo ves čas suh.

⚠ OPOZORILO! Če izdelek pade v vodo, takoj izključite napajalnik **6** / **25** iz vtičnice, preden sežete v vodo.

⚠ OPOZORILO!

Napajalnika **6/25** se nikoli ne dotikajte z vlažnimi ali mokrimi rokami.

⚠ OPOZORILO!

Izdelka ali napajalnega kabla z napajalnikom **6/25** nikoli ne potopite v vodo ali katero koli drugo tekočino in jih ne spirajte pod tekočo vodo.

- Za dodatno zaščito je v električni tokokrog, ki napaja kopalnico, priporočljivo vgraditi napravo na preostali tok (RCD) z nazivnim preostalim delovnim tokom, ki ne presega 30 mA. Za nasvet se obrnite na monterja.

- Uporabljajte samo originalni napajalnik **6/25**, ki je priložen za delovanje iz električnega omrežja.
- Odklopite napajalnik **6/25** iz vtičnice:
 - če pride do okvare,
 - pred čiščenjem izdelka,
 - med nevihto,
 - pred polnjenjem/
praznjenjem rezervoarja za vodo **4/23** in
 - po vsaki uporabi.Pri tem odklopite napajalnik **6/25** neposredno iz vtičnice in ga ne izvlcite s pomočjo napajalnega kabla.



Preprečite tveganje telesne poškodbe

- Izdelek postavljajte le na ravne površine, da se ne prevrne.
- Izdelka med uporabo nikoli ne nagibajte ali praznite.
- Izdelka ne izpraznite skozi odprtino za meglico **1**/**21**.
- Izdelka ne uporabljajte, če opazite kakršne koli vidne zunanje poškodbe. Nikoli ne uporabljajte poškodovanega izdelka.
- Če v izdelek zaide tekočina, jo pred ponovno uporabo izdelka preverite.
- Če opazite, da je napajalni kabel, napajalnik **6**/**25**, ohišje ali kateri koli drug del poškodovan, izdelka ni več mogoče uporabljati.
- Popravila lahko izvaja le strokovnjak. Neustrezna popravila lahko povzročijo veliko nevarnost za uporabnika.
- Svetlobni vir v tem izdelku lahko zamenja samo proizvajalec ali njegov servisni zastopnik ali podobno usposobljena oseba.
- Z izdelkom ne uporabljajte okvarjenih nastavkov, saj imajo lahko ostre robove.
- Okvarjene sestavne dele je treba vedno zamenjati z originalnimi nadomestnimi deli.

- Napravo lahko uporabljate le s priporočenim sredstvom za uparjanje. Uporaba drugih snovi lahko povzroči nevarnost zastrupitve ali požara.
- Preden priključite napajalnik **6/25** v vtičnico, priključite napajalni kabel na izdelek.
- Napajalni kabel položite tako, da ne bo nihče stopil nanj ali se spotaknil ob njega.



OPOZORILO! HRANITE ZUNAJ DOSEGA OTROK.

- ⚠ Zaradi požiranja lahko pride do kemičnih opeklin, predrtja mehkega tkiva in smrti. V 2 urah po zaužitju

lahko pride do hudih opeklin. Takoj poiščite zdravniško pomoč.

⚠ SMRTNO NEVARNO!

Baterije/polnilne baterije hranite zunaj dosega otrok. V primeru nenamernega zaužitja nemudoma poiščite zdravniško pomoč. Zaradi zaužitja lahko pride do kemičnih opeklin, predrtja mehkega tkiva in smrti. V 2 urah po zaužitju lahko pride do hudih opeklin.

⚠ NEVARNOST EKSPLOZIJE!

Nepolnilnih baterij nikoli ne polnite. Na baterijah/polnilnih baterijah nikoli ne povzročite kratkega stika in/ali jih odpirajte.

S tem lahko povzročite pregrevanje, požar ali eksplozijo.

- Baterij/polnilnih baterij nikoli ne mečite v ogenj ali vodo.
- Na baterijah/polnilnih baterijah ne izvajajte mehanskih obremenitev.
- Ne povzročajte kratkega stika na priključkih.
- Tveganje za puščanje baterij/polnilnih baterij.
- Izogibajte se ekstremnim okoljskim pogojem in temperaturam, ki bi lahko vplivale na baterije/polnilne baterije, npr. radiatorji/neposredna sončna svetloba.
- Če se je pojavilo puščanje baterij/polnilnih baterij,

preprečite stik kemikalij s kožo, očmi in sluznicami. Prizadete predele nemudoma sperite s svežo vodo in poiščite zdravniško pomoč.

■ **UPORABLJAJTE ZAŠČITNE ROKAVICE!**

- Baterije/polnilne baterije, ki puščajo ali so poškodovane, lahko ob stiku s kožo povzročijo opekline. V takšnem primeru vedno uporabljajte zaščitne rokavice.
- V primeru uhajanja baterij/polnilnih baterij jih takoj odstranite iz izdelka, da preprečite poškodbe.
 - Če izdelka dolgo časa ne boste uporabljali,

odstranite baterije/polnilne baterije.

- Napolnilnih baterij nikoli ne polnite.
- Akumulatorske baterije je treba pred polnjenjem odstraniti iz aparata.
- Različne vrste baterij ali nove in rabljene baterije ne smete mešati.
- Baterije je treba vstaviti pravilno glede na polarnost.
- Tveganje za poškodbo izdelka.
- Uporabljajte le določeno vrsto baterije/polnilne baterije!
- Baterije/polnilne baterije vstavite glede na oznaki polarnosti (+) in (-) na

bateriji/polnilni bateriji in izdelku.

- Pred vstavljanjem očistite kontakte na bateriji/polnilni bateriji in v prostoru za baterijo 41 s suho krpo ali vatirano palčko, ki ne pušča vlaken!
- Izrabljene baterije/polnilne baterije nemudoma odstranite iz izdelka.

⚠ OPOZORILO! Vsebuje baterije v obliki gumbov/kovancev, ki jih je mogoče pogoltniti! Nevarnost davljenja!

- Na napajalnih odprtinah ne sme priti do kratkega stika.

● Napotki za gumbaste/okrogle ploščate baterije



OPOZORILO!

Baterije na zaužitje, nevarnost kemičnih opeklin.



OPOZORILO:

Vsebuje gumbasto baterijo.

POZOR! Vsebuje gumbaste baterije, ki jih je mogoče pogoltniti! Nevarnost zadušitve!



BATERIJE HRANITE IZVEN DOSEGA OTROK! V

primeru zaužitja baterije lahko pride do kemičnih opeklin, predrtnja mehkega tkiva in smrti. V dveh urah po zaužitju baterij lahko

pride do hudih opeklin. Takoj poiščite zdravniško pomoč.



OPOZORILO!

Izrabljene baterije takoj zavržite. Nove in rabljene baterije hranite izven dosega otrok.

- Če se predalček za baterije ne zapre dobro, izdelka ne uporabljajte in ga hranite zunaj dosega otrok.
- Če menite, da ste baterije morda pogoltnili ali da so drugače prišle v notranjost vašega telesa, takoj poiščite zdravniško pomoč.



Neočitni simptomi, ki se lahko pojavijo zaradi zaužitja baterije

Žal ni očitno, kadar se gumbasta baterija zatakne v otrokovem požiralniku.

S tem niso povezani nobeni specifični simptomi. Otrok:

- lahko kašlja, se davi ali močno slini;
 - je lahko videti, da ima prebavne težave ali virus;
 - mu je slabo;
 - lahko kaže na svoje grlo ali trebuh;
 - ima lahko bolečine v trebuhu, prsih ali grlu;
 - je lahko utrujen ali lenoben;
 - je lahko bolj tih, se vas oklepa bolj kot običajno ali pa si ni podoben v drugačnem smislu;
 - lahko izgubi apetit ali ima manjši apetit in
- ne želi jesti trde hrane/ne more jesti trde hrane.
 - Te vrste simptomi odstopajo ali se spreminjajo, medtem ko se bolečina povečuje in nato manjša.
 - Simptom, ki je specifičen za zaužitje gumbaste baterije, je bruhanje sveže (svetlo rdeče) krvi.
 - Če otrok to počne, takoj poiščite zdravniško pomoč.
 - Pomanjkanje jasnih simptomov je razlog, da je treba biti pri ploskih ali rezervnih gumbastih baterijah doma in v izdelkih, ki jih vsebujejo, pozoren.
 - **POZOR!** Vsebuje gumbaste baterije, ki jih

je mogoče pogoltniti! Nevarnost zadušitve!

OPOZORILO!

HRANITE ZUNAJ DOSEGA OTROK. Ob zaužitju lahko pride do kemičnih opeklin, predrtja mehkega tkiva in smrti. V dveh urah po zaužitju lahko pride do hudih opeklin. Takoj poišcite zdravniško pomoč.



OPOZORILO: Izrabljene baterije takoj zavržite. Nove in rabljene baterije hranite izven dosega otrok. Če menite, da ste baterije morda pogoltnili ali da so drugače prišle v notranjost vašega telesa, takoj poišcite zdravniško pomoč.



Preprečite materialno škodo

- Izdelek zaščitite pred vlago, vodnimi kapljicami in brizganjem vode.

- Poskrbite, da se napajalni kabel ne zatakne v vrata omarice in da ga ne vlečete čez vroče površine. To lahko poškoduje izolacijo napajalnega kabla.
- Izdelka ne postavljajte na vroče površine, v bližino vročih površin ali v bližino odprtega ognja.
- Da bi preprečili nedopustno segrevanje, med uporabo ne pokrivajte napajalnika **6** / **25** in izdelka.
- Ne uporabljajte abrazivnih ali korozivnih čistilnih sredstev.
- Uporabljajte samo tekočine, ki izpolnjujejo

nacionalne zdravstvene zahteve.

- Uporabnikom ni treba ukrepati, da bi izdelek preklopili med 50 in 60 Hz. Izdelek se sam prilagodi na 50 in 60 Hz.
- Zavedajte se, da lahko visoka stopnja vlažnosti spodbuja rast bioloških organizmov v okolju.
- Ne dovolite, da bi bila okolica izdelka vlažna ali mokra.
Če se pojavi vlaga, uporabljajte izdelek s prekinitvami.
Ne dovolite, da se vpojni materiali, kot so preproge, zavese ali namizni prti, navlažijo.

- Pred polnjenjem in čiščenjem izključite izdelek iz električnega omrežja.
- Nikoli ne puščajte vode v rezervoarju za vodo **4**/**23**, ko izdelka ne uporabljate.
- Pred shranjevanjem izdelek izpraznite in očistite. Pred naslednjo uporabo izdelek očistite. Rezervoar za vodo **4**/**23** očistite vsake 3 dni.
- Rezervoar za vodo **4**/**23** je obdelan s steklom s 100 % srebrovim fosfatom kot antibakterijskim sredstvom, ki zavira rast bakterij.

⚠ OPOZORILO!

Mikroorganizmi, ki so lahko prisotni v vodi ali

v okolju, kjer se izdelek uporablja ali shranjuje, lahko rastejo v rezervoarju za vodo [4]/ [23] in se prenašajo v zrak ter povzročajo resna zdravstvena tveganja, če se voda ne obnavlja in se rezervoar za vodo [4]/ [23] ne čisti pravilno vsake 3 dni.

- Rezervoar za vodo [4]/ [23] izpraznite in ga napolnite vsake 3 dni.
- Pred ponovnim polnjenjem: Rezervoar za vodo [4]/ [23] očistite s svežo tekočo vodo ali čistilnimi sredstvi.
- Odstranite vodni kamen, usedline ali film, ki je nastal na stenah rezervoarja za vodo [4]/ [23] ali

na notranjih površinah. Vse površine obrišite do suhega.

● Opis delov

Keramični difuzor (HG10428A):
(Sl. A in B)

- [1] Izhodna odprtina za meglico
- [2] Zgornji pokrov
- [3] Pokrov za zaščito pred brizganjem
- [4] Rezervoar za vodo z LED-lučko
- [5] Podstavek
- [6] Napajalnik
- [7] Merilna skodelica
- [8] Daljinski upravljalnik
- [9] Gumb za vklop/izklop
- [10] Gumb za vklop/izklop LED-lučke
- [11] Gumb za meglico
- [12] Gumb za časovnik
- [13] Gumb za barvo LED-lučke
- [14] Gumb za način spanja
- [15] Indikatorska lučka časovnika
- [16] Gumb za vklop/izklop
- [17] Gumb za vklop/izklop in barvo LED-lučke
- [18] Gumb za časovnik
- [19] Najvišji nivo vode
- [20] Ultrazvočna plošča

Difuzor z učinkom plamena (HG10428B):
(Sl. C in D)

- 21 Izhodna odprtina za meglico
- 22 Zgornji pokrov
- 23 Rezervoar za vodo z LED-lučko
- 24 Podstavek
- 25 Napajalnik
- 26 Merilna skodelica
- 27 Daljinski upravljalnik
- 28 Gumb za vklop/izklop
- 29 Gumb za vklop/izklop LED-lučke
- 30 Gumb za meglico
- 31 Gumb za časovnik
- 32 Gumb za svetlost LED-lučke
- 33 Gumb za učinek utripajočega plamena
- 34 Indikatorska lučka časovnika
- 35 Gumb za vklop/izklop
- 36 Gumb za vklop/izklop in svetlost LED-lučke
- 37 Gumb za časovnik
- 38 Najvišji nivo vode
- 39 Ultrazvočna plošča

Keramični difuzor (HG10428A) in difuzor
z učinkom plamena (HG10428B):
(Sl. E)

- 8 / 27 Daljinski upravljalnik
- 40 Baterija (CR2025)
- 41 Predelek za baterije
- 42 Pokrovček predelka za baterije

- 43 Luknja na pokrovu prostora za baterije
- 44 Zaponka na pokrovu prostora za baterije
- 45 ETERIČNO OLJE - SIVKA

● Tehnični podatki

Keramični difuzor (HG10428A) in difuzor
z učinkom plamena (HG10428B):

Napajalnik 6 / 25
Proizvajalčevo ime ali blagovna znamka, komercialna registracijska številka in naslov Proizvajalec: Guangdong Huachuangxing Power Supply Co., Ltd
Komeracionalna registracijska številka in proizvajalca: 91440606MA53CYD26J

Naslov proizvajalca:
No.27 Fudong Road,
Dongfeng Village, Leliu
Street, Shunde District,
Foshan City, Guangdong
Province, Kitajska.

Identifikator
modela: HCX1201-2400500E
Vhodna
napetost: 100~240 V~

Vhodna
izmenična
frekvenca: 50–60 Hz
Izhodna
napetost: 24,0 V 
Izhodni tok: 0,5 A
Izhodna moč: 12,0 W

Povprečna
aktivna
učinkovitost: 86,0 %
Učinkovitost pri
nizki obremenitvi
(10 %): 78,8 %

Poraba
energije brez
obremenitve: 0,07 W
Razred zaščite: II/
Vhodni tok: 0,5 A
Stopnja zaščite: IP20

ULTRAZVOČNI RAZPRŠILNIK AROME

Nazivna napetost: 24 V 
Nazivni tok: 0,5 A
Baterija (daljinski
upravljalnik): 3 V , CR2025, litij

Poraba energije 0,3 W za model
v stanju HG10428A
pripravljenosti: 0,4 W za model
HG10428B

● **Pred prvo uporabo** **(slika F)**

- Z izdelka odstranite ves embalažni material.
- Obrnite daljinski upravljalnik / in ga položite na mehko podlago, da preprečite praske na površini.
- Pripravite izvijač in gumbasto baterijo, da odprete pokrov predelka za baterije  daljinskega upravljalnika /.
- Z izvijačem odklenite zaponko na pokrovu predelka za baterije  in jo držite, obenem pa vstavite gumbasto baterijo v vdolbino pokrova prostora za baterije . Obrnite pokrov predelka za baterije  v nasprotni smeri urnega kazalca.
- Odprite pokrov predelka za baterije .
- Izvlecite izolacijski trak iz predelka za baterije .
- Pokrov predelka za baterije  postavite tako, da bo vdolbina 

obrnjena navpično, vstavite gumbasto baterijo v vdolbino [43]. Obrnite pokrov predelka za baterije [42] v smeri urinega kazalca, dokler se sponka [43] ne poravna z luknjo.

● **Keramični difuzor (HG10428A)**

● **Delovanje**

- Vtič kabla napajalnika [6] vstavite v vtičnico podstavka [5] difuzorja.
- Izdelek postavite na ravno in stabilno površino.
- Zgornji pokrov [2] in pokrov za zaščito pred brizganjem [3] odstranite z rezervoarja za vodo z LED-lučko [4].
- S pomočjo merilne skodelice [7] napolnite rezervoar za vodo z LED-lučko [4] s čisto vodo iz pipe sobne temperature.

❗ **OPOMBE:**

- V rezervoar za vodo z LED-lučko [4] ne nalivajte vode nad oznako za najvišji nivo vode [19].
- Ne polnite z vodo s temperaturo, višjo od 60 °C, da ne poškodujete izdelka.
- Dodajte nekaj kapljic eteričnega olja v rezervoar za vodo [4]. Število kapljic je odvisno od velikosti prostora in želja uporabnika.
- Ponovno pritrdite zgornji pokrov [2] in pokrov za zaščito pred brizganjem [3] na rezervoar za vodo z LED-lučko [4].
- Napajalnik [6] priključite v ustrezno vtičnico.

● **Način pripravljenosti**

- Izdelek je v načinu pripravljenosti, medtem ko je priključen na napajanje.

● **Vklop izdelka**

- Vklop je mogoč s podstavkom [5] difuzorja in daljinskim upravljalnikom [8].
- Vklop: Enkrat pritisnite gumb za vklop/izklop [9] ali [16]. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.

- Ko je voda v rezervoarju za vodo z LED-lučko **4** skoraj porabljena, rezervoar za vodo z LED-lučko **4** 3-krat utripne rdeče. Nato se izdelek izklopi.

● Upravljanje časovnika

- Časovnik lahko upravljate s podstavkom **5** difuzorja in daljinskim upravljalnikom **8**.
- Upravljanje časovnika deluje le, če je v rezervoarju za vodo z LED-lučko **4** prisotna voda. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.
- Večkrat pritisnite gumb za časovnik **12** ali **18**:

Pritisnite gumb za časovnik  12 ali 18	Indikatorska lučka časovnika 15	Čas delovanja
0 x	Vse izklopljeno (privzeto)	Neomejeno
1 x	1H ON	1 ura
2 x	2H ON	2 uri
3 x	3H ON	3 ure
4 x	Vse izklopljeno	Neomejeno

● Upravljanje meglice

- Ustvarjanje meglice lahko upravljate samo z daljinskim upravljalnikom **8** in ne prek podstavka **5** difuzorja.
- Nadzor meglice deluje le, če je v rezervoarju za vodo z LED-lučko **4** prisotna voda. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.
- Večkrat pritisnite gumb za meglico **11**, stopnja meglice se bo počasi spreminjala:

Pritisnite gumb za meglico  11	Stopnja meglice
0 x	Visoka (privzeto)
1 x	Srednja

2 x	Nizka
3 x	Visoka

● Upravljanje vklopa/izklopa in barve LED-lučke

- Vkllop/izkllop in barvo LED-lučke lahko upravljate z daljinskim upravljalnikom [8] in prek podstavka [5] difuzorja.
- Vkllop/izkllop in upravljanje svetlosti LED-lučke svetlosti deluje le, če je v rezervoarju za vodo z diodo LED [4] prisotna voda.
- Pritisnite gumb za vklop/izkllop in barvo LED-lučke [17] na podstavku [5] difuzorja:

Pritisnite gumb za vklop/izkllop in barvo LED-lučke ☀️ [17]

0 x	Barva se samodejno spreminja iz bele, rdeče, rumene, zelene, svetlo modre, temno modre, vijolične in ponavlja (privzeto)
-----	--

1 x	Statična barvna kombinacija
-----	-----------------------------

Zadržite za 2 sekundi

NE SVETI

Opomba: Ko izklopite barvo LED-lučke, enkrat pritisnite gumb za vklop/izkllop in barvo LED-lučke [17], barva LED-lučke se bo samodejno ponovno spremenila in ponovila (privzeto)

- Na daljinskem upravljalniku [8] večkrat pritisnite gumb za vklop/izkllop LED-lučke [10] ali gumb za barvo LED-lučke [13]:

**Pritisnite gumb za vklop/izklop
LED-lučke 10 in gumb za barvo
LED-lučke 13**

0 x gumb za barvo LED-lučke  13

1 x gumb za barvo LED-lučke  13

1 x gumb za vklop/izklop LED-lučke 
10

Rezervoar za vodo LED-lučko 4

Barva se samodejno spreminja iz bele, rdeče, rumene, zelene, svetlo modre, temno modre, vijolične in ponavlja (privzeto)

Statična barvna kombinacija

NE SVETI

Opomba: Ko izklopite barvo LED-lučke, enkrat pritisnete gumb za vklop/izklop LED-lučke 10, barva LED-lučke se samodejno ponovno spremeni in se ponovi (privzeto)

● Način spanja

- Način spanja lahko upravljate samo z daljinskim upravljalnikom 8 in ne prek podstavka 5 difuzorja.
- Način spanja deluje le, če je voda prisotna v rezervoarju za vodo z LED-lučko 4. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.

**Pritisnite gumb za način spanja
14, da ga vklopite**

1 x

Način spanja

Način spanja je vklopljen: LED-lučka ne sveti → Način visoke stopnje meglice deluje pribl. 30 minut. → Način nizke stopnje meglice deluje pribl. 30 minut. → Izdelek je izklopljen.

2 x

Način spanja je izklopljen

● Izklop izdelka

- Izdelek lahko izklopite prek podstavka [5] difuzorja in z daljinskim upravljalnikom [8].
- Izklapljanje: Po vklopu še enkrat pritisnite gumb za vklop/izklop [9] ali [16].
- Napajalnik [6] odklopite iz vtičnice.
- Odklopite kabel napajalnika [6] iz vtičnice podstavka [5] difuzorja.
- Zgornji pokrov [2] in pokrov za zaščito pred brizganjem [3] odstranite z rezervoarja za vodo z LED-lučko [4].
- Odstranite vodo iz rezervoarja za vodo z LED-lučko [4].

⚠ POZOR! Da bi se izognili poškodbam, ne izpuščajte vode skozi odprtino za meglico [1].

● Difuzor z učinkom plamena (HG10428B)

● Delovanje

- Vtič kabla napajalnika [25] priključite v vtičnico podstavka [24] difuzorja.
- Izdelek postavite na ravno in stabilno površino.
- Zgornji pokrov [22] odstranite z rezervoarja za vodo z LED-lučko [23].
- Rezervoar za vodo z LED-lučko [23] napolnite s pomočjo merilne skodelice [26] s čisto vodo iz pipe sobne temperature.

① OPOMBE:

- Ne polnite vode nad najvišji nivo vode [38] rezervoarja za vodo z LED-lučko [23].
- Ne polnite z vodo s temperaturo, ki je višja od 60 °C, da ne poškodujete izdelka.
- Dodajte nekaj kapljic eteričnega olja v rezervoar za vodo [23]. Število kapljic je odvisno od velikosti prostora in želja uporabnika.
- Zgornji pokrov [22] ponovno pritrdite na rezervoar za vodo z LED-lučko [23].
- Napajalnik [25] priključite v ustrezno vtičnico.

● Način pripravljenosti

- Izdelek je v načinu pripravljenosti, medtem ko je priključen na napajanje.

● Vkllop izdelka

- Izdelek lahko vklopite prek podstavka [24] difuzorja in z daljinskim upravljalnikom [27].
- Vkllop: Enkrat pritisnete gumb za vklop/izklop [28] ali [35]. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.
- Ko je voda v rezervoarju za vodo z LED-lučko [23] skoraj porabljena, rezervoar za vodo z LED-lučko [23] 3-krat utripne. Nato se izdelek izklopi.

● Upravljanje časovnika

- Časovnik lahko upravljate prek podstavka [24] difuzorja in z daljinskim upravljalnikom [27].
- Upravljanje časovnika deluje le, če je voda prisotna v rezervoarju za vodo z LED-lučko [23]. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.
- Večkrat zapored pritisnete gumb za časovnik [31] ali [37]:

Pritisnite gumb za časovnik  [31] ali [37]	Indikatorska lučka časovnika [34]	Čas delovanja
0 x	Vse izklopljeno (privzeto)	Neomejeno
1 x	1H ON	1 ura
2 x	2H ON	2 uri
3 x	3H ON	3 ure
4 x	Vse izklopljeno	Neomejeno

● Upravljanje meglice

- Ustvarjanje meglice lahko upravljate samo z daljinskim upravljalnikom [27] in ne prek podstavka [24] difuzorja.
- Nadzor megle deluje le, če je voda prisotna v rezervoarju za vodo z LED-lučko [23]. Izdelek bo ustvarjal meglico, dokler ne porabi vse vode.
- Večkrat pritisnete gumb za meglico [30], stopnja meglice se bo počasi spreminjala:

Pritisnite gumb za meglico [30]**Stopnja meglice**

0 x	Visoka (privzeto)
1 x	Srednja
2 x	Nizka
3 x	Visoka

● Upravljanje vklopa/izklopa in svetlosti LED-lučke

- Vklp/izklop LED-lučke in nadzor svetlosti lahko upravljate z daljinskim upravljalnikom [27] in prek podstavka [24] difuzorja.
- Vklp/izklop LED-lučke in nadzor svetlosti deluje le, če je v rezervoarju za vodo z LED-lučko [23] prisotna voda.
- Večkrat zapored pritisnite gumb za vklop/izklop in svetlost LED-lučke [36] na podstavku [24] difuzorja.

Pritisnite gumb za vklop/izklop in svetlost LED-lučke [36]**Način vklopa/izklopa in svetlosti LED-lučke**

0 x	Visoka (privzeto)
1 x	Srednja
2 x	Nizka
3 x	Visoka

Zadržite za 2 sekundi

NE SVETI

Opomba: Po izklopu LED-lučke enkrat pritisnite gumb za vklop/izklop in svetlost LED-lučke [36], svetlost LED-lučke se bo spremenila na visoko (privzeto)

- Na daljinskem upravljalniku [27] večkrat zapored pritisnite gumb za vklop/izklop LED-lučke [29] ali gumb za svetlost LED-lučke [32].

Pritisnite gumb za vklop/izklop

LED-lučke  **[29]** in **gumb za svetlost**
LED-lučke  **[32]**

Način vklopa/izklopa in svetlosti **LED-lučke**

0 x Vkllop in visoka svetlost (privzeto)

1 x gumb za svetlost LED-lučke  **[32]** Srednja svetlost

2 x gumb za svetlost LED-lučke  **[32]** Nizka svetlost

3 x gumb za svetlost LED-lučke  **[32]** Visoka svetlost

1 x gumb za vklop/izklop LED-lučke 
[29]

NE SVETI

Opomba: Po izklopu LED-lučke enkrat pritisnite gumb za vklop/izklop LED-lučke **[29]**, svetlost LED-lučke se bo spremenila na visoko (privzeto)

● Način utripanja LED-lučke

- Način utripanja LED-lučke lahko upravljate samo z daljinskim upravljalnikom **[27]** in ne prek podstavka **[24]** difuzorja.
- Način utripanja LED-lučke deluje le, če je v rezervoarju za vodo z LED-lučko **[23]** prisotna voda.
- Večkrat zapored pritisnite gumb za učinek utripajočega plamena **[33]**:

Pritisnite gumb za učinek
utripajočega plamena  **[33]**, **da ga**
vklopite

Način utripanja LED-lučke

1 x Vkllopljen je način hitrega utripanja LED-lučke

Pritisnite gumb za učinek utripajočega plamena  33, da ga vklopite

Način utripanja LED-lučke

2 x	Vklopljen je način počasnega utripanja LED-lučke
3 x	Način utripanja LED-lučke je izklopljen

● **Izklop izdelka**

- Izdelek lahko izklopite prek podstavka 24 difuzorja in z daljinskim upravljalnikom 27.
- Izklapljanje: Po vklopu še enkrat pritisnite gumb za vklop/izklop 28 ali 35.
- Odklopite napajalnik 25 iz vtičnice.
- Odklopite kabel napajalnika 25 iz vtičnice podstavka 24 difuzorja.
- Zgornji pokrov 22 odstranite z rezervoarja za vodo z LED-lučko 23.
- Odstranite vodo iz rezervoarja za vodo z LED-lučko 23.

⚠ POZOR! Da bi se izognili poškodbam, ne izpuščajte vode skozi odprtino za meglico 21.

● **Keramični difuzor (HG10428A) in difuzor z učinkom plamena (HG10428B): (Sl. F)**

● **Zamenjava baterije**

Zamenjajte baterijo 40 daljinskega upravljalnika 8/ 27 takoj, ko se sprejem signala poslabša.

- Z izvijačem odklenite zaponko na pokrovu prostora za baterije 44 in jo držite, hkrati pa vstavite gumbasto baterijo v vdolbino pokrova prostora za baterije 43. Obrnite pokrov predelka za baterije 42 v nasprotni smeri urnega kazalca.
- Odprite pokrov predelka za baterije 41.
- Odstranite izrabljeno baterijo 40.
- Vstavite novo baterijo 40 (tip CR2025) s pravilno polariteto.

- Pokrov prostora za baterije [42] postavite tako, da bo vdolbina [43] obrnjena navpično, gumbasto baterijo vstavite v votlino [43]. Obrnite pokrov predelka za baterije [42] v smeri urinega kazalca, dokler se sponka [43] ne poravna z luknjo.

● Čiščenje in nega

⚠ NEVARNOST! Tveganje za električni udar! Pred čiščenjem izdelka izključite napajalnik [6]/ [25] iz vtičnice.

Napajalnika [6]/ [25] se nikoli ne dotikajte z vlažnimi ali mokrimi rokami. Napajalnik [6]/ [25] in napajalni kabel vedno hranite na suhem.

⚠ OPOZORILO! Izdelka nikoli ne potaplajte v vodo ali druge tekočine. Izdelka nikoli ne držite pod tekočo vodo.

- Ne uporabljajte abrazivnih ali korozivnih čistilnih sredstev.
- Izdelek očistite z vlažno krpo. Če ostanejo trdovratni madeži, na vlažno krpo kanite nekaj kapljic blagega detergenta in ga ponovno očistite.
- Ultrazvočni disk [20] ali [39] redno čistite z rahlo navlaženo vatirano palčko.

● Odstranjevanje vodnega kamna

Če se na izdelku pojavijo vidne usedline ali če je izhod pare omejen, odstranite vodni kamen.

- Uporabite standardno komercialno tekoče sredstvo za odstranjevanje vodnega kamna.
- Napolnite rezervoar za vodo z LED-lučko [4]/ [23] do najvišjega nivoja vode [19]/ [38] s sredstvom za odstranjevanje vodnega kamna.
- Počakajte v skladu z navodili za odstranjevanje vodnega kamna.
- Odlijte umazanijo. Rezervoar za vodo z LED-lučko [4]/ [23] očistite z mehko in rahlo vlažno krpo.

Keramični difuzor (HG10428A):

- Zgornji pokrov [2], pokrov za zaščito pred brizganjem [3] in posodo za vodo z LED-lučko [4] sperite pod tekočo vodo. Preden jih namestite na difuzor, jih posušite.

Difuzor z učinkom plamena (HG10428B)

- Zgornji pokrov [22] in rezervoar za vodo z LED-lučko [23] sperite pod tekočo vodo. Preden jih namestite na difuzor, jih posušite.

Opomba: Pred shranjevanjem izdelek izpraznite in očistite.

Pred naslednjo uporabo izdelek očistite.
Rezervoar za vodo [4]/ [23] očistite vsake
3 dni.

● Shranjevanje

- Kadar izdelek ni v uporabi, ga hranite v originalni embalaži.
- Izdelek shranjujte na suhem, zunaj dosega otrok.

● Odpravljanje težav

● = napaka

- ⊙ = možen vzrok
- = ukrep

● = Izdelek ne deluje.

- ⊙ = Voda je porabljena.
- = Izdelek odklopite iz vtičnice.
Napolnite vodo v rezervoar za vodo z LED-lučko [4]/ [23].

● = Meglica se ne ustvari pravilno.

- ⊙ = Zgornji pokrov [2]/ [22] ali pokrov za zaščito pred brizganjem [3] ni pravilno nameščen.
- = Ponovno pritrdite zgornji pokrov [2]/ [22] ali pokrov za zaščito pred brizganjem [3] na rezervoar za vodo z LED-lučko [4]/ [23].

● = Meglica se ne ustvari.

- ⊙ = V rezervoarju za vodo z LED-lučko [4]/ [23] je preveč vode.
- = Ne polnite vode nad maksimalni nivo vode [19]/ [38] rezervoarja za vodo z LED-lučko [4]/ [23].

● Odstranjevanje

Embalaža je narejena iz okolju primernih materialov, ki jih lahko oddate za recikliranje na lokalnih zbirališčih odpadkov.



Upoštevajte oznake embalažnih materialov za ločevanje odpadkov, ki so označene s kraticami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1-7: umetne mas / 20-22: papir in karton / 80-98: vezni materiali.



○ možnostih odstranjevanja odsluženega izdelka se lahko pozanimате pri svoji občinski ali mestni upravi.



Ko je vaš izdelek dotrajan, ga zaradi varovanja okolja ne odvrzite med gospodinjske odpadke, temveč ga oddajte na ustreznem zbirališču tovrstnih odpadkov. O zbirnih mestih in njihovih delovnih časih se lahko pozanimате pri svoji pristojni občinski upravi.

Pokvarjene ali iztrošene baterije / akumulatorje je treba reciklirati v skladu z Direktivo 2006/66/ES in njenimi spremembami. Baterije / akumulatorje in / ali izdelek vrnite na ponujenih zbirnih mestih.



Škoda na okolju zaradi napačnega odstranjevanja baterij / akumulatorjev!

Baterij / akumulatorjev ni dovoljeno odstraniti skupaj z gospodinjskimi odpadki. Vsebujejo lahko strupene težke kovine in so podvržene določbam za ravnanje z nevarnimi odpadki. Kemični simboli težkih kovin so naslednji: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec. Zato iztrošene baterije / akumulatorje oddajte na komunalnem zbirnem mestu.

Pooblašчени serviser:

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1

74167 Neckarsulm

NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0) 80
080 917

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom OWIM GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, 74167 Neckarsulm, Nemčija jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. O napaki mora potrošnik obvestiti proizvajalca ali pooblaščen servis (kontaktna številka in elektronski naslov navedena zgoraj) in zahtevati odpravo napak. Kupec je dolžan ob uveljavljanju zahtevka predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Rok za odpravo napake je 30 dni od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis prejel zahtevo za odpravo napake. Če napake v tem roku niso odpravljene, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok se lahko zaradi narave in kompleksnosti blaga, narave in resnosti neskladnosti ter napora, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave podaljša za najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila, vendar največ za 15 dni. O številu dni podaljšane roka in razlogih za podaljšanje mora biti potrošnik obveščen pred potekom 30 dnevnega roka za odpravo napak.

6. Če v roku 30 dni oz. v primeru podaljšanja v roku 45 dni blago ni popravljeno ali blago ni zamenjano z novim, lahko potrošnik od proizvajalca zahteva vračilo celotne kupnine ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine. Sorazmerno znižanje kupnine je sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.
7. Če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik ob predložitvi blaga od proizvajalca takoj zahteva vračilo plačanega zneska.
8. Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.
9. Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, krije proizvajalec.
10. V primeru zamenjave blaga ali zamenjave bistvenega dela blaga z novim se potrošniku izda nov garancijski list.
11. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali nepooblaščen oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
12. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
13. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate vsaj tri leta po poteku garancijskega roka,

14. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
15. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije in podatki, ki identificirajo blago za katerega velja garancija se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
16. Ta garancija proizvajalca ne izključuje zakonske pravice potrošnika, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahteve. Ta garancija prav tako ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1,
SI-1218 Komenda



● Postopek pri uveljavljanju garancije

Za zagotovitev hitre obdelave vašega primera vas prosimo, da sledite naslednjim napotkom:

Prosimo, da za vsa vprašanja pripravite račun in številko izdelka (IAN 460650_2401) kot dokazilo o nakupu.

Številko izdelka najdete na identifikacijski ploščici, gravuri, naslovni strani v navodilih (spodaj levo) ali na nalepki na hrbtni ali spodnji strani.

Če pride do napačnega delovanja ali drugih pomanjkljivosti, se obrnite najprej na v nadaljevanju navedeni servisni oddelek po telefonu ali prek e-pošte.



Izdelek, označen kot okvarjen, lahko nato brez poštnine pošljete na navedeni naslov servisa, zraven pa priložite potrdilo o nakupu (blagajniški račun) in navedite, za kakšno pomanjkljivost gre in kdaj je nastala.

● Servis

SI Servis Slovenija

Tel.: 00386 (0) 80 080 917

E-Mail: infofon@lidl.si



Varování a používané symboly	Strana 106
Úvod	Strana 108
Zamýšlené použití	Strana 108
Rozsah dodávky	Strana 108
Bezpečnostní pokyny	Strana 109
Poznámky k mincovým/ knoflíkovým bateriím	Strana 115
Nezjevné příznaky, které se mohou objevit v důsledku požití baterie	Strana 116
Popis dílů	Strana 120
Technické údaje	Strana 121
Před prvním použitím (obr. F)	Strana 122
Keramický difúzer (HG10428A)	Strana 122
Provoz	Strana 122
Pohotovostní režim	Strana 123
Zapnutí výrobku	Strana 123
Ovládání časovače	Strana 123
Řízení mlhy	Strana 124
LED ZAP/VYP a ovládání barev	Strana 124
Režim spánku	Strana 126
Vypnutí výrobku	Strana 126
Difúzer s plamenným efektem (HG10428B)	Strana 127
Provoz	Strana 127
Pohotovostní režim	Strana 127
Zapnutí výrobku	Strana 127
Ovládání časovače	Strana 128
Řízení mlhy	Strana 128
LED ZAP/VYP a ovládání jasu	Strana 129

Režim blikání LED	Strana 130
Vypnutí výrobku	Strana 131
Keramický difuzér (HG10428A) a difuzér s plamenným efektem (HG10428B): (Obr. F)	Strana 131
Výměna baterie	Strana 131
Čištění a údržba	Strana 131
Odstraňování vodního kamene	Strana 132
Skladování	Strana 132
Odstraňování problémů	Strana 133
Zlikvidování	Strana 133
Záruka	Strana 134
Postup v případě uplatňování záruky	Strana 134
Servis	Strana 135

Varování a používané symboly

V tomto návodu k použití a na obalu jsou uvedena následující varování:

	Výrobek používejte jen v suchých vnitřních prostorách.		Symbol pro výrobek třídy ochrany II
	Nádržku na vodu čistěte každý 3. den.		Polarita
IP20	Ochrana proti vniknutí pevných předmětů ($\varnothing > 12,5 \text{ mm}$)	t_a	Nejvyšší jmenovitá teplota okolí
	POZNÁMKA: Tento symbol se signálním slovem „Poznámka“ poskytuje další užitečné informace.		Bezpečnostní transformátor odolný vůči zkratování
			SMPS (Spínaný síťový zdroj)
CE	Značka CE označuje shodu s příslušnými směrnici EU platnými pro tento výrobek.		Bezpečnostní informace Návod k použití
	Nabíječku nepoužívejte, pokud jsou kolíky zástrčky poškozené.		Hmatový symbol nebezpečí pro osoby se zhoršeným zrakem.

	Tento symbol znamená, že před používáním výrobku je nutné dodržovat pokyny uvedené v návodu k obsluze.		Uchovávejte Baterie mimo dosahu dětí!
	Upozornění pro baterie: Uchovávejte mimo dosah dětí		Nezjevné příznaky, které se mohou objevit v důsledku požití baterie.
	Použité baterie okamžitě zlikvidujte.		

ULTRAZVUKOVÝ AROMA DIFUZÉR

● **Úvod**

Blahopřejeme Vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro kvalitní produkt. Návod k obsluze je součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny pro bezpečnost, použití a likvidaci. Před použitím výrobku se seznamte se všemi pokyny k obsluze a bezpečnostními pokyny. Používejte výrobek jen popsaným způsobem a na uvedených místech. Při předání výrobku třetí osobě předejte i všechny podklady.

● **Zamýšlené použití**

Výrobek je určen k osvěžování a zvlhčování vzduchu v uzavřených prostorech. Nepoužívejte výrobek k žádnému jinému účelu.

Tento výrobek je určen pouze pro soukromé domácí použití, nikoli pro komerční účely.

Výrobce neručí za škody způsobené nesprávným použitím.

● **Rozsah dodávky**

Po rozbalení výrobek zkontrolujte, zda je dodávka kompletní a zda jsou všechny díly v pořádku. Před použitím odstraňte všechny obalové materiály.

Keramický difuzér (HG10428A):

(Obr. A, B a E)

- 1 Ultrazvukový aromaterapeutický difuzér
- 1 Dálkové ovládání
- 1 lithiový článek CR2025 (3 V)
- 1 Napájecí adaptér
- 1 Odměrka
- 1 Návod k použití
- 1 ESSENTIÁLNÍ OLEJ - LEVANDULE

Difuzér s plamenným efektem (HG10428B)

(obr. C, D a E)

- 1 Ultrazvukový aromaterapeutický difuzér
- 1 Dálkové ovládání
- 1 lithiový článek CR2025 (3 V)
- 1 Napájecí adaptér
- 1 Odměrka
- 1 Návod k použití
- 1 ESSENTIÁLNÍ OLEJ - LEVANDULE



Bezpečnostní pokyny

PŘED POUŽITÍM VÝROBKU SE SEZNAMTE SE VŠEMI BEZPEČNOSTNÍMI INFORMACEMI A NÁVODEM K POUŽITÍ! PŘI PŘEDÁVÁNÍ TOHOTO VÝROBKU TŘETÍ STRANĚ PŘILOŽTE VŠECHNY DOKUMENTY!

V případě poškození v důsledku nedodržení tohoto návodu k obsluze je nárok na záruku neplatný! Za následné škody nepřebíráme žádnou odpovědnost! V případě věcných škod nebo zranění osob způsobených nesprávnou manipulací nebo nedodržením bezpečnostních

pokynů nepřebíráme žádnou odpovědnost!

⚠ OHROŽENÍ ŽIVOTA A NEBEZPEČÍ ÚRAZU KOJENCŮ A MALÝCH DĚTÍ! Nikdy nenechávejte děti bez dozoru s obalovými materiály. Obalové materiály představují nebezpečí udušení.

Děti nebezpečí často podceňují.

Děti vždy udržujte děti dál od obalového materiálu.

⚠ VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA!

Baterie, kryt baterie, kryt sondy nebo malé části mohou být spolknuty, což může vést k ohrožení

života. Pokud došlo ke spolknutí baterie, krytu baterie, krytu sondy nebo malých částí, je nutná okamžitá lékařská pomoc.

- Tento výrobek mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí jen pod dohledem, nebo po poučení o bezpečném používání spotřebiče v případě, že jsou schopny porozumět souvisejícím nebezpečím.
Děti si s výrobkem nesmí hrát.

Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.

Vyčistěte výrobek (viz „Čištění a péče”).



Zamezení úrazu elektrickým proudem

⚠ VAROVÁNÍ! Výrobek udržujte v suchu.

⚠ VAROVÁNÍ! Pokud výrobek spadne do vody, okamžitě odpojte napájecí adaptér **6** / **25** ze zásuvky a teprve poté sáhněte do vody.

⚠ VAROVÁNÍ! Nikdy se nedotýkejte napájecího adaptéru **6** / **25** vlhkýma nebo mokřýma rukama.

⚠ VAROVÁNÍ! Nikdy neponořujte výrobek ani přívodní kabel s napájecím adaptérem **6/25** do vody nebo jiné tekutiny a nikdy je neoplachujte pod tekoucí vodou.

- Pro dodatečnou ochranu se doporučuje instalovat do elektrického obvodu napájecího koupelnu proudový chránič (RCD), jehož jmenovitý zbytkový provozní proud nepřesahuje 30 mA. Požádejte o radu vašeho instalačního technika.
- Pro provoz v síti používejte pouze originální napájecí adaptér **6/25**, který je součástí dodávky.

- Odpojte napájecí adaptér **6/25** ze zásuvky
 - pokud dojde k poruše,
 - před čištěním výrobku,
 - během bouřky
 - před naplněním/vyprázdněním nádrže na vodu **4/23** a
 - po každém použití.Napájecí adaptér **6/25** přitom vyjměte ze zásuvky přímo a nevytahujte jej za přívodní kabel.



Zamezení riziku zranění

- Výrobek pokládejte pouze na rovné plochy, aby bylo vyloučeno jeho převrácení.
- Nikdy výrobek během provozu nenaklánějte ani nevyprazdňujte.

- Výrobek nevyprazdňujte přes výstup mlhy [1]/[21].
- Výrobek nepoužívejte, pokud zjistíte jakékoli viditelné vnější poškození. Nikdy nepoužívejte poškozený výrobek.
- Pokud se do výrobku dostane tekutina, před dalším použitím výrobek zkontrolujte.
- Pokud zjistíte, že došlo k poškození přívodního kabelu, napájecího adaptéru [6]/[25], krytu nebo jiné části, nelze výrobek dále používat.
- Opravy smí provádět pouze odborník. Neodborné opravy mohou vést ke značnému ohrožení uživatele.
- Světelný zdroj obsažený v tomto výrobku smí vyměnit pouze výrobce nebo jeho servisní zástupce nebo jiná kvalifikovaná osoba.
- S výrobkem nepoužívejte vadné nástavce, protože by mohly mít ostré hrany.
- Vadné součásti musí být vždy nahrazeny originálními náhradními díly.
- Spotřebič se smí používat pouze s doporučeným odpařovacím médiem. Použití jiných látek může vyvolat riziko otravy nebo požáru.
- Před připojením napájecího adaptéru [6]/

[25] do zásuvky připojte k výrobku přírodní kabel.

- Přírodní kabel položte tak, aby na něj nikdo nešlápl nebo o něj nezakopl.



VAROVÁNÍ!
UCHOVÁVEJTE
MIMO DOSAH
DĚTÍ!

- ⚠ Polknutí může vést k chemickým popáleninám, perforaci měkkých tkání a smrti. K popálením může dojít do 2 hodin od požití. Ihned vyhledejte lékařskou pomoc.

- ⚠ **NEBEZPEČÍ**
OHROŽENÍ ŽIVOTA!
Baterie / akumulátorové baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Při náhodném požití okamžitě vyhledejte

lékařskou pomoc. Polknutí může vést k popálení, perforaci měkkých tkání a smrti. K popálením může dojít do 2 hodin od požití.

⚠ **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!**

Nikdy nenabíjejte neakumulátorové baterie. Baterie/akumulátory nezkratujte ani je neotevírejte. Důsledkem může být přehřátí, požár nebo prasknutí.

- Nikdy nevhazujte baterie/akumulátory do ohně ani vody.
- Nevystavujte baterie/akumulátory mechanickému zatížení.
- Koncovky nezkratujte.
- Riziko vytečení baterií/akumulátorů.

- Vyhněte se extrémním okolním podmínkám a teplotám, které by mohly ovlivnit baterie/akumulátory, např. radiátory / přímé sluneční světlo.
 - Pokud baterie/akumulátory vytekly, zabraňte kontaktu chemikálií s pokožkou, očima a sliznicemi! Zasažená místa ihned opláchněte čistou vodou a vyhledejte lékařskou pomoc!
 - **POUŽÍVEJTE OCHRANNÉ RUKAVICE!** Vyteklé nebo poškozené baterie/akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit popáleniny.
- Pokud k takové události dojde, vždy používejte vhodné ochranné rukavice.
- V případě vytečení baterií/akumulátorů je okamžitě vyjměte z výrobku, abyste zabránili jeho poškození.
 - Pokud výrobek nebudete delší dobu používat, baterie nebo akumulátor vyjměte.
 - Nikdy nenabíjejte nedobíjecí baterie.
 - Dobíjecí baterie je třeba před nabíjením ze spotřebiče vyjmout.
 - Různé typy baterií nebo nové a použité baterie se nesmí míchat.
 - Baterie vkládejte se správnou polaritou.
 - Riziko poškození výrobku.

- Používejte pouze uvedený typ baterie/akumulátoru!
- Baterie/akumulátory vkládejte podle značek polarity (+) a (-) na baterii/akumulátoru a na výrobku.
- Před vložením baterie/akumulátoru očistěte kontakty na baterii/akumulátoru a v prostoru pro baterii **[41]** suchým hadříkem nebo vatovým tamponem!
- Vybité baterie/akumulátory z výrobku okamžitě vyměňte.

⚠ VAROVÁNÍ! Obsahuje polykatelný knoflíkový / mincový článek!
Nebezpečí udušení!

- Napájecí svorky se nesmí zkratovat.

● **Poznámky k mincovým/ knoflíkovým bateriím**



VAROVÁNÍ! Baterii nespokněte, hrozí nebezpečí chemického popálení.



VAROVÁNÍ:
Obsahuje mincovou baterii.

POZOR! Obsahuje polykatelné knoflíkové články! Nebezpečí udušení!



**UCHOVÁVEJTE
BATERIE MIMO
DOSAHU DĚTÍ!**

Spolknutí baterií může způsobit chemické popáleniny, perforaci

měkkých tkání a smrt. K těžkým popáleninám může dojít do 2 hodin od spolknutí. Okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.



VAROVÁNÍ!

Použité baterie okamžitě zlikvidujte. Nové a použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí.

- Pokud se přihrádka na baterie nedá bezpečně zavřít, přestaňte výrobek používat a chraňte jej před dětmi.
- Pokud se domníváte, že baterie mohly být spolknuty nebo umístěny do jakékoli části těla,

okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.



Nezjevné příznaky, které se mohou objevit v důsledku požití baterie

Bohužel není zřejmé, kdy se v jícnu dítěte zasekne knoflíková nebo mincová baterie.

Neexistují žádné specifické příznaky spojené s touto situací. Dítě může:

- kašlat, dávit se nebo hodně slintat;
- vypadá, že má žaludeční potíže nebo virózu;
- cítit se špatně;
- ukazovat na hrdlo nebo žaludek;
- mít bolesti břicha, hrudníku nebo krku;

- být unavené nebo letargické;
- být tišší nebo vlezlejší než obvykle nebo jinak „nebýt ve své kůži“;
- ztratit chuť k jídlu nebo mít sníženou chuť k jídlu;
- nemusí chtít jíst pevnou stravu / není schopno jíst pevnou stravu..
- Tyto příznaky se mění nebo kolísají, bolest se zvyšuje a pak ustupuje.
- Specifickým příznakem požití knoflíkové a mincové baterie je zvracení čerstvé (jasně červené) krve.
- Pokud to dítě udělá, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.
- Absence jasných příznaků je důvodem, proč je

důležité mít se na pozoru před „vybitými“ nebo náhradními knoflíkovými či mincovými bateriemi v domácnosti a před výrobky, které je obsahují.

- **POZOR!** Obsahuje knoflíkové buňky, které lze spolknout! Nebezpečí udušení!

VAROVÁNÍ!

UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ! Spolknutí může způsobit chemické popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. K těžkým popáleninám může dojít do 2 hodin po požití. Ihned vyhledejte lékařskou pomoc.



VAROVÁNÍ: Použité baterie okamžitě zlikvidujte. Nové a použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Pokud se domníváte, že baterie mohly být spolknuty nebo umístěny do jakékoli části

těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.



Zamezení škodám na majetku

- Chraňte výrobek před vlhkostí, kapkami vody a stříkající vodou.
- Dbejte na to, aby se přívodní kabel nezasekával do dvířek skříně a aby nebyl tažen přes horké povrchy. Mohlo by dojít k poškození izolace přívodního kabelu.
- Výrobek nepokládejte na horké povrchy, do blízkosti horkých povrchů ani do blízkosti otevřeného ohně.
- Abyste zabránili nepřipustnému zahřívání, nezakrývejte během používání napájecí adaptér **6** / **25** ani výrobek.
- Nikdy nepoužívejte abrazivní nebo korozivní čisticí prostředky.
- Používat se smí pouze kapaliny, které splňují národní hygienické požadavky.
- K přepínání napájecího režimu výrobku mezi 50 a 60 Hz není potřeba žádná akce ze strany uživatelů. Výrobek se sám přizpůsobí na 50 i 60 Hz.
- Uvědomte si, že vysoká vlhkost může podporovat růst biologických organismů v prostředí.

- Nedovolte, aby okolí výrobku bylo vlhké nebo mokré.
Pokud se objeví vlhkost, používejte výrobek s přestávkami.
Zabraňte navlhnutí savých materiálů, jako jsou koberce, záclony, závěsy nebo ubrusy.
- Před plněním a čištěním výrobek odpojte od sítě.
- Pokud výrobek nepoužíváte, nikdy nenechávejte v nádržce [4]/ [23] vodu.
- Před uskladněním výrobek vyprázdněte a vyčistěte.
Před dalším použitím výrobek vyčistěte. Nádržku na vodu [4]/ [23] čistěte každé 3 dny.

- Nádržka na vodu [4]/ [23] je ošetřena filmem 100% fosfátu stříbra, které má antibakteriální účinek bránící růstu bakterií.

⚠ VAROVÁNÍ!

- Mikroorganismy, které mohou být přítomny ve vodě nebo v prostředí, kde se výrobek používá nebo skladuje, se mohou v nádržce na vodu [4]/ [23] množit a být roznášeny do vzduchu, což může výrazně ohrozit zdraví. Řešením je obnovování vody v nádržce na vodu [4]/ [23] a její řádné čištění každé 3 dny.
- Každé 3 dny vyprázdněte nádržku na vodu [4]/ [23] a doplňte ji.

- Před doplněním:
Vyčistěte nádržku na vodu [4]/ [23] čistou vodou z vodovodu nebo čisticími prostředky.
- Odstraňte vodní kámen, usazeniny nebo film, který se vytvořil na stěnách nádržky na vodu [4]/ [23] nebo na vnitřních plochách. Ořete všechny povrchy do sucha.

● **Popis dílů**

Keramický difúzer (HG10428A):
(Obr. A a B)

- [1] Výstup mlhy
- [2] Horní kryt
- [3] Kryt odolný proti stříkající vodě
- [4] Nádržka na vodu s LED kontrolkou
- [5] Základna
- [6] Napájecí adaptér
- [7] Odměrka
- [8] Dálkové ovládání
- [9] Tlačítko napájení
- [10] Tlačítko LED ZAP/VYP
- [11] Tlačítko mlhy
- [12] Tlačítko časovače
- [13] Tlačítko barvy LED
- [14] Tlačítko režimu spánku
- [15] Kontrolka časovače
- [16] Tlačítko napájení
- [17] Tlačítko LED ZAP/VYP a barvy
- [18] Tlačítko časovače
- [19] Maximální hladina vody
- [20] Ultrazvukový kotouč

Difúzer s plamenným efektem
(HG10428B):
(Obr. C a D)

- [21] Výstup mlhy
- [22] Horní kryt
- [23] Nádržka na vodu s LED kontrolkou

- 24 Základna
- 25 Napájecí adaptér
- 26 Odměrka
- 27 Dálkové ovládání
- 28 Tlačítko napájení
- 29 Tlačítko LED ZAP/VYP
- 30 Tlačítko mlhy
- 31 Tlačítko časovače
- 32 Tlačítko jasu LED
- 33 Tlačítko efektu mihotavého plamene
- 34 Kontrolka časovače
- 35 Tlačítko napájení
- 36 Tlačítko LED ZAP/VYP a ovládání jasu
- 37 Tlačítko časovače
- 38 Maximální hladina vody
- 39 Ultrazvukový kotouč

Keramický difuzér (HG10428A) a difuzér s plamenným efektem (HG10428B):
(Obr. E)

- 8 / 27 Dálkové ovládání
- 40 Baterie (CR2025)
- 41 Prostor pro baterii
- 42 Kryt přihrádky na baterie
- 43 Dutina na krytu přihrádky na baterii
- 44 Spona na krytu přihrádky na baterii
- 45 ESSENTIÁLNÍ OLEJ - LEVANDULE

● Technické údaje

Keramický difuzér (HG10428A) a difuzér s plamenným efektem (HG10428B):

Napájecí adaptér

6 / 25

Jméno výrobce
nebo obchodní
značka,
obchodní
registrační číslo
a adresa

Název výrobce:
Guangdong
Huachuangxing Power
Supply Co., Ltd
Obchodní registrační
číslo výrobce:
91440606MA53CYD26J

Adresa výrobce: No.27
Fudong Road, Dongfeng
Village, Leliu Street,
Shunde District, Foshan
City, Guangdong
Province, China.

Identifikace

modelu: HCX1201-2400500E

Vstupní napětí: 100–240 V~

Vstupní
frekvence
střídavého
proudu:

50–60 Hz

Výstupní napětí: 24,0 V ===

Výstupní proud: 0,5 A

Výstupní výkon: 12,0 W

Průměrná aktivní

účinnost: 86,0 %

Účinnost při

nízkém zatížení

(10 %): 78,8 %

Spotřeba

energie bez

zatížení: 0,07 W

Třída ochrany: II/□

Vstupní proud: 0,5 A

Stupeň ochrany: IP20

ULTRAZVUKOVÝ AROMA DIFUZÉR

Jmenovité napětí: 24 V ===

Jmenovitý proud: 0,5 A

Baterie (dálkové

ovládání): 3 V===, CR2025,
Lithium

Spotřeba energie 0,3 W pro model

v pohotovostním HG10428A

režimu: 0,4 W pro model
HG10428B

● **Před prvním použitím** **(obr. F)**

- Odstraňte z výrobku veškerý obalový materiál.

- Otočte dálkový ovladač [8]/[27] a položte jej na měkkou podložku, aby nedošlo k poškrábání povrchu.
- K otevření krytu přihrádky pro baterie [42] dálkového ovladače [8]/[27] použijte šroubovák a minci.
- Pomocí šroubováku odjistěte sponu na krytu přihrádky na baterie [44] a přidržte ji, současně vložte mincovní vložku do prohlubně na krytu přihrádky na baterie [43]. Otočte kryt přihrádky pro baterie [42] proti směru hodinových ručiček.
- Otevřete kryt přihrádky pro baterie [41].
- Vytáhněte izolační pásek z přihrádky pro baterie [41].
- Umístěte kryt přihrádky pro baterie [42] dutinou [43] ve svislé poloze a do dutiny [43] vložte minci. Otáčejte krytem přihrádky pro baterie [42] ve směru hodinových ručiček, dokud spona [43] nezapadne do otvoru.

● **Keramický difuzér** **(HG10428A)**

● **Provoz**

- Zasuňte zástrčku kabelu napájecího adaptéru [6] do zásuvky základny [5] difuzéru.

- Výrobek položte na rovný, stabilní povrch.
- Sejměte horní kryt [2] a kryt proti stříkající vodě [3] z nádrže na vodu s LED kontrolkou [4].
- Naplňte nádržku na vodu s LED kontrolkou [4] čistou vodou z vodovodu o pokojové teplotě. Použijte k tomu odměrku [7].

❶ POZNÁMKY:

- Nedoplňujte vodu nad maximální hladinu [19] nádržky na vodu s LED kontrolkou [4].
- Aby nedošlo k poškození výrobku, nenaplňujte jej vodou o teplotě vyšší než 60 °C.
- Přidejte několik kapek esenciálního oleje do nádržky na vodu [4]. Počet kapek závisí na velikosti místnosti a preferencích uživatele.
- Znovu připevněte horní kryt [2] a kryt proti stříkající vodě [3] k nádrži na vodu s LED kontrolkou [4].
- Připojte napájecí adaptér [6] do zásuvky.

● Pohotovostní režim

- Po připojení k napájení je výrobek v pohotovostním režimu.

● Zapnutí výrobku

- Zapnutí lze ovládat na základně [5] difuzéru a dálkovým ovladačem [8].
- Zapnutí: Stiskněte jednou tlačítko napájení [9] nebo [16]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespoteřebuje všechna voda.
- Když bude voda v nádrži na vodu s LED kontrolkou [4] téměř spotřebovaná, nádržka na vodu s kontrolkou [4] třikrát zabliká. Pak bude výrobek vypnutý.

● Ovládání časovače

- Časovač lze ovládat na základně [5] difuzéru a dálkovým ovladačem [8].
- Ovládání časovačem funguje pouze v případě, že je v nádrži na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [4]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespoteřebuje všechna voda.

- Opakovaně mačkejte tlačítko časovače [12] nebo [18]:

Stiskněte tlačítko časovače  [12] nebo [18]	Kontrolka časovače [15]	Provozní doba
0x	Vše vypnuto (výchozí)	Neomezená
1x	1 H ZAP	1 hodina
2x	2 H ZAP	2 hodiny
3x	3H ZAP	3 hodiny
4x	Vše VYP	Neomezená

● Řízení mlhy

- Mlhu lze ovládat pouze dálkovým ovladačem [8], nikoli na základně [5] difuzéru.
- Ovládání mlhy funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [4]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nepotřebuje všechna voda.
- Opakovaně mačkejte tlačítko mlhy [11], úroveň mlhy se bude jemně měnit:

Stiskněte tlačítko mlhy  [11]	Úroveň mlhy
0x	Vysoká (výchozí)
1x	Střední
2x	Nízká
3x	Vysoká

● LED ZAP/VYP a ovládání barev

- LED ZAP/VYP a ovládání barev lze řídit jak dálkovým ovladačem [8], tak na základně [5] difuzéru.

- Ovládání LED ZAP/VYP a jasu funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [4].
- Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP a ovládání barvy [17] na základně [5] difuzéru:

Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP

a ovládání barvy [17]

Nádržka na vodu s LED [4]

0x

Barva se automaticky mění z bílé na červenou, žlutou, zelenou, světle modrou, tmavě modrou a fialovou a tak pořád dokola (výchozí)

1 x

Statická kombinace barev

Podržte po dobu 2 sekund

VYP

Poznámka: Po vypnutí barvy LED kontrolky stiskněte jednou tlačítko LED ZAP/VYP a ovládání barev [17] a barva LED se opět začne automaticky měnit a opakovat (výchozí nastavení)

- Opakovaně mačkejte tlačítko LED ZAP/VYP [10] nebo tlačítko barvy LED [13] na dálkovém ovladači [8]:

Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP

[10] a tlačítko barvy LED [13]

Nádržka na vodu s LED [4]

0x tlačítko barvy LED  [13]

Barva se automaticky mění z bílé na červenou, žlutou, zelenou, světle modrou, tmavě modrou a fialovou a tak pořád dokola (výchozí)

1 x tlačítko barvy LED  [13]

Statická kombinace barev

Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP

10 a tlačítko barvy LED  **13**

1 × tlačítko LED ZAP/VYP  **10**

Nádžka na vodu s LED **4**

VYP

Poznámka: Po vypnutí barvy LED kontrolky stiskněte jednou tlačítko LED ZAP/VYP **10** a barva LED se opět začne automaticky měnit a opakovat (výchozí nastavení)

● Režim spánku

- Režim spánku lze ovládat pouze dálkovým ovladačem **8**, nikoli na základně **5** difuzéru.
- Režim spánku funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda **4**. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespoteřebuje všechna voda.

Za účelem zapnutí stiskněte tlačítko režimu spánku **14**

1 ×

Režim spánku

Zapnutý režim spánku: LED kontrolka je vypnutá → vysoký režim mlhy poběží přibližně 30 minut. → nízký režim mlhy poběží přibližně 30 minut. → výrobek se vypne.

2 ×

Režim spánku VYP

● Vypnutí výrobku

- Vypnutí lze ovládat na základně **5** difuzéru a dálkovým ovladačem **8**.
- Vypnutí: Po zapnutí stiskněte tlačítko napájení **9** nebo **16** ještě jednou.
- Vytáhněte zástrčku **6** z elektrické zásuvky.

- Odpojte kabel napájecího adaptéru [6] ze zásuvky na základně [5] difuzéru.
- Sejměte horní kryt [2] a kryt proti střikající vodě [3] z nádrže na vodu s LED kontrolkou [4].
- Vylijte vodu z nádržky na vodu s LED kontrolkou [4].

⚠ UPOZORNĚNÍ! Aby nedošlo k poškození, nevylévejte vodu přes vývod mlhy [1].

● **Difuzér s plamenným efektem (HG10428B)**

● **Provoz**

- Zasuňte zástrčku kabelu napájecího adaptéru [25] do zásuvky základny [24] difuzéru.
- Výrobek položte na rovný, stabilní povrch.
- Sejměte horní kryt [22] z nádržky na vodu s LED kontrolkou [23].
- Naplňte nádržku na vodu s LED kontrolkou [23] čistou vodou z vodovodu o pokojové teplotě. Použijte k tomu odměrku [26].

① **POZNÁMKY:**

- Nedoplňujte vodu nad maximální hladinu [38] nádrže na vodu s LED kontrolkou [23].
- Nenalévejte vodu o teplotě vyšší než 60 °C, aby nedošlo k poškození výrobku
- Přidejte několik kapek esenciálního oleje do nádržky na vodu [23]. Počet kapek závisí na velikosti místnosti a preferencích uživatele.
- Znovu připevňte horní kryt [22] k nádržce na vodu s LED kontrolkou [23].
- Zapojte zástrčku [25] do vhodné zásuvky.

● **Pohotovostní režim**

- Po připojení k napájení je výrobek v pohotovostním režimu.

● **Zapnutí výrobku**

- Zapnutí lze ovládat na základně [24] difuzéru a dálkovým ovladačem [27].
- Zapnutí: Stiskněte jednou tlačítko napájení [28] nebo [35]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespotřebuje všechna voda.

- Když bude voda v nádržce na vodu s LED kontrolkou [23] téměř spotřebovaná, nádržka na vodu s kontrolkou [23] třikrát zabliká. Pak bude výrobek vypnutý.

● Ovládání časovače

- Časovač lze ovládat na základně [24] difuzéru a dálkovým ovladačem [27].
- Ovládání časovačem funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [23]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespotřebuje všechna voda.
- Opakovaně mačkejte tlačítko časovače [31] nebo [37]:

Stiskněte tlačítko časovače  [31] nebo [37]	Kontrolka časovače [34]	Provozní doba
0x	Vše vypnuto (výchozí)	Neomezená
1x	1 H ZAP	1 hod
2x	2 H ZAP	2 hodiny
3x	3H ZAP	3 hodiny
4x	Vše VYP	Neomezená

● Řízení mlhy

- Mlhu lze ovládat pouze dálkovým ovladačem [27], nikoli na základně [24] difuzéru.
- Ovládání mlhy funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [23]. Výrobek bude vytvářet mlhu, dokud se nespotřebuje všechna voda.

- Opakovaně mačkejte tlačítko mlhy [30], úroveň mlhy se bude jemně měnit:

Stiskněte tlačítko mlhy ☁ [30]	Úroveň mlhy
0x	Vysoká (výchozí)
1x	Střední
2x	Nízká
3x	Vysoká

● LED ZAP/VYP a ovládání jasu

- LED ZAP/VYP a ovládání jasu lze ovládat dálkovým ovladačem [27] a na základně [24] difuzéru.
- LED ZAP/VYP a jasu funguje pouze v případě, že je v nádrži s LED kontrolkou přítomna voda [23].
- Opakovaně mačkejte tlačítko LED ZAP/VYP a jasu [36] na základně [24] difuzéru.

Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP a jasu ☀ [36]	Režim LED ZAP/VYP a jasu
0x	Vysoká (výchozí)
1x	Střední
2x	Nízká
3x	Vysoká
Podržte po dobu 2 sekund	VYP

Poznámka: Po vypnutí LED kontrolky stiskněte jednou tlačítko LED ZAP/VYP a jasu [36] a jas LED se změní na vysoký (výchozí)

- Opakovaně mačkejte tlačítko LED ZAP/VYP [29] nebo tlačítko jasu LED [32] na dálkovém ovladači [27]:

Stiskněte tlačítko LED ZAP/VYP

[29] a tlačítko jasu LED  [32]

Režim LED ZAP/VYP a jasu

0x Zapnuto a vysoký jas (výchozí nastavení)

1 × tlačítko jasu LED  [32] Střední jas

2 × tlačítko jasu LED  [32] Nízký jas

3 × tlačítko jasu LED  [32] Vysoký jas

1 × tlačítko LED ZAP/VYP  [29] VYP

Poznámka: Po vypnutí LED kontrolky stiskněte jednou tlačítko LED ZAP/VYP [29], jas LED se změní na vysoký (výchozí)

● Režim blikání LED

- Režim blikání LED lze ovládat pouze dálkovým ovladačem [27], nikoli na základně [24] difuzéru.
- Režim blikání LED funguje pouze v případě, že je v nádržce na vodu s LED kontrolkou přítomna voda [23].
- Opakovaně mačkejte tlačítko efektu mihotavého plamene [33]:

Za účelem zapnutí stiskněte tlačítko

efektu mihotavého plamene  [33]

Režim blikání LED

1 × Režim rychlého blikání LED je zapnutý

2 × Režim pomalého blikání LED je zapnutý

3 × Vypnutí režimu blikání LED

● Vypnutí výrobku

- Vypnutí lze ovládat na základně [24] difuzéru a na dálkovém ovladači [27].
- Vypnutí: Po zapnutí stiskněte tlačítko napájení [28] nebo [35] ještě jednou.
- Vytáhněte zástrčku [25] z elektrické zásuvky.
- Odpojte kabel napájecího adaptéru [25] ze zásuvky na základně [24] difuzéru.
- Sejměte horní kryt [22] z nádržky na vodu s LED kontrolkou [23].
- Vylijte vodu z nádržky na vodu s LED kontrolkou [23].

⚠ UPOZORNĚNÍ! Aby nedošlo k poškození, nevylévejte vodu přes vývod mlhy [21].

● Keramický difuzér (HG10428A) a difuzér s plamenným efektem (HG10428B): (Obr. F)

● Výměna baterie

Jakmile příjem signálu zeslábne, vyměňte baterii [40] dálkového ovladače [8] / [27].

- Pomocí šroubováku odjistěte sponu na krytu přihrádky na baterie [44] a přidržte ji, současně vložte mincovní vložku do prohlubně na krytu přihrádky na baterie [43]. Otočte kryt přihrádky pro baterie [42] proti směru hodinových ručiček.
- Otevřete kryt přihrádky pro baterie [41].
- Vyměňte starou baterii [40].
- Vložte novou baterii [40] (typ CR2025) se správnou polaritou.
- Umístěte kryt přihrádky pro baterie [42] dutinou [43] ve svislé poloze a do dutiny [43] vložte minci. Otáčejte krytem přihrádky pro baterie [42] ve směru hodinových ručiček, dokud spona [43] nezapadne do otvoru.

● Čištění a údržba

⚠ NEBEZPEČÍ! Riziko úrazu elektrickým proudem! Před čištěním výrobku odpojte napájecí adaptér [6] / [25] ze zásuvky.

Nikdy se nedotýkejte napájecího adaptéru [6] / [25] vlhkýma nebo mokřýma rukama.

Napájecí adaptér [6] / [25] a přívodní kabel udržujte vždy v suchu.

⚠ VAROVÁNÍ! Nikdy neponořujte výrobek do vody nebo jiných kapalin. Nedržte výrobek pod tekoucí vodou.

- Nikdy nepoužívejte abrazivní nebo korozivní čisticí prostředky.
- Výrobek čistěte vlhkým hadříkem. Pokud zůstávají odolné skvrny, naneste na vlhký hadřík několik kapek jemného čisticího prostředku a znovu výrobek vyčistěte.
- Pravidelně čistěte ultrazvukový kotouč [20] nebo [39] pomocí mírně navlhčené vatové tyčinky.

● Odstraňování vodního kamene

Pokud se na výrobku objeví viditelné usazeniny nebo je omezen výstup páry, odstraňte z něj vodní kámen.

- Použijte běžný komerční tekutý prostředek na odstraňování vodního kamene.
- Naplňte nádržku na vodu s LED kontrolkou [4] / [23] po maximální hladinu vody [19] / [38] odvápňovacím prostředkem.
- Počkejte podle pokynů uvedených na odvápňovači.

- Vylijte nečistoty. Vyčistěte nádržku na vodu s LED kontrolkou [4] / [23] měkkým a mírně navlhčeným hadříkem.

Keramický difúzer (HG10428A):

- Opláchněte horní kryt [2], kryt proti střikající vodě [3] a nádržku na vodu s LED kontrolkou [4] pod tekoucí vodou. Před nasazením na difúzer je osušte.

Difúzer s plamenným efektem (HG10428B)

- Opláchněte horní kryt [22] a nádržku na vodu s LED kontrolkou [23] tekoucí vodou. Před nasazením na difúzer je osušte.

Poznámka: Před uskladněním výrobek vyprázdněte a vyčistěte.

Před dalším použitím výrobek vyčistěte.

Nádrž na vodu [4] / [23] čistěte každé 3 dny.

● Skladování

- Pokud výrobek nepoužíváte, uchovávejte jej v původním obalu.
- Výrobek skladujte na suchém místě mimo dosah dětí.

● Odstraňování problémů

● = **Porucha**

⊙ = Možná příčina

○ = Akce

● = **Výrobek nefunguje.**

⊙ = Voda byla spotřebována.

○ = Odpojte výrobek ze zásuvky. Doplňte vodu do vodní nádrže s LED **4/ 23**.

● = **Mlhu nelze správně vypustit.**

⊙ = Horní kryt **2/ 22** nebo kryt odolný proti střikající vodě **3** nejsou správně namontovány.

○ = Znovu nasadíte horní kryt **2/ 22** nebo kryt odolný proti střikající vodě **3** na nádržku na vodu s LED **4/ 23**.

● = **Žádná mlha se nemůže uvolnit.**

⊙ = Příliš mnoho vody v nádrže na vodu s LED **4/ 23**.

○ = Nedoplňte vodu nad maximální hladinu vody **19/ 38** nádržky na vodu s LED **4/ 23**.

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1-7: umělé hmoty / 20-22: papír a lepenka / 80-98: složené látky.



○ možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité baterie resp. akumulátory se musí, podle směrnice 2006/66/ES a jejich příslušných změn, recyklovat. Baterie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabízených sběrů.



Ekologické škody v důsledku chybné likvidace baterií / akumulátorů!

Baterie / akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotřebované baterie / akumulátory u komunální sběrně.

● Záruka

Výrobek byl vyroben podle přísných směrnic kvality a před dodáním pečlivě otestován. V případě materiálních nebo výrobních vad máte zákonná práva vůči prodejci výrobku. Vaše zákonná práva nejsou níže uvedenou zárukou nijak omezená.

Záruka na tento výrobek je 3 roky od data zakoupení. Záruční doba začíná dnem zakoupení. Originál dokladu o zakoupení si uschovejte na bezpečném místě, protože tento doklad je vyžadován jako doklad o koupi.

Jakékoli poškození nebo závady, které se vyskytly již v okamžiku nákupu, musí být nahlášeny ihned po vybalení výrobku.

Pokud se u výrobku během 3 let od data zakoupení projeví vada materiálu nebo výrobní vada, pak vám ho podle naší volby bezplatně opravíme nebo vyměníme. Záruční doba se po uznané reklamaci neprodlužuje. To platí také pro vyměněné a opravené díly.

Tato záruka je neplatná, pokud byl výrobek poškozený nebo nesprávně používáný a nebo udržovaný.

Záruka se kryje na materiálové a výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na díly výrobku, které podléhají běžnému opotřebení, a tím platí jako opotřebitelné díly (např. baterie, hadice, inkoustové barevné patrony), ani se nevztahuje na poškození rozbitných dílů, např. spínačů nebo dílů ze skla.

● Postup v případě uplatňování záruky

Pro zajištění rychlého zpracování Vašeho případu se řiďte následujícími pokyny:

Pro všechny požadavky si připravte pokladní stvrzenku a číslo artiklu (IAN 460650_2401) jako doklad o zakoupení.

Číslo artiklu najdete na typovém štítku, gravuře, titulní stránce návodu (vlevo dole)

nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně.

V případě poruch funkce nebo jiných závad nejdříve kontaktujte, telefonicky nebo e-mailem, v následujícím textu uvedené servisní oddělení.

Výrobek registrovaný jako vadný potom můžete s přiloženým dokladem o zakoupení (pokladní stvrzenkou) a údaji k závadě a kdy k ní došlo, bezplatně zaslat na adresu servisu, která Vám byla sdělena.

● Servis



Servis Česká republika

Tel.: 800600632

E-Mail: owim@lidl.cz



Použité varovania a symboly	Strana	138
Úvod	Strana	140
Určené použitie	Strana	140
Rozsah dodávky	Strana	140
Bezpečnostné pokyny	Strana	141
Pokyny ku gombíkovým batériám	Strana	148
Nezjavné príznaky, ktoré sa môžu vyskytnúť v dôsledku použitia batérie	Strana	149
Opis dielov	Strana	153
Technické údaje	Strana	154
Pred prvým použitím (obr. F)	Strana	155
Keramický difúzor (HG10428A)	Strana	155
Obsluha	Strana	155
Pohotovostný režim	Strana	156
Zapnutie výrobku	Strana	156
Ovládanie časovača	Strana	156
Ovládanie hmloviny	Strana	157
LED ON/OFF a ovládanie farby	Strana	157
Režim spánku	Strana	158
Vypnutie výrobku	Strana	159
Difúzor s plameňovým efektom (HG10428B)	Strana	159
Obsluha	Strana	159
Pohotovostný režim	Strana	160
Zapnutie výrobku	Strana	160
Ovládanie časovača	Strana	160
Ovládanie hmloviny	Strana	161
LED ON/OFF a ovládanie jasu	Strana	162

Režim blikania LED	Strana	163
Vypnutie výrobku	Strana	163
Keramický difúzor (HG10428A) a difúzor s plameňovým efektom (HG10428B): (Obr. F)	Strana	164
Výmena batérie	Strana	164
Čistenie a starostlivosť o výrobok	Strana	164
Odstraňovanie vodného kameňa	Strana	165
Skladovanie	Strana	165
Riešenie problémov	Strana	165
Likvidácia	Strana	166
Záruka	Strana	167
Postup v prípade poškodenia v záruke	Strana	167
Servis	Strana	168

Použité varovania a symboly

V tomto návode na obsluhu a na balení sú použité nasledujúce varovania:

	Výrobok používajte len v suchých vnútorných priestoroch.		Symbol pre výrobok s triedou ochrany II
	Nádržku na vodu čistite každé 3 dni.		Polarita
IP20	Ochrana proti vniknutiu pevných predmetov ($\varnothing > 12,5 \text{ mm}$)		Najvyššia menovitá teplota okolia
	POZNÁMKA: Tento symbol v kombinácii so slovom „Poznámka“ poskytuje ďalšie užitočné informácie.		Bezpečnostný transformátor odolný proti skratu
			SMPS (spínacia jednotka napájania) (spínaný zdroj)
	Značka CE označuje zhodu s príslušnými smernicami EÚ platnými pre tento výrobok.		Bezpečnostné informácie Návod na obsluhu
	Nabíjačku nepoužívajte, ak sú kolíky zástrčky poškodené.		Hmatový symbol nebezpečenstva pre osoby so zhoršeným zrakom.

	Tento symbol znamená, že pred použitím výrobku je potrebné dodržiavať návod na obsluhu.		Batérie uchovávajte mimo dosahu detí!
	Varovanie pre batérie: Uchovávajte mimo dosahu detí		Nezjavné príznaky, ktoré sa môžu vyskytnúť v dôsledku požitia batérie.
	Použité batérie okamžite zlikvidujte.		

ULTRAZVUKOVÝ **AROMATICKÝ DIFUZÉR**

● **Úvod**

Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa pre veľmi kvalitný výrobok. Návod na obsluhu je súčasťou tohto výrobku. Obsahuje dôležité upozornenia týkajúce sa bezpečnosti, používania a likvidácie. Skôr ako začnete výrobok používať, oboznámte sa so všetkými pokynmi k obsluhu a bezpečnosti. Výrobok používajte iba v súlade s popisom a v uvedených oblastiach používania. V prípade postúpenia výrobku ďalším osobám odovzdajte aj všetky dokumenty patriace k výrobku.

● **Určené použitie**

Výrobok je určený na osviežovanie a zvlhčovanie vzduchu v uzavretých priestoroch. Nepoužívajte ho na žiadny iný účel. Tento výrobok je určený len na súkromné použitie v domácnosti, nie na komerčné účely. Výrobca nepreberá žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nesprávnym používaním.

● **Rozsah dodávky**

Po rozbalení výrobku skontrolujte, či je dodávka kompletná a či sú všetky časti v dobrom stave. Pred použitím odstráňte všetky obalové materiály.

Keramický difúzor (HG10428A): (Obr. A, B a E)

- 1 Ultrazvukový aromaterapeutický difúzor
- 1 Diaľkové ovládanie
- 1 lítiový článok CR2025 (3 V)
- 1 Napájací adaptér
- 1 Odmerka
- 1 Návod na obsluhu
- 1 ÉTERICKÝ OLEJ - LEVANDUĽA

Difúzor s plameňovým efektom (HG10428B)

- (Obr. C, D a E)
- 1 Ultrazvukový aromaterapeutický difúzor
 - 1 Diaľkové ovládanie
 - 1 lítiový článok CR2025 (3 V)
 - 1 Napájací adaptér
 - 1 Odmerka
 - 1 Návod na obsluhu
 - 1 ÉTERICKÝ OLEJ - LEVANDUĽA



Bezpečnostné pokyny

**PRED POUŽITÍM VÝROBKU
SA OBOZNÁMTE
SO VŠETKÝMI
BEZPEČNOSTNÝMI
INFORMÁCIAMI
A NÁVODOM
NA POUŽITIE! PRI
ODOVZDÁVANÍ TOHTO
VÝROBKU INÝM OSOBÁM
PRILOŽTE AJ VŠETKY
DOKUMENTY!**

V prípade poškodenia
v dôsledku nedodržania tohto
návodu na použitie zaniká
platnosť záruky! Za následné
škody nepreberáme žiadnu
zodpovednosť! V prípade
materiálnych škôd alebo
zranení osôb spôsobených

nesprávnou manipuláciou
alebo nedodržaním
bezpečnostných pokynov
nepreberáme žiadnu
zodpovednosť!

⚠ NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A RIZIKO NEHÔD PRE DOJČATÁ A DETI!

Nikdy nenechávajte deti
bez dozoru s obalovými
materiálmi. Obalové
materiály predstavujú
nebezpečenstvo udusenia.
Deti často podceňujú
nebezpečenstvá.
Skladujte obalový materiál
vždy mimo dosahu detí.

⚠ VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!

Batérie, kryt batérie,

kryt sondy alebo malé časti sa môžu prehlnúť, čo môže predstavovať nebezpečenstvo ohrozenia života. Ak došlo k prehĺnutiu batérie, krytu batérie, krytu sondy alebo malých častí, je potrebná okamžitá lekárska pomoc.

- Tento výrobok môžu používať deti vo veku od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom inej osoby alebo boli poučené o bezpečnom používaní výrobku a uvedomujú si súvisiace riziká.

Deti sa s výrobkom nesmú hrať.

Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

Vyčistite výrobok (pozri „Čistenie a starostlivosť“).



Vyhýbajte sa zásahu elektrickým prúdom

⚠ VAROVANIE! Výrobok uchovávať v suchu.

⚠ VAROVANIE! Ak výrobok spadne do vody, pred siahnutím do vody okamžite odpojte napájací adaptér **6** / **25** zo zásuvky.

⚠ VAROVANIE! Napájacieho adaptéra

[6]/ [25] sa nikdy nedotýkajte vlhkými alebo mokrými rukami.

⚠ VAROVANIE! Nikdy neponárajte výrobok ani napájací kábel s napájacím adaptérom [6]/ [25] do vody alebo inej tekutiny a nikdy ich neoplachujte pod tečúcou vodou.

- Pre dodatočnú ochranu odporúčame inštaláciu prúdového chrániča (RCD) s menovitým zvyškovým prevádzkovým prúdom nepresahujúcim 30 mA do elektrického obvodu kúpeľne. Poradte sa so svojím inštalátorom.
- Na prevádzku v sieti používajte iba originálny

napájací adaptér [6]/ [25], ktorý je súčasťou dodávky.

- Vytiahnite zástrčku [6]/ [25] z elektrickej zásuvky,
 - v prípade poruchy,
 - pred čistením výrobku,
 - počas búrky,
 - pred naplnením/ vyprázdnením nádržky na vodu [4]/ [23] a
 - po každom použití.Pritom vytiahnite napájací adaptér [6]/ [25] priamo zo zásuvky a neťahajte ho za napájací kábel.



Vyhýbajte sa riziku zranenia

- Výrobok umiestňujte len na rovné povrchy, aby ste vylúčili možnosť jeho prevrátenia.

- Výrobok nikdy nenakláňajte ani nevyprázdňujte počas prevádzky.
- Nevyprázdňujte výrobok cez výstup hmloviny [1]/ [21].
- Nepoužívajte výrobok, ak zistíte akékoľvek viditeľné vonkajšie poškodenie. Nikdy nepoužívajte poškodený výrobok.
- Ak sa do výrobku dostane tekutina, pred ďalším použitím výrobok skontrolujte.
- Ak zistíte, že je poškodený napájací kábel, napájací adaptér [6]/ [25], kryt alebo ktorákoľvek iná časť, výrobok už nebudete môcť ďalej používať.
- Opravy smie vykonávať iba odborník. Neodborné opravy môžu spôsobiť značné nebezpečenstvo pre používateľa.
- Svetelný zdroj v tomto výrobku smie vymeniť iba výrobca alebo jeho servisný zástupca, prípadne podobne kvalifikovaná osoba.
- Spolu s výrobkom nepoužívajte chybné nástavce, ktoré by mohli mať ostré hrany.
- Chybné komponenty sa musia vždy nahradiť originálnymi náhradnými dielmi.
- Spotrebič sa môže používať len s odporúčaným odparovacím médiom.

Použitie iných látok môže spôsobiť riziko otravy alebo požiaru.

- Pred pripojením napájacieho adaptéra **6/25** do zásuvky pripojte k výrobku napájací kábel.
- Napájací kábel položte tak, aby naň nikto nešliapol alebo oň nezakopol.



VAROVANIE!
UCHOVÁVAJTE
MIMO DOSAHU
DETÍ!

- ⚠ Po prehltnutí môžu nastať popáleniny chemickými látkami, perforácia mäkkého tkaniva a smrť. Do 2 hodín po požití môže dôjsť k ťažkým

popáleninám. Okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

⚠ NEBEZPEČENSTVO
OHROZENIA ŽIVOTA!

Batérie/dobíjateľné batérie uchovávajte mimo dosahu detí. Po náhodnom prehltnutí okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Po prehltnutí môžu nastať popáleniny chemickými látkami, perforácia mäkkého tkaniva a smrť. Do 2 hodín po požití môže dôjsť k ťažkým popáleninám.

- ⚠ **NEBEZPEČENSTVO**
VÝBUCHU! Nikdy nenabíjajte nenabíjateľné batérie. Batérie/dobíjateľné batérie

neskratujte ani neotvárajte. Dôsledkom môže byť prehriatie, požiar alebo prasknutie.

- Batérie/dobíjateľné batérie nikdy nevhadzujte do ohňa alebo vody.
- Nevystavujte batérie/dobíjateľné batérie mechanickému zaťaženiu.
- Svorkovnice neskratujte.
- Riziko vytečenia batérií/dobíjateľných batérií.
- Vyhnite sa extrémnym podmienkam prostredia a teplotám, ktoré by mohli ovplyvniť batérie/dobíjateľné batérie, napr. radiátory/priame slnečné žiarenie.
- Ak batérie/dobíjateľné batérie vytiekli, zabráňte

kontaktnu s pokožkou, očí a sliznice s chemikáliami! Postihnuté miesta ihneď opláchnite čistou vodou a vyhľadajte lekársku pomoc!

■ **POUŽÍVAJTE OCHRANNÉ**

ROUKAVICE! Vytečené alebo poškodené batérie/dobíjateľné batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť popáleniny. Ak takáto udalosť nastane, vždy noste vhodné ochranné rukavice.

- V prípade vytečenia batérií/dobíjateľných batérií ich okamžite vyberte z výrobku, aby ste zabránili poškodeniu.

- Ak výrobok nebudete dlhší čas používať, vyberte batérie/dobíjateľné batérie.
- Nikdy nenabíjajte nenabíjateľné batérie.
- Nabíjateľné batérie je potrebné pred nabíjaním zo spotrebiča vybrať.
- Rôzne typy batérií alebo nové a použité batérie sa nesmú miešať.
- Batérie musia byť vložené so správnou polaritou.
- Riziko poškodenia výrobku.
- Používajte len uvedený typ batérie/dobíjateľnej batérie!
- Batérie/dobíjateľné batérie vkladajte podľa značiek polaritý (+) a (-) na batérii/dobíjateľnej batérii a na výrobku.
- Pred vložením batérie/dobíjateľnej batérie očistite kontakty na batérii/dobíjateľnej batérii a v schránke na batérie 41 suchou handričkou alebo vatovým tampónom, z ktorého sa neuvolňujú vlákna!
- Vybité batérie/dobíjateľné batérie z výrobku okamžite vyberte.

⚠ VAROVANIE!

Obsahuje prehltnuteľnú gombíkovú/mincovú batériu! Nebezpečenstvo udusenía!

- Napájacie svorky sa nesmú skratovať.

● Pokyny ku gombíkovým batériám



VAROVANIE! Batériu neprehltajte, hrozí nebezpečenstvo chemického popálenia.



VAROVANIE: Obsahuje mincovú batériu.

UPOZORNENIE!

Obsahuje prehltnutelné gombíkové batérie!
Nebezpečenstvo udusenía!



**BATÉRIE
UCHOVÁVAJTE
MIMO DOSAHU DETÍ!**

Prehltnutie batérií môže viesť k chemickým popáleninám, perforácii mäkkého tkaniva a smrti.

Do 2 hodín po prehltnutí batérií môže dôjsť k ťažkým popáleninám. Okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.



VAROVANIE!

Použité batérie okamžite zlikvidujte. Nové a použité batérie uchovávajte mimo dosahu detí.

- Ak sa priehradka na batérie nezatvára bezpečne, prestaňte výrobok používať a držte ho mimo dosahu detí.
- Ak si myslíte, že batérie mohli byť prehltnuté alebo umiestnené do akejkoľvek časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.



Nezjavné príznaky, ktoré sa môžu vyskytnúť v dôsledku použitia batérie

Bohužiaľ, nie je zrejmé, kedy sa v pažeráku dieťaťa zasekne gombíková alebo mincová batéria.

Nie sú s tým spojené žiadne špecifické príznaky. Dieťa môže:

- kašľať, dávať sa alebo veľa slintať;
- mať žalúdočnú nevoľnosť alebo vírus;
- cítiť sa zle;
- ukazovať na hrdlo alebo žalúdok;
- mať bolesti brucha, hrudníka alebo hrdla;

- byť unavené alebo letargické
 - byť tichšie alebo dotieravejšie ako zvyčajne alebo inak „nebyť vo svojej koži“;
 - stratiť chuť do jedla alebo mať zníženú chuť do jedla;
 - nechcieť jesť pevnú stravu/ nemôže jesť pevnú stravu.
- Tieto príznaky sa menia alebo kolíšu, pričom bolesť sa zvyšuje a potom ustupuje.
- Špecifickým príznakom prehltnutia gombíkovej a mincovej batérie je zvracanie čerstvej (jasne červenej) krvi.
- Ak to dieťa urobí, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

- Chýbajúce jasné príznaky sú dôvodom, prečo je dôležité byť ostražitý pri „vybitých“ alebo náhradných gombíkových alebo mincových batériách v domácnosti a výrobkoch, ktoré ich obsahujú.

- **UPOZORNENIE!**

Obsahuje gombíkové batérie, ktoré sa dajú prehltnúť! Nebezpečenstvo udusenía!

 VAROVANIE! UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU DETÍ! Prehltnutie môže viesť k chemickým popáleninám, perforácii mäkkého tkaniva a smrti. Do 2 hodín po požití môže dôjsť k ťažkým popáleninám. Okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.	
---	---

VAROVANIE: Použitú batériu okamžite zlikvidujte. Nové a použité batérie uchovávajúte mimo dosahu detí. Ak si

myslíte, že batérie mohli byť prehltnuté alebo umiestnené do akejkoľvek časti tela, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

 Vyhýbajte sa materiálnym škodám

- Chráňte výrobok pred vlhkosťou, kvapkami vody a striekajúcou vodou.
- Dbajte na to, aby sa napájací kábel nezasekával do dvierok skrine a aby sa neťahal cez horúce povrchy. Mohlo by dôjsť k poškodeniu izolácie napájacieho kábla.

- Neumiestňujte výrobok na horúce povrchy, v blízkosti horúcich povrchov alebo otvoreného ohňa.
- Aby ste zabránili neprípustnému zahrievaniu, počas používania nezakrývajte napájací adaptér **6/ 25** a výrobok.
- Nikdy nepoužívajte abrazívne alebo korozívne čistiace prostriedky.
- Používajte len kvapaliny, ktoré spĺňajú vnútroštátne zdravotné požiadavky.
- Na prepnutie výrobku medzi 50 a 60 Hz nie je potrebný žiadny úkon na strane používateľa. Výrobok sa prispôbí frekvencii 50 aj 60 Hz.
- Pamätajte si, že vysoká vlhkosť môže podporovať rast biologických organizmov v prostredí.
- Nedovoľte, aby okolie výrobku bolo vlhké alebo mokré. Ak sa objaví vlhkosť, používajte výrobok s prestávkami. Nedovoľte, aby savé materiály, ako sú koberce, záclony, závesy alebo obrusy, navlhli.
- Pred plnením a čistením výrobok odpojte od elektrickej siete.
- Nikdy nenechávajte vodu v nádržke na vodu **4/ 23**, keď sa výrobok nepoužíva.

- Pred uskladnením vyprázdnite a vyčistite výrobok. Pred ďalším použitím výrobok vyčistite. Nádržku na vodu [4]/ [23] čistite každé 3 dni.
- Nádržka na vodu [4]/ [23] je ošetrená 100-percentným fosforečnanom striebra ako antibakteriálnym činidlom na potlačenie rastu baktérií.

⚠ VAROVANIE!

Mikroorganizmy, ktoré môžu byť prítomné vo vode alebo v prostredí, kde sa výrobok používa alebo skladuje, sa môžu rozvíjať v nádržke na vodu [4]/ [23] a môžu sa rozprášiť do vzduchu,

čo spôsobuje veľmi vážne zdravotné riziká, ak sa voda neobnovuje a nádržka na vodu [4]/ [23] sa každé 3 dni riadne nevyčistí.

- Každé 3 dni vyprázdnite nádržku na vodu [4]/ [23] a doplňte ju.
- Pred opätovným naplnením: Nádržku na vodu [4]/ [23] vyčistite čerstvou vodou z vodovodu alebo čistiacimi prostriedkami.
- Odstráňte vodný kameň, usadeniny alebo film, ktorý sa vytvoril na stenách nádržky na vodu [4]/ [23] alebo na vnútorných povrchoch. Všetky povrchy utrite do sucha.

● Opis dielov

Keramický difúzor (HG10428A):

(Obr. A a B)

- 1 Výstup hmloviny
- 2 Horný kryt
- 3 Kryt odolný proti striekajúcej vode
- 4 Nádržka na vodu s LED
- 5 Základňa
- 6 Napájací adaptér
- 7 Odmerka
- 8 Diaľkové ovládanie
- 9 Vypínač
- 10 Tlačidlo LED ON/OFF
- 11 Tlačidlo hmloviny
- 12 Tlačidlo časovača
- 13 Tlačidlo farby LED
- 14 Tlačidlo režimu spánku
- 15 Kontrolka časovača
- 16 Vypínač
- 17 Tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo farby
- 18 Tlačidlo časovača
- 19 Maximálna hladina vody
- 20 Ultrazvukový disk

Difúzor s plameňovým efektom

(HG10428B):

(Obr. C a D)

- 21 Výstup hmloviny
- 22 Horný kryt
- 23 Nádržka na vodu s LED

- 24 Základňa
- 25 Napájací adaptér
- 26 Odmerka
- 27 Diaľkové ovládanie
- 28 Vypínač
- 29 Tlačidlo LED ON/OFF
- 30 Tlačidlo hmloviny
- 31 Tlačidlo časovača
- 32 Tlačidlo jasu LED
- 33 Tlačidlo efektu blikajúceho plameňa
- 34 Kontrolka časovača
- 35 Vypínač
- 36 Tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo jasu
- 37 Tlačidlo časovača
- 38 Maximálna hladina vody
- 39 Ultrazvukový disk

Keramický difúzor (HG10428A) a difúzor s plameňovým efektom (HG10428B):

(Obr. E)

- 8 / 27 Diaľkové ovládanie
- 40 Batéria (CR2025)
- 41 Schránka na batérie
- 42 Kryt priehradky na batérie
- 43 Dutina na kryte priehradky na batérie
- 44 Spona na kryte priehradky na batérie
- 45 ÉTERICKÝ OLEJ - LEVANDUĽA

● Technické údaje

Keramický difúzor (HG10428A) a difúzor s plameňovým efektom (HG10428B):

Napájací

adaptér

6/25

Názov alebo

obchodná

značka výrobcu,

obchodné

registračné číslo

a adresa

Názov výrobcu:

Guangdong

Huachuangxing Power

Supply Co., Ltd

Obchodné registračné

číslo výrobcu:

91440606MA53CYD26J

Adresa výrobcu: No.27

Fudong Road, Dongfeng

Village, Leliu Street,

Shunde District, Foshan

City, Guangdong

Province, Čína.

Identifikátor

modelu:

HXC1201-2400500E

Vstupné napätie: 100-240 V~

Vstupná

frekvencia

striedavého

prúdu:

50 - 60 Hz

Výstupné

napätie:

24,0 V ===

Výstupný prúd: 0,5 A

Výstupný výkon: 12,0 W

Priemerná

aktívna účinnosť: 86,0 %

Účinnosť pri

nízkom zaťažení

(10 %):

78,8 %

Spotreba

energie bez

zaťaženia:

0,07 W

Trieda ochrany: II/□

Vstupný prúd:

0,5 A

Stupeň ochrany: IP20

ULTRAZVUKOVÝ AROMATICKÝ DIFUZÉR

Menovité napätie: 24 V ===

Menovitý prúd:

0,5 A

Batéria (diaľkové

ovládanie):

3 V ===, CR2025,

Lítium

Spotreba energie

0,3 W pre model

v pohotovostnom

HG10428A

režime:

0,4 W pre model

HG10428B

● **Pred prvým použitím** **(obr. F)**

- Odstráňte z výrobku všetky obalové materiály.
- Otočte diaľkový ovládač [8]/[27] a položte ho na mäkkú podložku, aby ste zabránili poškrabaniu povrchu.
- Pripravte si skrutkovač a mincu na otvorenie krytu priehradky na batérie [42] diaľkového ovládača [8]/[27].
- Pomocou skrutkovača odomknite sponu na kryte priestoru pre batérie [44] a podržte ju, zároveň vložte mincovú vložku do dutiny na kryte priehradky pre batérie [43]. Otočte kryt priehradky na batérie [42] proti smeru hodinových ručičiek.
- Otvorte kryt priehradky na batérie [41].
- Vytiahnite izolačnú pásku z priehradky na batérie [41].
- Kryt priehradky na batérie [42] umiestnite dutinou [43] do zvislej polohy a do dutiny [43] vložte mincu. Otáčajte krytom priehradky na batérie [42] v smere hodinových ručičiek, kým spona [43] nezapadne do otvoru.

● **Keramický difúzor** **(HG10428A)**

● **Obsluha**

- Zasuňte zástrčku kábla napájacieho adaptéra [6] do zásuvky základne [5] difúzora.
- Výrobok umiestnite na rovný, stabilný povrch.
- Odstráňte horný kryt [2] a kryt proti striekajúcej vode [3] z nádržky na vodu s LED [4].
- Pomocou odmerky [7] naplňte nádržku na vodu s LED [4] čistou vodou z vodovodu s izbovou teplotou.

❗ **POZNÁMKY:**

- Nenapĺňajte vodu nad maximálnu hladinu [19] v nádržke na vodu s LED [4].
- Aby nedošlo k poškodeniu výrobku, nenapĺňajte ho vodou s teplotou vyššou ako 60 °C.
- Pridajte niekoľko kvapiek esenciálneho oleja do nádržky s vodou [4]. Počet kvapiek závisí od veľkosti miestnosti a preferencií používateľa.

- Znovu pripevnite horný kryt [2] a kryt proti striekajúcej vode [3] k nádržke na vodu s LED [4].
- Zapojte napájací adaptér [6] do vhodnej zásuvky.

● Pohotovostný režim

- Výrobok je po pripojení k zdroju napájania v pohotovostnom režime.

● Zapnutie výrobku

- Zapínanie je možné na základni difúzora [5] a pomocou diaľkového ovládača [8].
- Zapnutie: Jedenkrát stlačte tlačidlo napájania [9] alebo [16]. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.
- Keď je voda v nádržke na vodu s LED [4] takmer spotrebovaná, nádržka na vodu s LED [4] 3-krát blikne červeným svetlom. Potom je výrobok vypnutý.

● Ovládanie časovača

- Ovládanie časovača je možné na základni difúzora [5] a pomocou diaľkového ovládača [8].
- Ovládanie časovača funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [4] nachádza voda. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.
- Opakovane stlačte tlačidlo časovača [12] alebo [18]:

Stlačte tlačidlo časovača Kontrolka časovača [15] Prevádzkový čas

 [12] alebo [18]

0X	Všetko OFF – vypnuté (predvolené)	Neobmedzené
1X	1H ON	1 hodina
2X	2H ON	2 hodiny
3X	3H ON	3 hodiny
4X	Všetko OFF – vypnuté	Neobmedzené

● Ovládanie hmloviny

- Hmlovinu možno ovládať len diaľkovým ovládačom [8], nie na základni [5] difúzora.
- Ovládanie hmloviny funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [4] nachádza voda. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.
- Opakovane stlačte tlačidlo hmloviny [11], úroveň hmloviny sa jemne zmení:

Stlačte tlačidlo hmloviny  [11]	Úroveň hmloviny
0x	Vysoká (predvolene)
1x	Stredná
2x	Nízka
3x	Vysoká

● LED ON/OFF a ovládanie farby

- LED ON/OFF a ovládanie farby je možné pomocou diaľkového ovládača [8] aj na základni [5] difúzora.
- LED ON/OFF a ovládanie jasu funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [4] nachádza voda.
- Stlačte tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo farby [17] na základni [5] difúzora:

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo farby  [17]	Nádržka na vodu s LED [4]
0x	Farba sa automaticky mení z bielej, červenej, žltej, zelenej, svetlomodrej, tmavomodrej, fialovej a opakuje sa (predvolené)
1x	Statická kombinácia farieb

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo farby [17]

Podržte 2 sekundy

- Opakovane stlačte tlačidlo LED ON/OFF [10] alebo tlačidlo farby LED [13] na diaľkovom ovládači [8]:

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF [10] a tlačidlo farby LED [13]

0 x tlačidlo farby LED  [13]

1 x tlačidlo farby LED  [13]

1 x tlačidlo LED ON/OFF  [10]

Nádržka na vodu s LED [4]

OFF

Poznámka: Po vypnutí farby LED stlačte jedenkrát tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo farby [17], farba LED sa opäť automaticky zmení a opakuje sa (predvolene)

Nádržka na vodu s LED [4]

Farba sa automaticky mení z bielej, červenej, žltej, zelenej, svetlomodrej, tmavomodrej, fialovej a opakuje sa (predvolené)

Statická kombinácia farieb

OFF

Poznámka: Po vypnutí farby LED stlačte jedenkrát tlačidlo LED ON/OFF [10], farba LED sa opäť automaticky zmení a opakuje sa (predvolene)

● Režim spánku

- Režim spánku možno ovládať len diaľkovým ovládačom [8], nie na základni [5] difúzora.
- Režim spánku funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [4] nachádza voda. Výrobok bude vytvárať hmlinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.

Stlačte tlačidlo režimu spánku 14 **na spustenie prevádzky režimu**

Režim spánku

1x

Režim spánku zapnutý (ON): LED dióda je vypnutá → režim hmloviny s vysokou úrovňou je zapnutý cca 30 minút. → režim hmloviny s nízkou úrovňou je zapnutý cca 30 minút. → výrobok je vypnutý.

2x

Režim spánku vypnutý (OFF)

● **Vypnutie výrobku**

- Vypnutie je možné na základni difúzora **5** a pomocou diaľkového ovládača **8**.
- Vypínanie: Po zapnutí znova stlačte tlačidlo napájania **9** alebo **16**.
- Vytiahnite zástrčku **6** z elektrickej zásuvky.
- Odpojte kábel napájacieho adaptéra **6** od zásuvky základne difúzora **5**.
- Odstráňte horný kryt **2** a kryt proti striekajúcej vode **3** z nádržky na vodu s LED **4**.
- Odstráňte vodu z nádržky na vodu s LED **4**.

⚠ UPOZORNENIE! Aby nedošlo k poškodeniu, nevylievajte vodu cez vývod hmloviny **1**.

● **Difúzor s plameňovým efektom (HG10428B)**

● **Obsluha**

- Zasuňte zástrčku kábla napájacieho adaptéra **25** do zásuvky základne **24** difúzora.
- Výrobok umiestnite na rovný, stabilný povrch.
- Odstráňte horný kryt **22** z nádržky na vodu s LED **23**.
- Pomocou odmerky **26** naplňte nádržku na vodu s LED **23** čistou vodou z vodovodu s izbovou teplotou.

❶ POZNÁMKY:

- Nenapĺňajte vodu nad maximálnu hladinu [38] v nádržke na vodu s LED [23].
- Aby nedošlo k poškodeniu výrobku, nenapĺňajte ho vodou s teplotou vyššou ako 60 °C
- Pridajte niekoľko kvapiek esenciálneho oleja do nádržky s vodou [23]. Počet kvapiek závisí od veľkosti miestnosti a preferencií používateľa.
- Znovu nasadíte horný kryt [22] na nádržku na vodu s LED [23].
- Zapojte napájací adaptér [25] do zásuvky.

● Pohotovostný režim

- Výrobok je po pripojení k zdroju napájania v pohotovostnom režime.

● Zapnutie výrobku

- Zapínanie je možné na základni difúzora [24] a pomocou diaľkového ovládača [27].
- Zapnutie: Stlačte jedenkrát tlačidlo napájania [28] alebo [35]. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.
- Keď je voda v nádržke na vodu s LED [23] takmer spotrebovaná, nádržka na vodu s LED [23] 3-krát blikne. Potom je výrobok vypnutý.

● Ovládanie časovača

- Ovládanie časovača je možné na základni difúzora [24] a pomocou diaľkového ovládača [27].
- Ovládanie časovača funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [23] nachádza voda. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.

- Opakovane stlačte tlačidlo časovača **31** alebo **37**:

Stlačte tlačidlo časovača  **31** alebo **37**

Kontrolka časovača **34** **Prevádzkový čas**

0X	Všetko OFF – vypnuté (predvolené)	Neobmedzené
1X	1H ON	1 hodina
2X	2H ON	2 hodiny
3X	3H ON	3 hodiny
4X	Všetko OFF – vypnuté	Neobmedzené

● Ovládanie hmloviny

- Hmlovinu možno ovládať len diaľkovým ovládačom **27**, nie na základni **24** difúzora.
- Ovládanie hmloviny funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED **23** nachádza voda. Výrobok bude vytvárať hmlovinu, kým sa nespotrebuje všetka voda.
- Opakovane stlačte tlačidlo hmloviny **30**, úroveň hmloviny sa jemne zmení:

Stlačte tlačidlo hmloviny  **30**

Úroveň hmloviny

0X	Vysoká (predvolene)
1X	Stredná
2X	Nízka
3X	Vysoká

● LED ON/OFF a ovládanie jasu

- LED ON/OFF a ovládanie jasu je možné pomocou diaľkového ovládača [27], ako aj na základni difúzora [24].
- LED ON/OFF a ovládanie jasu funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED [23] nachádza voda.
- Opakovane stláčajte tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo ovládania jas [36] na základni [24] difúzora.

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo ovládania jasu ☀️ [36]	Režim LED ON/OFF a ovládanie jasu
0x	Vysoká (predvolene)
1x	Stredná
2x	Nízka
3x	Vysoká
Podržte 2 sekundy	OFF Poznámka: Po vypnutí LED stlačte raz tlačidlo LED ON/OFF a tlačidlo ovládania jasu [36], jas LED sa zmení na vysoký (predvolene)

- Stlačte opakovane tlačidlo LED ON/OFF [29] alebo tlačidlo jasu LED [32] na diaľkovom ovládači [27]:

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF ☀️ [29] a tlačidlo ovládania jasu LED ⚡️ [32]	Režim LED ON/OFF a ovládanie jasu
0x	ON a vysoký jas (predvolené)
1x tlačidlo jasu LED ⚡️ [32]	Stredný jas
2x tlačidlo jasu LED ⚡️ [32]	Nízky jas

Stlačte tlačidlo LED ON/OFF 29 a Režim LED ON/OFF a ovládanie tlačidlo ovládania jas LED 32

3x tlačidlo jas LED  32

Vysoký jas

1x tlačidlo LED ON/OFF  29

OFF

Poznámka: Po vypnutí svetla LED stlačte jedenkrát tlačidlo LED ON/OFF 29, čím sa úroveň jas LED zmení na vysokú (predvolene)

● Režim blikania LED

- Režim blikania LED možno ovládať len diaľkovým ovládačom 27, nie na základni 24 difúzora.
- Režim blikania LED funguje len vtedy, keď sa v nádržke na vodu s LED 23 nachádza voda.
- Opakovane stláčajte tlačidlo efektu blikania 33:

Stlačením tlačidla pre efekt blikajúceho plameňa  33 spustíte tento režim

Režim blikania LED

1x

Režim rýchleho blikania LED je zapnutý

2x

Režim pomalého blikania LED je zapnutý

3x

Vypnutie režimu blikania LED

● Vypnutie výrobku

- Vypnutie je možné na základni difúzora 24 a pomocou diaľkového ovládača 27.
- Vypínanie: Po zapnutí stlačte tlačidlo napájania 28 alebo 35 ešte raz.
- Vytiahnite zástrčku 25 z elektrickej zásuvky.

- Odpojte kábel napájacieho adaptéra [25] od zásuvky základne difúzora [24].
- Odstráňte horný kryt [22] z nádrčky na vodu s LED [23].
- Odstráňte vodu z nádrčky na vodu s LED [23].

⚠ POZOR! Aby nedošlo k poškodeniu, nevylievajte vodu cez vývod hmloviny [21].

● **Keramický difúzor (HG10428A) a difúzor s plameňovým efektom (HG10428B): (Obr. F)**

● **Výmena batérie**

Vymeňte batériu [40] diaľkového ovládača [8]/ [27] hneď, ako zoslabne príjem signálu.

- Pomocou skrutkovača odomknite sponu na kryte priestoru pre batérie [44] a podržte ju, zároveň vložte mincovú vložku do dutiny na kryte priehradky pre batérie [43]. Otočte kryt priehradky na batérie [42] proti smeru hodinových ručičiek.
- Otvorte kryt priehradky na batérie [41].
- Vyberte starú batériu [40].
- Vložte novú batériu [40] (typ CR2025) so správnou polaritou.

- Kryt priehradky na batérie [42] umiestnite dutinou [43] do zvislej polohy a do dutiny [43] vložte mincu. Otáčajte krytom priehradky na batérie [42] v smere hodinových ručičiek, kým spona [43] nezapadne do otvoru.

● **Čistenie a starostlivosť o výrobok**

⚠ **NEBEZPEČENSTVO!**

Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

Pred čistením výrobku odpojte napájací adaptér [6]/ [25] od elektrickej zásuvky.

Napájacieho adaptéra [6]/ [25] sa nikdy nedotýkajte vlhkými alebo mokрыmi rukami.

Napájací adaptér [6]/ [25] a napájací kábel udržiavajte vždy v suchu.

⚠ VAROVANIE! Nikdy neponárajte výrobok do vody alebo iných tekutín. Nikdy nedržte výrobok pod tečúcou vodou.

- Nikdy nepoužívajte abrazívne alebo korozívne čistiace prostriedky.
- Výrobok čistite navlhčenou handričkou. Ak na výrobku zostanú ťažko odstrániteľné škvry, na vlhkú

handričku naneste niekoľko kvapiek jemného čistiaceho prostriedku a vyčistíte výrobok znova.

- Ultrazvukový disk [20] alebo [39] pravidelne čistíte s mierne navlhčenou vatovou tyčinkou.

● **Odstraňovanie vodného kameňa**

Ak sa na výrobku objavia viditeľné usadeniny alebo ak je výstup pary obmedzený, odstráňte vodný kameň.

- Použite štandardný, bežne dostupný tekutý prostriedok na odstraňovanie vodného kameňa.
- Naplňte nádržku na vodu s LED [4]/[23] po maximálnu hladinu vody [19]/[38] prostriedkom na odstraňovanie vodného kameňa.
- Čakajte podľa pokynov na obale prostriedku na odstraňovanie vodného kameňa.
- Odstráňte nečistoty. Nádržku na vodu s LED [4]/[23] vyčistíte mäkkou a mierne navlhčenou handričkou.

Keramický difúzor (HG10428A):

- Opláchnite horný kryt [2], kryt proti striekajúcej vode [3] a nádržku na vodu s LED [4] pod tečúcou vodou. Pred nasadením na difúzer ich vysušte.

Difúzor s plameňovým efektom (HG10428B)

- Opláchnite horný kryt [22] a nádržku na vodu s LED [23] pod tečúcou vodou. Pred nasadením na difúzer ich vysušte.

Poznámka: Pred uskladnením vyprázdňte a vyčistíte výrobok. Pred ďalším použitím výrobok vyčistíte. Nádržku na vodu [4]/[23] vyčistíte každé 3 dni.

● **Skladovanie**

- Keď výrobok nepoužívate, skladujte ho v pôvodnom obale.
- Výrobok skladujte na suchom mieste mimo dosahu detí.

● **Riešenie problémov**

● = **Chyba**

⊙ = Možná príčina

○ = Akcia

● = **Výrobok nefunguje.**

⊙ = Voda bola spotrebovaná.

○ = Odpojte výrobok zo zásuvky. Doplňte vodu do nádržky na vodu pomocou LED [4]/[23].

● = **Hmlu nie je možné správne vypustiť.**

- = Horný kryt [2] / [22] alebo ochranný kryt [3] nie sú správne namontované.
- = Znovu nasadíte horný kryt [2] / [22] alebo kryt odolný voči striekajúcej vode [3] na nádržku na vodu s LED [4] / [23].

● = Nie je možné uvoľniť žiadnu hmlu.

- = Príliš veľa vody v nádrži na vodu s LED [4] / [23].
- = Nenapĺňajte vodu nad maximálnu hladinu [19] / [38] v nádržke na vodu s LED [4] / [23].

● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom:
1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhodíte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

Defektné alebo použité batérie / akumulátorové batérie musia byť odovzdané na recykláciu podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Batérie / akumulátorové batérie a / alebo výrobok odovzdajte prostredníctvom dostupných zberných stredísk.



Nesprávna likvidácia batérií / akumulátorových batérií ničí životné prostredie!

Batérie / akumulátorové batérie sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a je potrebné zaobchádzať s nimi ako s nebezpečným odpadom. Chemické značky ťažkých kovov sú nasledovné:

Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo.
Opotrebované batérie / akumulátorové
batérie preto odovzdajte v komunálnej
zberni.

● **Záruka**

Výrobok bol starostlivo vyrobený v súlade
s prísnyimi smernicami kvality a pred
dodaním dôkladne otestovaný. V prípade
materiálových alebo výrobných chýb máte
zákonné práva voči predajcovi výrobku.
Vaše zákonne práva nie sú žiadnym
spôsobom obmedzené našou zárukou
uvedenou nižšie.

Záruka na tento výrobok je 3 roky od
dátumu nákupu. Záručná doba začína
plynúť dátumom kúpy. Originál dokladu o
kúpe si uschovajte na bezpečnom mieste,
pretože tento doklad je potrebný ako
dôkaz o kúpe.

Akékoľvek poškodenie alebo nedostatky
prítomné už v čase nákupu je potrebné
nahlásiť ihneď po vybalení výrobku.

Ak sa v priebehu 3 rokov od dátumu
zakúpenia preukáže, že výrobok vykazuje
chyby materiálu alebo spracovania, podľa
vlastného uváženia Vám ho bezplatne
opravíme alebo vymeníme. Záručná
doba sa na základe poskytnutej záručnej

reklamácie nepredlžuje. To platí aj pre
vymenené alebo opravené diely.

Táto záruka je neplatná, ak bol výrobok
poškodený alebo nesprávne používaný
alebo udržiavaný.

Záruka sa vzťahuje na chyby materiálu a
výrobné chyby. Táto záruka sa nevzťahuje
na časti výrobku, ktoré podliehajú bežnému
opotrebovaniu, a preto sa považujú za
opotrebovateľné diely (napr. batérie,
nabíjateľné batérie, hadice, atramentové
kazety), ani na poškodenie krehkých častí,
napr. spínačov alebo častí zo skla.

● **Postup v prípade poškodenia v záruke**

Pre zaručenie rýchleho spracovania Vašej
požiadavky dodržte prosím nasledujúce
pokyny:

Pre všetky otázky majte pripravený
pokladničný doklad a číslo výrobku (IAN
460650_2401) ako dôkaz o kúpe.

Číslo výrobku nájdete na typovom štítku,
gravúre, na prednej strane Vášho návodu
(dole vľavo) alebo ako nálepku na zadnej
alebo spodnej strane.

Ak sa vyskytnú funkčné poruchy alebo iné nedostatky, najskôr telefonicky alebo e-mailom kontaktujte následne uvedené servisné oddelenie.

Produkt označený ako defektný potom môžete s priloženým dokladom o kúpe (pokladničný lístok) a uvedením, v čom spočíva nedostatok a kedy sa vyskytol, bezplatne odoslať na Vám oznámenú adresu servisného pracoviska.

● Servis

SK

Servis Slovensko

Tel.: 0800 008158

E-pošta: owim@idl.sk



Verwendete Warnhinweise und Symbole	Seite 171
Einleitung	Seite 173
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	Seite 173
Lieferumfang	Seite 173
Sicherheitshinweise	Seite 174
Hinweise für Knopfzellenbatterien	Seite 182
Nicht-offensichtliche Symptome, die durch Verschlucken von Batterien auftreten können	Seite 183
Teilebeschreibung	Seite 188
Technische Daten	Seite 189
Vor dem ersten Gebrauch (Abb. F)	Seite 190
Keramik-Diffusor (HG10428A)	Seite 190
Bedienung	Seite 190
Standby-Modus	Seite 191
Produkt einschalten	Seite 191
Timer-Steuerung	Seite 191
Nebelsteuerung	Seite 192
LED AN-/AUS-Funktion & Farbsteuerung	Seite 192
Ruhemodus	Seite 194
Produkt ausschalten	Seite 194
Flammen-Effekt Diffusor (HG 10428B)	Seite 195
Bedienung	Seite 195
Standby-Modus	Seite 196
Produkt einschalten	Seite 196
Timer-Steuerung	Seite 196

Nebelsteuerung	Seite 197
LED AN/AUS & Helligkeitssteuerung	Seite 197
LED Flacker-Modus	Seite 199
Produkt ausschalten	Seite 199
Keramik-Diffusor (HG10428A) & Flammeneffekt-Diffusor (HG10428B): (Abb. F)	Seite 200
Auswechseln der Batterie	Seite 200
Reinigung und Pflege	Seite 200
Entkalkung	Seite 201
Lagerung	Seite 201
Fehlerbehebung	Seite 201
Entsorgung	Seite 202
Garantie	Seite 203
Abwicklung im Garantiefall	Seite 204
Service	Seite 204

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In dieser Bedienungsanleitung und auf der Verpackung werden die folgenden Warnhinweise verwendet:

	Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.		Symbol für ein Produkt der Schutzklasse II
	Reinigen Sie den Wassertank alle 3 Tage.		Polarität
IP20	Schutz gegen das Eindringen von festen Gegenständen ($\varnothing > 12,5 \text{ mm}$)		Höchste Nenn-Umgebungstemperatur
	HINWEIS: Dieses Symbol mit dem Signalwort „Hinweis“ bietet weitere nützliche Informationen.		Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
			SMPS-Schaltnetzteil
	Das CE-Zeichen bestätigt Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Verwenden Sie das Ladegerät nicht, wenn die Stifte des Steckers beschädigt sind.		Taktiler Gefahrensymbol für Menschen mit Sehbehinderung

	Dieses Symbol bedeutet, dass vor der Verwendung des Produkts die Bedienungsanleitung beachtet werden muss.		Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
	Batteriewarnung: Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.		Nicht-offensichtliche Symptome, die durch Verschlucken von Batterien auftreten können.
	Entsorgen Sie gebrauchte Batterien sofort.		

ULTRASCHALL AROMA DIFFUSER

● **Einleitung**

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● **Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Dieses Produkt ist zur Lüfterfrischung und Luftbefeuchtung in geschlossenen Räumen vorgesehen.

Verwenden Sie das Produkt für keine anderen Zwecke.

Das Produkt ist ausschließlich für die Nutzung in privaten Haushalten und nicht für gewerbliche Zwecke vorgesehen.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund unsachgemäßer Verwendung.

● **Lieferumfang**

Prüfen Sie nach dem Auspacken des Produkts, ob die Lieferung vollständig ist und ob alle Teile in gutem Zustand sind. Entfernen Sie vor dem Gebrauch alle Verpackungsmaterialien.

Keramik-Diffusor (HG10428A):

(Abb. A, B & E)

- 1 Aromatherapie Ultraschall-Diffusor
- 1 Fernbedienung
- 1 Lithiumzelle CR2025 (3 V)
- 1 Netzadapter
- 1 Messbecher
- 1 Gebrauchsanweisung
- 1 ÄTHERISCHES ÖL – LAVENDEL

Flamme Effekt-Diffusor

(HG10428B):

(Abb. C, D & E)

- 1 Aromatherapie Ultraschall-Diffusor
- 1 Fernbedienung
- 1 Lithiumzelle CR2025 (3 V)
- 1 Netzadapter
- 1 Messbecher
- 1 Gebrauchsanweisung
- 1 ÄTHERISCHES ÖL – LAVENDEL



Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER VERWENDUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN SICHERHEITSHINWEISEN UND GEBRAUCHS-ANWEISUNGEN VERTRAUT! WENN SIE DIESES PRODUKT AN ANDERE WEITERGEBEN, GEBEN SIE AUCH ALLE DOKUMENTE WEITER!

Im Falle von Schäden aufgrund der Nichteinhaltung dieser Bedienungsanleitung erlischt Ihr Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Im Falle von Sach- oder Personenschäden aufgrund

einer unsachgemäßen Benutzung oder Nichteinhaltung der Sicherheitshinweise wird keine Haftung übernommen!

⚠️ LEBENSGEFAHR UND UNFALLGEFAHR FÜR SÄUGLINGS- UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals mit dem Verpackungsmaterial unbeaufsichtigt. Das Verpackungsmaterial stellt eine Ersticken- gefahr dar. Kinder unterschätzen die damit verbundenen Gefahren häufig. Halten Sie Kinder stets von Verpackungsmaterialien fern.

⚠️ WARNUNG! **LEBENSGEFAHR!**

Batterien, die Batterieabdeckung, die Sondenabdeckung oder Kleinteile können verschluckt werden, was eine Lebensgefahr darstellen kann. Wenn eine Batterie, eine Batterieabdeckung, eine Sondenabdeckung oder Kleinteile verschluckt wurden, ist sofort ärztliche Hilfe erforderlich.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit Mangel an Erfahrung

und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie von einer Person beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Produkts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen.

Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen von Kindern nicht unbeaufsichtigt durchgeführt werden. Reinigen Sie das Produkt (siehe „Reinigung und Pflege“).



Stromschlag- gefahren vermeiden

⚠️ WARNUNG! Halten Sie das Produkt trocken.

⚠️ WARNUNG! Wenn das Produkt ins Wasser fällt, ziehen Sie sofort den Netzadapter **6** / **25** aus der Steckdose, bevor Sie ins Wasser greifen.

⚠️ WARNUNG! Berühren Sie den Netzadapter **6** / **25** niemals mit feuchten oder nassen Händen.

⚠️ WARNUNG! Tauchen Sie das Produkt oder das Netzkabel und den Netzadapter **6** / **25** niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und spülen Sie diese niemals unter fließendem Wasser.

- Für zusätzlichen Schutz ist im elektrischen Stromkreis des Badezimmers die Installation eines Fehlerstromschutzschalters empfehlenswert, dessen Bemessungsfehlerstrom 30 mA nicht überschreitet. Bitten Sie Ihren Installateur um Hilfe.

- Verwenden Sie zur Stromversorgung nur den im Lieferumfang enthaltenen Original-Netzadapter **6** / **25**.
- Ziehen Sie den Netzadapter **6** / **25** aus der Steckdose.
 - wenn eine Fehlfunktion auftritt,
 - bevor Sie das Produkt reinigen,
 - während eines Gewitters,
 - bevor Sie den Wassertank **4** / **23** füllen/entleeren und
 - nach jeder Verwendung.

Wenn Sie dies tun, ziehen Sie den Netzadapter **6** / **25** direkt aus der Steckdose und ziehen Sie ihn nicht am Netzkabel heraus.



Verletzungs- gefahren vermeiden

- Positionieren Sie das Produkt nur auf flachen Oberflächen, sodass es nicht umkippen kann.
- Neigen oder entleeren Sie das Produkt niemals, während es in Betrieb ist.
- Entleeren Sie das Produkt nicht über den Nebelauslass **1** / **21**.

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es Anzeichen von sichtbaren, äußeren Beschädigungen aufweist. Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt.
- Wenn Flüssigkeit in das Produkt gelangt, überprüfen Sie es vor einer erneuten Verwendung.
- Wenn Sie feststellen, dass das Netzkabel, der Netzadapter 6 / 25, das Gehäuse oder ein anderer Teil beschädigt wurde, darf das Produkt nicht mehr verwendet werden.
- Reparaturen sollten ausschließlich von einem Experten durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können zu erheblichen Gefahren für den Benutzer führen.
- Das in diesem Produkt enthaltene Leuchtmittel darf nur durch den Hersteller oder seinen Servicepartner oder durch eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden.
- Verwenden Sie keine defekten Aufsätze am Produkt, da diese scharfe Kanten haben könnten.
- Defekte Teile müssen immer gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden.
- Das Gerät darf nur mit dem empfohlenen, zu verdampfenden Mittel benutzt werden. Der Gebrauch anderer

Substanzen kann eine Vergiftung oder Brandgefahr verursachen.

- Verbinden Sie das Netzkabel mit dem Produkt, bevor Sie den Netzadapter **6** / **25** mit der Steckdose verbinden.
- Legen Sie das Netzkabel so ab, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.



WARNUNG!
AUSSERHALB
DER REICHWEITE
VON KINDERN
AUFBEWAHREN!

- ⚠ Verschlucken kann zu Verätzungen, Perforation von Weichteilen und Tod führen. Schwere Verbrennungen können

innerhalb von 2 Stunden nach Verschlucken auftreten. Suchen Sie sofort einen Arzt auf.

⚠ LEBENSGEFAHR!

Bewahren Sie Batterien/Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Bei versehentlichem Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen. Verschlucken kann zu Verätzungen, Perforation von Weichteilen und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach Verschlucken auftreten.

⚠ EXPLOSIONSGEFAHR!

Laden Sie niemals nicht wiederaufladbare Batterien auf. Schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie sie nicht. Überhitzung, Brand oder Bersten könnte die Folge sein.

- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder in Wasser.
- Die Batterien/Akkus dürfen nicht mechanisch belastet werden.
- Die Klemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Gefahr des Auslaufens von Batterien/Akkus
- Vermeiden Sie extreme Umgebungsbedingungen und Temperaturen,

die Batterien/Akkus beeinträchtigen könnten, z. B. Heizkörper/direkte Sonneneinstrahlung.

- Wenn Batterien/Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit Süßwasser und suchen Sie einen Arzt auf!

- **TRAGEN SIE SCHUTZHANDSCHUHE!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Kontakt mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie in einem solchen Fall stets geeignete Schutzhandschuhe.

- Falls Batterien/Akkus auslaufen, entfernen Sie sie sofort aus dem Gerät, um Schäden zu vermeiden.
- Nehmen Sie die Batterien/Akkus heraus, wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wird.
- Laden Sie niemals nicht wiederaufladbare Batterien auf.
- Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Gerät entfernt werden.
- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
- Die Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingesetzt werden.
- Gefahr der Beschädigung des Produkts.
- Verwenden Sie nur den angegebenen Batterie-/Akkutyp!
- Legen Sie die Batterien/Akkus entsprechend den Polaritätsmarkierungen (+) und (-) auf der Batterie / dem Akku und dem Gerät ein.
- Reinigen Sie die Kontakte an der Batterie / am Akku und im Batteriefach 41 vor dem Einsetzen mit einem trockenen und fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!
- Entfernen Sie die verbrauchten Batterien/Akkus sofort aus dem Gerät.

- ⚠️ ACHTUNG!** Enthält verschluckbare Knopf-/Münzzellen Erstickungsgefahr!
- Die Versorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

● Hinweise für Knopfzellenbatterien

- ⚠️ WARNUNG!** Batterie nicht verschlucken - Verätzungsgefahr!

- **⚠️ WARNUNG:** Enthält eine Knopfzelle.
⚠️ ACHTUNG! Enthält verschluckbare Knopfzellen! Erstickungsgefahr!

- **🚫 BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!** Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.
- **🚫 WARNUNG!** Entsorgen Sie gebrauchte Batterien sofort. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern.

- Wenn das Batteriefach nicht sicher schließt, verwenden Sie das Produkt nicht weiter und halten Sie es von Kindern fern.
- Wenn Sie glauben, dass Batterien verschluckt worden sein könnten oder in den Körper gelangt sein könnten, suchen Sie sofort einen Arzt auf.



Nicht-offensichtliche Symptome, die durch Verschlucken von Batterien auftreten können

Leider ist es nicht offensichtlich, wenn eine Knopf- oder Münzbatterie in der Speiseröhre eines Kindes steckt.

Es gibt keine spezifischen Symptome, die damit verbunden sind. Das Kind könnte:

- husten, würgen oder viel sabbern;
- den Eindruck erwecken, eine Magenverstimmung oder einen Virus zu haben;
- sich krank fühlen;
- auf seinen Hals oder Magen zeigen;
- Schmerzen im Bauch, in der Brust oder im Rachen haben;
- müde oder lethargisch zu sein;
- ruhiger oder anhänglicher als sonst sein oder sonst „nicht es selbst“ sein;

- seinen Appetit verlieren oder einen verminderten Appetit haben; und
 - keine feste Nahrung zu sich nehmen wollen/keine feste Nahrung zu sich nehmen können.
- Diese Art von Symptomen variiert oder schwankt, wobei die Schmerzen zunehmen und dann wieder abklingen.
 - Ein spezifisches Symptom für das Verschlucken von Knopf- und Münzbatterien ist das Erbrechen von frischem (hellrotem) Blut.
 - Wenn das Kind dies tut, sollten Sie sofort ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen.
 - Da es keine eindeutigen Symptome gibt, ist es

wichtig, wachsam zu sein mit „leeren“ oder überschüssigen Knopf- oder Münzbatterien im Haushalt und den Produkten, die sie enthalten.

- **ACHTUNG!** Enthält verschluckbare Knopfzellen! Erstickungsgefahr!

⚠️ WARNUNG! BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN! Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.	
--	---

WARNUNG: Entsorgen Sie gebrauchte Batterien sofort. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn Sie glauben, dass Batterien verschluckt worden sein

könnten oder in den Körper gelangt sein könnten, suchen Sie sofort einen Arzt auf.



Sachschäden vermeiden

- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit, Wassertropfen und Spritzwasser.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht an Schranktüren eingeklemmt und nicht über heiße Oberflächen gezogen wird. Dies könnte die Isolierung des Netzkabels beschädigen.
- Positionieren Sie das Produkt nicht auf heißen Oberflächen, in der Nähe heißer Oberflächen oder in der Nähe eines offenen Feuers.
- Um eine unerwünschte Erwärmung zu vermeiden, bedecken Sie während der Verwendung weder den Netzadapter **6** / **25** noch das Produkt.
- Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie ausschließlich Flüssigkeiten, die den jeweiligen nationalen Gesundheitsvorschriften entsprechen.

- Es sind keine Maßnahmen seitens der Anwender erforderlich, um das Produkt auf 50 oder 60 Hz einzustellen. Das Produkt stellt sich automatisch auf 50 bzw. auf 60 Hz ein.
- Hohe Luftfeuchtigkeit kann das Wachstum von biologischen Organismen in der Umgebung fördern.
- Lassen Sie den Bereich um das Produkt nicht feucht oder nass werden. Wenn Feuchtigkeit auftritt, verwenden Sie das Produkt nur zeitweise. Achten Sie darauf, dass saugfähige Materialien wie Teppiche, Vorhänge, Vorhänge oder Tischdecken nicht feucht werden.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts vor dem Befüllen und der Reinigung.
- Lassen Sie niemals Wasser im Wassertank **4** / **23**, wenn das Produkt nicht verwendet wird.
- Leeren und reinigen Sie das Produkt vor der Lagerung. Reinigen Sie das Produkt vor der nächsten Benutzung. Reinigen Sie den Wassertank **4** / **23** alle 3 Tage.
- Der Wassertank **4** / **23** ist mit 100 % Silberphosphat-Glas als antibakteriellem Mittel behandelt, um das

Wachstum von Bakterien zu hemmen.

■ **WARNUNG!**

Mikroorganismen, die im Wasser oder in der Umgebung, in der das Produkt verwendet oder gelagert wird, vorhanden sein können, können im Wassertank / wachsen und in die Luft geblasen werden. Dies kann zu sehr ernsten Gesundheitsrisiken führen, wenn das Wasser nicht erneuert und der Wassertank / nicht alle 3 Tage ordnungsgemäß gereinigt wird.

- Leeren Sie den Wassertank / und füllen Sie ihn alle 3 Tage auf.
- Vor dem Auffüllen:
Reinigen Sie den Wassertank / mit frischem Leitungswasser oder Reinigungsmitteln.
- Entfernen Sie Kalk, Ablagerungen und dergleichen, die sich an den Seiten des Wassertanks / oder an den Innenflächen abgelagert haben. Trocknen Sie alle Flächen ab.

● Teilebeschreibung

Keramik-Diffusor (HG10428A):
(Abb. A & B)

- 1 Nebelauslass
- 2 Obere Abdeckung
- 3 Spritzschutz-Abdeckung
- 4 Wassertank mit LED
- 5 Basis
- 6 Netzadapter
- 7 Messbecher
- 8 Fernbedienung
- 9 Einschaltknopf
- 10 LED AN-/AUS-Knopf
- 11 Nebelschalter
- 12 Timer-Taste
- 13 LED Farbtaste
- 14 Taste für den Ruhemodus
- 15 Timer Anzeigeleuchte
- 16 Einschaltknopf
- 17 LED AN-/AUS- & Lichtknopf
- 18 Timer-Taste
- 19 Maximaler Wasserstand
- 20 Ultraschall-Scheibe

Flammen-Effekt Diffusor (HG10428B):
(Abb. C & D)

- 21 Nebelauslass
- 22 Obere Abdeckung
- 23 Wassertank mit LED
- 24 Basis

- 25 Netzadapter
- 26 Messbecher
- 27 Fernbedienung
- 28 Einschaltknopf
- 29 LED AN-/AUS-Knopf
- 30 Nebelschalter
- 31 Timer-Taste
- 32 LED-Helligkeitstaste
- 33 Taste für flackernden Flammeneffekt
- 34 Timer Anzeigeleuchte
- 35 Einschaltknopf
- 36 LED AN-/AUS- & Helligkeitsknopf
- 37 Timer-Taste
- 38 Maximaler Wasserstand
- 39 Ultraschall-Scheibe

Keramik-Diffusor (HG10428A) &
Flammeneffekt-Diffusor (HG10428B):
(Abb. E)

- 8 / 27 Fernbedienung
- 40 Batterie (CR2025)
- 41 Batteriefach
- 42 Batteriefachabdeckung
- 43 Vertiefung im Batteriefachdeckel
- 44 Schließe am Batteriefachdeckel
- 45 ÄTHERISCHES ÖL – LAVENDEL

● Technische Daten

Keramik-Diffusor (HG10428A) &
Flammeneffekt-Diffusor (HG10428B):

Netzadapter 

Name oder Name des Herstellers:
Handelsmarke des Guangdong
Herstellers, Huachuangxing Power
Handelsregisternum- Supply Co., Ltd
mer und Anschrift

Handelsregisternum-
mer des Herstellers:
91440606MA
53CYD26J

Anschrift des Herstel-
lers: No.27 Fudong
Road, Dongfeng Villa-
ge, Leliu Street, Shunde
District, Foshan City,
Guangdong Province,
China.

Modellkennung: HCX1201-2400500E

Eingangsspan-
nung: 100-240 V~

Eingangswechsel-
stromfrequenz: 50-60 Hz

Ausgangsspan-
nung: 24,0 V ===

Ausgangsstrom: 0,5 A

Ausgangsleistung: 12,0 W

Durchschnittli-
che Effizienz im

Betrieb: 86,0 %

Effizienz bei gerin-
ger Last (10 %): 78,8 %

Leistungsaufnahme
bei Nulllast: 0,07 W

Schutzklasse: II/□

Eingangsstrom: 0,5 A

Schutzgrad: IP20

ULTRASCHALL AROMA DIFFUSER

Nennspannung: 24 V ===

Nennstrom: 0,5 A

Batterie 3 V ===, CR2025,
(Fernbedienung): Lithium

Stromverbrauch im 0,3 W für Modell

Standby-Modus: HG10428A

0,4 W für Modell

HG10428B

● **Vor dem ersten Gebrauch (Abb. F)**

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien vom Produkt.
- Drehen Sie die Fernbedienung [8]/[27] um und legen Sie sie auf eine weiche Unterlage, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden.
- Halten Sie einen Schraubendreher und eine Münze bereit, um den Batteriefachdeckel [42] der Fernbedienung [8]/[27] zu öffnen.
- Entriegeln Sie mit einem Schraubendreher die Schließe am Batteriefachdeckel [44] und halten Sie sie fest, während Sie gleichzeitig eine Münze in die Vertiefung im Batteriefachdeckel [43] einführen. Drehen Sie den Batteriefachdeckel [42] gegen den Uhrzeigersinn.
- Öffnen Sie den Deckel des Batteriefachs [41].
- Ziehen Sie den Isolierstreifen aus dem Batteriefach [41].
- Legen Sie den Batteriefachdeckel [42] mit der Vertiefung [43] nach oben und legen Sie eine Münze in die Vertiefung [43]. Drehen Sie den Batteriefachdeckel [42] im Uhrzeigersinn, bis die Schließe [43] mit dem Loch übereinstimmt.

● **Keramik-Diffusor (HG10428A)**

● **Bedienung**

- Stecken Sie den Kabelstecker des Netzadapters [6] in die Steckerbuchse der Basis [5] des Diffusors.
- Stellen Sie das Produkt auf eine ebene und stabile Fläche.
- Entfernen Sie die obere Abdeckung [2] und die Spritzschutz-Abdeckung [3] vom LED-Wassertank [4].
- Füllen Sie den LED-Wassertank [4] mit Hilfe des Messbechers [7] mit sauberem und zimmerwarmem Leitungswasser.

① **HINWEISE:**

- Füllen Sie kein Wasser über den maximalen Füllstand [19] in den LED-Wassertank [4] ein.
- Füllen Sie kein Wasser mit einer Temperatur von mehr als 60 °C ein, um Schäden am Produkt zu vermeiden.

- Geben Sie einige Tropfen des ätherischen Öls in den Wassertank [4]. Die Anzahl der Tropfen hängt von der Größe des Raumes und den Vorlieben des Benutzers ab.
- Bringen Sie die obere Abdeckung [2] und die Spritzschutz-Abdeckung [3] wieder am LED-Wassertank [4] an.
- Schließen Sie den Netzadapter [6] an eine Steckdose an.

● Standby-Modus

- Das Produkt befindet sich im Standby-Modus, während es mit dem Stromnetz verbunden ist.

● Produkt einschalten

- Das Einschalten kann über die Basis [5] des Diffusors und die Fernbedienung [8] erfolgen.
- Einschalten: Drücken Sie einmal den Einschaltknopf [9] oder [16]. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.
- Wenn das Wasser im LED-Wassertank [4] fast aufgebraucht ist, blinkt der LED-Wassertank [4] dreimal rot. Danach schaltet sich das Gerät aus.

● Timer-Steuerung

- Der Timer kann über die Basis [5] des Diffusors und die Fernbedienung [8] bedient werden.
- Die Timer-Steuerung funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [4] befindet. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.

- Drücken Sie wiederholt die Timer-Taste **[12]** oder **[18]**:

Drücken Sie die Timer-Taste  [12] oder [18]	Timer Anzeigeleuchte [15]	Betriebszeit
0X	Alles AUS (Standard)	Unbegrenzt
1X	1 STD AN	1 Stunde
2X	2 STD AN	2 Stunden
3X	3 STD AN	3 Stunden
4X	Alles AUS	Unbegrenzt

● Nebelsteuerung

- Die Nebelsteuerung kann nur über die Fernbedienung **[8]** und nicht über die Basis **[5]** des Diffusors bedient werden.
- Die Nebelsteuerung funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank **[4]** befindet. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.
- Drücken Sie wiederholt den Nebelschalter **[11]** die Nebelstärke wird sich langsam ändern:

Nebelschalter drücken  [11]	Nebelstufe
0x	Hoch (Standard)
1x	Mittel
2x	Niedrig
3x	Hoch

● LED AN-/AUS-Funktion & Farbsteuerung

- Die LED AN-/AUS-Funktion & die Farbsteuerung können sowohl über die Fernbedienung **[8]** als auch über die Basis **[5]** des Diffusors bedient werden.

- Die LED AN-/AUS-Funktion & die Helligkeitssteuerung funktionieren nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank **4** befindet.
- Drücken Sie den LED AN-/AUS- & Farbtaste **17** an der Basis **5** des Diffusors:

Drücken Sie den LED AN-/AUS-Knopf & die Farbtaste **17**

LED-Wassertank **4**

0x

Die Farbe wechselt automatisch zwischen Weiß, Rot, Gelb, Grün, Hellblau, Dunkelblau, Violett und wiederholt dann die Reihenfolge (Standard).

1x

Statische Farbkombination

Für 2 Sekunden gedrückt halten

AUS

Hinweis: Nach dem Ausschalten der LED-Farbe, drücken Sie einmal den LED AN-/AUS- & Farbtaste **17**, die LED-Farbe ändert sich automatisch wieder und wiederholt sich (Standard).

- Drücken Sie wiederholt den LED AN-/AUS-Knopf **10** oder die LED Farbtaste **13** auf der Fernbedienung **8**:

Drücken Sie den LED AN-/AUS-Knopf **10** & LED Farbtaste **13**

LED-Wassertanks **4**

0x LED Farbtaste  **13**

Die Farbe wechselt automatisch zwischen Weiß, Rot, Gelb, Grün, Hellblau, Dunkelblau, Violett und wiederholt dann die Reihenfolge (Standard).

1x LED Farbtaste  **13**

Statische Farbkombination

Drücken Sie den LED AN-/AUS-Knopf [10] & LED Farbtaste [13]

LED-Wassertanks [4]

1x LED AN-/AUS-Knopf  [10]

AUS

Hinweis: Nach dem Ausschalten der LED-Farbe, drücken Sie einmal den AN/AUS-Knopf [10], die LED-Farbe ändert sich automatisch wieder und wiederholt sich (Standard).

● Ruhemodus

- Der Ruhemodus kann nur über die Fernbedienung [8] und nicht über die Basis [5] des Diffusors bedient werden.
- Der Ruhemodus funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [4] befindet. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.

Drücken Sie zum Aktivieren die Ruhemodus-Taste [14]

Ruhemodus

1x

Ruhemodus AN:

Die LED ist ausgeschaltet → Modus mit viel Nebel läuft für ca. 30 Minuten → Modus mit wenig Nebel läuft für ca. 30 Minuten → das Gerät wird ausgeschaltet.

2x

Ruhemodus AUS

● Produkt ausschalten

- Das Ausschalten kann über die Basis [5] des Diffusors und die Fernbedienung [8] erfolgen.
- Ausschalten: Drücken Sie nach dem Einschalten noch einmal den Einschaltknopf [9] oder [16].

- Ziehen Sie den Netzadapter [6] aus der Steckdose.
- Ziehen Sie das Kabel des Netzadapters [6] aus der Steckerbuchse der Basis [5] des Diffusors.
- Entfernen Sie die obere Abdeckung [2] und die Spritzschutz-Abdeckung [3] vom LED-Wassertank [4].
- Entfernen Sie das Wasser aus dem LED-Wassertank [4].

⚠ ACHTUNG! Um Schäden zu vermeiden, darf das Wasser nicht über den Nebelauslass [1] abgelassen werden.

● **Flammen-Effekt Diffusor (HG10428B)**

● **Bedienung**

- Stecken Sie den Kabelstecker des Netzadapters [25] in die Steckerbuchse der Basis [24] des Diffusors.
- Stellen Sie das Produkt auf eine ebene und stabile Fläche.
- Entfernen Sie die obere Abdeckung [22] vom LED-Wassertank [23].
- Füllen Sie den LED-Wassertank [23] mit Hilfe des Messbechers [26] mit sauberem und zimmerwarmem Leitungswasser.

① **HINWEISE:**

- Füllen Sie kein Wasser über den maximalen Füllstand [38] in den LED-Wassertank [23] ein.
- Füllen Sie kein Wasser mit einer Temperatur von mehr als 60 °C ein, um Schäden am Produkt zu vermeiden.
- Geben Sie einige Tropfen des ätherischen Öls in den Wassertank [23]. Die Anzahl der Tropfen hängt von der Größe des Raumes und den Vorlieben des Benutzers ab.
- Befestigen Sie die obere Abdeckung [22] wieder am LED-Wassertank [23].
- Schließen Sie den Netzadapter [25] an eine Steckdose an.

● Standby-Modus

- Das Produkt befindet sich im Standby-Modus, während es mit dem Stromnetz verbunden ist.

● Produkt einschalten

- Das Einschalten kann über die Basis [24] des Diffusors und die Fernbedienung [27] erfolgen.
- Einschalten: Drücken Sie einmal den Einschaltknopf [28] oder [35]. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.
- Wenn das Wasser im LED-Wassertank [23] fast aufgebraucht ist, blinkt der LED-Wassertank [23] dreimal. Danach schaltet sich das Gerät aus.

● Timer-Steuerung

- Die Timer-Steuerung kann über die Basis [24] des Diffusors und die Fernbedienung [27] bedient werden.
- Die Timer-Steuerung funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [23] befindet. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.
- Drücken Sie wiederholt die Timer-Taste [31] oder [37]:

Timer-Taste drücken  [31] oder [37]	Timer Anzeigeleuchte [34]	Betriebszeit
0X	Alles aus (Standard)	Unbegrenzt
1X	1Std. AN	1 Stunde
2X	2Std. AN	2 Stunden
3X	3Std. AN	3 Stunden
4X	Alles AUS	Unbegrenzt

● Nebelsteuerung

- Die Nebelsteuerung kann nur über die Fernbedienung [27] und nicht über die Basis [24] des Diffusors bedient werden.
- Die Nebelsteuerung funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [23] befindet. Das Produkt erzeugt so lange Nebel, bis das gesamte Wasser aufgebraucht ist.
- Drücken Sie wiederholt den Nebelschalter [30], die Nebelstärke wird sich langsam ändern:

Nebelschalter drücken  [30]	Nebelstufe
0X	Hoch (Standard)
1X	Mittel
2X	Niedrig
3X	Hoch

● LED AN/AUS & Helligkeitssteuerung

- Die LED AN-/AUS-Funktion & die Helligkeitssteuerung können sowohl über die Fernbedienung [27] als auch über die Basis [24] des Diffusors bedient werden.
- Die LED AN-/AUS-Funktion & die Helligkeitssteuerung funktionieren nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [23] befindet.
- Drücken Sie wiederholt den LED AN-/AUS-Knopf & die Helligkeitstaste [36] an der Basis [24] des Diffusors.

LED AN-/AUS-Knopf & Helligkeitstaste drücken  [36]	LED AN/AUS und Helligkeitsmodus
0x	Hoch (Standard)
1x	Mittel
2x	Niedrig

LED AN-/AUS-Knopf &

Helligkeitstaste drücken ☀️ [36]

LED AN/AUS und Helligkeitsmodus

3x

Hoch

Für 2 Sekunden gedrückt halten

AUS

Hinweis: Nach dem Ausschalten der LED-Anzeige, drücken Sie einmal die LED AN/AUS- & Helligkeitstaste [36], die LED-Helligkeit wird auf hoch (Standard) geändert.

- Drücken Sie wiederholt den LED AN-/AUS-Knopf [29] oder die LED-Helligkeitstaste [32] auf der Fernbedienung [27]:

Drücken Sie den LED AN-/AUS-Knopf ☀️ [29] & die LED Helligkeitstaste ✨ [32]

LED AN/AUS und Helligkeitsmodus

0x

AN und Hohe Helligkeit (Standard)

1x LED Helligkeitstaste ✨ [32]

Mittlere Helligkeit

2x LED Helligkeitstaste ✨ [32]

Niedrige Helligkeit

3x LED Helligkeitstaste ✨ [32]

Hohe Helligkeit

1x LED AN-/AUS-Knopf ☀️ [29]

AUS

Hinweis: Nach dem Ausschalten der LED-Anzeige, drücken Sie einmal die LED-Taste AN/AUS [29], die LED-Helligkeit wird auf hoch (Standard) umgestellt.

● LED Flacker-Modus

- Der LED Flacker-Modus kann nur über die Fernbedienung [27] und nicht über die Basis [24] des Diffusors bedient werden.
- Der LED Flacker-Modus funktioniert nur, wenn sich Wasser im LED-Wassertank [23] befindet.
- Drücken Sie wiederholt die Taste für den flackernden Flammen-Effekt [33]:

Drücken Sie zum Aktivieren die Taste für den flackernden Flammen-Effekt [33]

LED Flacker-Modus

1x	Der schnelle LED Flacker-Modus ist eingeschaltet
2x	Der langsame LED Flacker-Modus ist eingeschaltet
3x	Ausschalten des LED-Flacker-Modus

● Produkt ausschalten

- Das Ausschalten kann über die Basis [24] des Diffusors und die Fernbedienung [27] erfolgen.
- Ausschalten: Drücken Sie nach dem Einschalten noch einmal den Einschaltknopf [28] oder [35].
- Ziehen Sie den Netzadapter [25] aus der Steckdose.
- Ziehen Sie das Kabel des Netzadapters [25] aus der Steckerbuchse der Basis [24] des Diffusors.
- Entfernen Sie die obere Abdeckung [22] vom LED-Wassertank [23].
- Entfernen Sie das Wasser aus dem LED-Wassertank [23].

⚠ ACHTUNG! Um Schäden zu vermeiden, darf das Wasser nicht über den Nebelauslass [21] abgelassen werden.

● **Keramik-Diffusor (HG10428A) & Flammeneffekt-Diffusor (HG10428B): (Abb. F)**

● **Auswechseln der Batterie**

Ersetzen Sie die Batterie [40] der Fernbedienung [8] / [27] sobald der Signalempfang schwächer wird.

- ☐ Entriegeln Sie mit einem Schraubendreher die Schließe am Batteriefachdeckel [44] und halten Sie sie fest, während Sie gleichzeitig eine Münze in die Vertiefung im Batteriefachdeckel [43] einführen. Drehen Sie den Batteriefachdeckel [42] gegen den Uhrzeigersinn.
- ☐ Öffnen Sie den Deckel des Batteriefachs [41].
- ☐ Entfernen Sie die alte Batterie [40].
- ☐ Legen Sie eine neue Batterie [40] (Typ CR2025) mit der korrekten Polarität ein.
- ☐ Legen Sie den Batteriefachdeckel [42] mit der Vertiefung [43] nach oben und legen Sie eine Münze in die Vertiefung [43]. Drehen Sie den Batteriefachdeckel [42] im Uhrzeigersinn, bis die Schließe [43] mit dem Loch übereinstimmt.

● **Reinigung und Pflege**

GEFAHR! Stromschlaggefahr!

Ziehen Sie den Netzadapter [6] / [25] aus der Steckdose, bevor Sie das Produkt reinigen.

Berühren Sie den Netzadapter [6] / [25] niemals mit feuchten oder nassen Händen.

Halten Sie den Netzadapter [6] / [25] und das Netzkabel immer trocken.

-  **WARNUNG!** Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Halten Sie das Produkt niemals unter fließendes Wasser.
- Verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel.
 - Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie bei hartnäckigen Verschmutzungen einige Tropfen von mildem Reinigungsmittel am angefeuchteten Tuch und reinigen Sie das Produkt erneut.

- Reinigen Sie die Ultraschall-Scheibe **20/ 39** regelmäßig mit einem leicht angefeuchteten Wattestäbchen.

● **Entkalkung**

Entkalken Sie das Produkt, wenn sichtbare Ablagerungen auftreten oder wenn die Dampfabgabe eingeschränkt ist.

- Verwenden Sie ein handelsübliches, flüssiges Entkalkungsmittel.
- Füllen Sie den LED-Wassertank **4/ 23** bis zum maximalen Wasserstand **19/ 38** mit Entkalker.
- Warten Sie den Anweisungen des Entkalkers entsprechend.
- Schütten Sie den Schmutz weg. Reinigen Sie den LED-Wassertank **4/ 23** mit einem weichen und leicht feuchten Tuch.

Keramik-Diffusor (HG10428A):

- Spülen Sie die obere Abdeckung **2**, die Spritzschutz-Abdeckung **3** und den LED-Wassertank **4** unter fließendem Wasser ab. Trocknen Sie alles ab, bevor Sie sie am Diffusor anbringen.

Flammen-Effekt Diffusor (HG10428B)

- Spülen Sie die obere Abdeckung **22** und den LED-Wassertank **23** unter fließendem Wasser ab. Trocknen Sie alles ab, bevor Sie sie am Diffusor anbringen.

Hinweis: Entleeren und reinigen Sie das Produkt vor der Lagerung. Reinigen Sie das Produkt vor dem nächsten Gebrauch. Reinigen Sie den Wassertank **4/ 23** alle 3 Tage.

● **Lagerung**

- Bewahren Sie das Produkt in der Originalverpackung auf, wenn es nicht benutzt wird.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern.

● **Fehlerbehebung**

● = **Fehler**

⦿ = Mögliche Ursache

○ = Maßnahme

● = **Das Produkt funktioniert nicht.**

⦿ = Das Wasser ist verbraucht.

○ = Trennen Sie das Gerät von der Steckdose. Füllen Sie das Wasser im LED-Wassertank **4** oder **23** wieder auf.

● = **Der Nebel kann nicht richtig freigesetzt werden.**

- = Die obere Abdeckung [2] oder [22] oder die Spritzschutz-Abdeckung [3] ist nicht richtig montiert.
- = Bringen Sie die obere Abdeckung [2] oder [22] oder die Spritzschutz-Abdeckung [3] wieder am LED-Wassertank [4] oder [23] an.

● = **Der Nebel kann nicht freigesetzt werden.**

- = Zu viel Wasser im LED-Wassertank [4] oder [23].
- = Füllen Sie kein Wasser über den maximalen Füllstand [19] oder [38] in den LED-Wassertank [4] oder [23] ein.

● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien / Akkus müssen recycelt werden. Geben Sie Batterien / Akkus und / oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!

Batterien / Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anspruchs zu gewährleisten, beachten Sie die folgenden Hinweise:

Halten Sie den Originalkaufbeleg und die Artikelnummer (IAN 460650_2401) als Nachweis für den Kauf bereit.

Sie finden die Artikelnummer auf dem Typenschild, einer Gravur auf dem Produkt, der Startseite der Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, wenden Sie sich zunächst telefonisch oder per E-Mail an die unten aufgeführte Serviceabteilung.

Sobald das Produkt als defekt erfasst wurde, können Sie es kostenlos an die Ihnen mitgeteilte Service-Adresse zurücksenden. Stellen Sie sicher, dass Sie den Originalkaufbeleg (Kassenbono) sowie eine kurze, schriftliche Beschreibung beilegen, in der die Einzelheiten des Defekts und der Zeitpunkt des Auftretens dargelegt sind.

● Service

Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

Service Österreich

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@lidl.at

Service Schweiz

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch

